

2022



Rocznik Statystyczny Rzeczypospolitej Polskiej

Statistical Yearbook of the Republic of Poland

**Rocznik
Statystyczny**
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

**Statistical
Yearbook**
OF THE REPUBLIC OF POLAND

2022

**Ministerstwo Edukacji i Nauki
zakwalifikowało niniejszą publikację do bibliotek
szkół ogólnokształcących i zawodowych**

This publication was approved by
the Ministry of Education and Science
for school libraries

Przy publikowaniu danych GUS prosimy o podanie źródła

When publishing data of Statistics Poland please indicate the source

Publikacja dostępna na stronie internetowej

Publication available on the website

stat.gov.pl

ISSN 1506-0632

2022



Rocznik Statystyczny Rzeczypospolitej Polskiej

Statistical Yearbook of the Republic of Poland

Główny Urząd Statystyczny Statistics Poland

Warszawa Warsaw 2022

Komitet Redakcyjny Głównego Urzędu Statystycznego
Editorial Board of Statistics Poland

Przewodniczący, Redaktor Główny
President, Editor-in-Chief

Dominik Rozkrut

Członkowie
Members

Ewa Adach-Stankiewicz, Emilia Andrzejczak, Renata Bielak, Monika Bieniek, Mirosław Błazej, Ewa Kamińska-Gawryluk, Piotr Łysoń, Magdalena Mojsiewicz, Anita Perzyna, Dominika Rogalińska, Dorota Szałtys, Wojciech Szuchta, Katarzyna Walkowska, Małgorzata Węglowska (sekretarz secretary), Halina Woźniak, Anna Wróblewska, Agnieszka Zgierska

OPRACOWANIE MERYTORYCZNE
CONTENT-RELATED WORKS

Główny Urząd Statystyczny, Departament Opracowań Statystycznych
Statistics Poland, Statistical Products Department

Zespół autorski
Editorial team

Dominika Borek, Krystyna Głowacka-Smolis, Anna Kozera, Joanna Kozłowska, Marcin Marikin, Marcin Safader, Anna Zielkowska, Maciej Żelechowski

pod kierunkiem
supervised by

Renaty Bielak

PRACE WYDAWNICZO-POLIGRAFICZNE
EDITORIAL WORKS

Zakład Wydawnictw Statystycznych
Statistical Publishing Establishment

pod kierunkiem
supervised by

Macieja Adamowicza

Opracowanie redakcyjne i korekta
Editorial works and proof-reading

pod kierunkiem
supervised by

Tadeusza Olechowskiego

Skład
Typesetting

pod kierunkiem
supervised by

Andrzeja Paluchowskiego

Zdjęcie zamieszczone na okładce
Photograph on the cover

Fontanna Neptuna na Starym Mieście w Gdańsku.
(fot. z zasobów AdobeStock)



Zakład Wydawnictw
Statystycznych

00-925 WARSZAWA, AL. NIEPODLEGŁOŚCI 208
Informacje w sprawach sprzedaży publikacji GUS — tel. (22) 608 32 10, 608 38 10
Zam. 235. Nakład 800

PRZEDMOWA

Z przyjemnością przekazuję Państwu najnowszy *Rocznik Statystyczny Rzeczypospolitej Polskiej*. To już osiemdziesiąta druga edycja kompleksowego źródła wiedzy o społeczeństwie, gospodarce i środowisku naturalnym, uwzględniającego kontekst regionalny i międzynarodowy.

W tym wydaniu Rocznika prezentujemy wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2021 dotyczące stanu i struktury ludności, zasobów mieszkaniowych oraz aktywności ekonomicznej ludności. Publikujemy również ostateczne dane Powszechnego Spisu Rolnego 2020.

Podobnie jak w latach poprzednich dokonaliśmy pewnych modyfikacji w układzie i zakresie prezentowanych informacji, co wynika ze zmian wprowadzanych w badaniach statystycznych. Rocznik został m.in. wzbogacony o podstawowe informacje o działalności badawczej i rozwojowej w zakresie nanotechnologii. Ograniczono natomiast zakres danych dotyczących rolnictwa — w związku ze zmianą metodologii badań rolniczych, od 2021 r. dane są prezentowane bez podziału na formy własności.

Szczególną uwagę pragnę zwrócić na różnice metodologiczne pomiędzy niektórymi danymi zaprezentowanymi w tej edycji Rocznika a opublikowanymi w poprzednich wydaniach. Dotyczy to informacji pochodzących z Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności, które zostały opracowane zgodnie z nowymi zasadami wyznaczania głównych kategorii osób na rynku pracy oraz danych o niektórych zawodach medycznych, które od tego roku publikowane są w oparciu o źródła administracyjne, a nie o sprawozdania podmiotów.

Korzystając z okazji pragnę podziękować wszystkim respondentom i partnerom statystyki publicznej za współpracę i dostarczanie informacji, dzięki którym możliwe jest opracowanie oficjalnych danych statystycznych. Podziękowania kieruję również do osób i instytucji, które poprzez zgłaszane uwagi i sugestie przyczyniają się do udoskonalania naszych publikacji. Jednocześnie niezmiennie zachęcam Państwa do korzystania także z innych opracowań i baz danych statystyki publicznej dostępnych na stronie stat.gov.pl.

Prezes
Głównego Urzędu Statystycznego



dr Dominik Rozkrut

PREFACE

I am delighted to present the latest *Statistical Yearbook of the Republic of Poland*. This is the eighty-second edition of this comprehensive source of knowledge about Poland's society, economy and environment, taking into account also a regional and an international context.

In this edition of the Yearbook, we present the results of the National Population and Housing Census 2021 on the state and structure of the population, the housing stock and economic activity. We also publish the final data from the Agricultural Census 2020.

As in previous years, we have made some modifications to the layout of the publication and scope of the information presented, as a result of changes introduced in statistical surveys. Among other things, the Yearbook was enriched with basic information on research and development activity in the field of nanotechnology. The scope of data on agriculture, on the other hand, has been reduced. This is due to a change in the methodology of agricultural surveys — from 2021 onwards, data have been presented without a breakdown by form of ownership.

I would like to draw particular attention to the methodological differences between some data presented in the current edition of the Yearbook and those published in previous editions. This concerns the statistics obtained from the Labour Force Survey, which were compiled in accordance with the new rules for determining the main categories of labour market participants, and data on some health professions, which, as of this year, are published on the basis of administrative sources instead of reports of entities.

I would like to take this opportunity to thank all respondents and partners of official statistics for their cooperation, and especially for providing the information which enables development of official statistics. I would also like to thank all the individuals and institutions who contribute to improving our publications through their comments and suggestions. As always, I would also encourage you to take advantage of other studies and databases of official statistics available at stat.gov.pl.

President
of Statistics Poland

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Rozkrut', with a long, sweeping horizontal line extending to the left.

Dominik Rozkrut, Ph.D.

SPIS TREŚCI

CONTENTS

Str.
Page

Przedmowa
Spis tablic
Objaśnienia znaków umownych
Skróty
Uwagi ogólne

Preface	5, 6
List of tables	8—26
Symbols	27
Abbreviations	28, 29
General notes	30—37

TABLICE PRZEGLĄDOWE

I. Ważniejsze dane o sytuacji społeczno-gospodarczej kraju
II. Ważniejsze dane o sytuacji społeczno-gospodarczej kraju w przeliczeniu na mieszkańca
III. Ważniejsze dane o województwach w 2021 r.

REVIEW TABLES

Major data on the socio-economic situation of the country	38—57
Major data on the socio-economic situation of the country per capita	58—67
Major data on voivodships in 2021	68—79

DZIAŁY

I. Geografia
II. Stan i ochrona środowiska
III. Organizacja państwa
IV. Wymiar sprawiedliwości
V. Organizacje społeczne i polityczne. Kościoły i inne związki wyznaniowe
VI. Ludność
VII. Rynek pracy
VIII. Wynagrodzenia
IX. Świadczenia społeczne
X. Gospodarstwa domowe. Mieszkania
XI. Edukacja i wychowanie
XII. Ochrona zdrowia i pomoc społeczna
XIII. Kultura. Turystyka. Sport
XIV. Nauka i technika. Społeczeństwo informacyjne. Telekomunikacja
XV. Ceny
XVI. Rolnictwo. Rybołówstwo
XVII. Leśnictwo i łowiectwo
XVIII. Przemysł i budownictwo
XIX. Transport. Poczta
XX. Handel i gastronomia
XXI. Handel zagraniczny
XXII. Finanse przedsiębiorstw
XXIII. Pieniądz i banki. Rynek giełdowy. Zakłady ubezpieczeń. Otwarte fundusze emerytalne
XXIV. Finanse publiczne
XXV. Inwestycje. Środki trwałe
XXVI. Rachunki narodowe
XXVII. Podmioty gospodarki narodowej
XXVIII. Przegląd międzynarodowy

CHAPTERS

Geography	80— 88
Environmental protection	89—117
Organisation of the state	118—142
Justice	143—187
Social and political organisations. Churches and other religious associations	188—200
Population	201—227
Labour market	228—271
Wages and salaries	272—282
Social benefits	283—296
Households. Dwellings	297—337
Education	338—371
Health care and social welfare	372—396
Culture. Tourism. Sport	397—420
Science and technology. Information society. Telecommunications	421—446
Prices	447—464
Agriculture. Fishing	465—492
Forestry and hunting	493—507
Industry and construction	508—535
Transport. Post	536—556
Trade and catering	557—563
Foreign trade	564—585
Finances of enterprises	586—605
Money and banks. The stock market. Insurance companies. Open pension funds	606—642
Public finance	643—662
Investments. Fixed assets	663—681
National accounts	682—734
Entities of the national economy	735—739
International review	740—769

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY

INDEX

770—791

	Tabl. Table	Str. Page
DZIAŁ I. GEOGRAFIA	CHAPTER I. GEOGRAPHY	
Położenie geograficzne Polski	Geographic location of Poland	1 80
Terytorium i granice	Territory and borders	2 80
Układ pionowy powierzchni	Elevations	3 81
Wyższe szczyty górskie	Higher mountain peaks	4 82
Powierzchnie zlewków i dorzeczy	Drainage areas and drainage basins	5 83
Większe rzeki	Principal rivers	6 83
Większe i głębsze jeziora	Larger and deeper lakes	7 84
Ważniejsze kanały	Major canals	8 85
Większe sztuczne zbiorniki wodne	Major artificial reservoirs	9 86
Temperatury powietrza	Air temperatures	10 87
Opady atmosferyczne, prędkość wiatru, nasłonecznienie i zachmurzenie	Atmospheric precipitation, wind velocity, sunshine duration and cloudiness	11 88
DZIAŁ II. STAN I OCHRONA ŚRODOWISKA	CHAPTER II. ENVIRONMENTAL PROTECTION	
Uwagi ogólne	General notes	89
Stan geodezyjny i kierunki wykorzystania powierzchni kraju	Geodesic status and directions of land use	1 (12) 98
Grunty rolne wyłączone na cele nierolnicze i leśne na cele nieleśne	Agricultural land designated for non-agricultural purposes and forest land designated for non-forest purposes	2 (13) 99
Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania oraz grunty zrekultywowane i zagospodarowane	Devastated and degraded land requiring reclamation and management as well as reclaimed and managed land	3 (14) 99
Zasoby ważniejszych kopalin w 2021 r.	Major mineral resources in 2021	4 (15) 100
Zasoby wodne i pobór wody	Water resources and withdrawal	5 (16) 101
Zasoby eksploatacyjne wód podziemnych	Exploitable underground water resources	6 (17) 101
Wyniki monitoringu jakości wód podziemnych w sieci krajowej	Results of monitoring of underground waters quality in domestic network	7 (18) 102
Stan jednolitych części wód powierzchniowych objętych monitoringiem w latach 2016—2021 ...	Status of uniform bodies of surface water subject to monitoring in 2016—2021	8 (19) 102
Jakość wody z wodociągów dostarczanej ludności do spożycia w 2021 r.	Quality of water from waterworks supplied to the population for consumption in 2021	9 (20) 103
Ścieki przemysłowe i komunalne odprowadzone do wód lub do ziemi	Industrial and municipal wastewater discharged into waters or into the ground	10 (21) 103
Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną	Wastewater discharged by sewage network	11 (22) 103
Nieczystości ciekłe	Liquid waste	12 (23) 104
Oczyszczalnie ścieków	Wastewater treatment plants	13 (24) 104
Osady ściekowe z przemysłowych i komunalnych oczyszczalni ścieków	Sewage sludge from industrial and municipal wastewater treatment plants	14 (25) 105
Całkowita emisja głównych zanieczyszczeń powietrza	Total emission of main air pollutants	15 (26) 105
Całkowita emisja dwutlenku siarki, tlenków azotu i pyłów według źródeł zanieczyszczeń	Total emission of sulphur dioxide, nitrogen oxides and particulates by sources of pollution	16 (27) 106
Całkowita emisja gazów cieplarnianych	Total emission of greenhouse gases	17 (28) 106
Emisja i redukcja zanieczyszczeń powietrza	Emission and reduction of air pollutants	18 (29) 107
Średnie miesięczne całkowitej zawartości ozonu w atmosferze	Monthly average total ozone content in the atmosphere	19 (30) 108
Lasy ochronne	Protective forests	20 (31) 108
Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona	Area of special nature value under legal protection	21 (32) 109
Parki narodowe	National parks	22 (33) 109
Rezerваты przyrody	Nature reserves	23 (34) 110
Parki krajobrazowe	Landscape parks	24 (35) 111
Obszary Natura 2000	Natura 2000 areas	25 (36) 111
Pomniki przyrody	Monuments of nature	26 (37) 112
Tereny zieleni ogólnodostępnej i osiedlowej	Generally accessible green areas and green areas of housing estates	27 (38) 112
Ważniejsze zwierzęta chronione	Important protected animals	28 (39) 112
Średnie roczne stężenie cezu-137 w niektórych artykułach spożywczych	Average annual caesium-137 concentration in some food products	29 (40) 113

	Tabl. Table	Str. Page
Odpady według rodzajów	Waste by type	30 (41) 113
Odpady komunalne	Municipal waste	31 (42) 114
Nakłady na środki trwałe służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej (ceny bieżące)	Outlays on fixed assets for environmental protection and water management (current prices)	32 (43) 115
Efekty rzeczowe oddanych do użytku inwestycji ochrony środowiska i gospodarki wodnej	Tangible effects of completed investments in environmental protection and water management	33 (44) 116
Fundusze ochrony środowiska i gospodarki wodnej w 2021 r.	Environmental protection and water management funds in 2021	34 (45) 117

DZIAŁ III. ORGANIZACJA PAŃSTWA

CHAPTER III. ORGANISATION OF THE STATE

Organy przedstawicielskie

Representative organs

Wybory Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej w 2020 r.	Election of the President of the Republic of Poland in 2020	1 (46) 118
Wybory do Sejmu i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej	Elections to the Sejm and Senate of the Republic of Poland	2 (47) 119
Wybory do Parlamentu Europejskiego w Rzeczypospolitej Polskiej	Elections to the European Parliament in the Republic of Poland	3 (48) 119
Posłowie i senatorowie	Deputies and senators	4 (49) 120
Kluby i koła poselskie IX kadencji Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej w 2021 r.	Deputy clubs and groups of the term IX of the Sejm of the Republic of Poland in 2021	5 (50) 120
Kluby i koła senackie X kadencji Senatu Rzeczypospolitej Polskiej w 2021 r.	Senate clubs and groups of the term X of the Senate of the Republic of Poland in 2021	6 (51) 121
Wybrane dane o działalności VIII oraz IX kadencji Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej	Selected data on the activity of the terms VIII and IX of the Sejm of the Republic of Poland	7 (52) 121
Działalność stałych komisji sejmowych VIII oraz IX kadencji Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej	Activity of standing committees of the Sejm of the Republic of Poland during the terms VIII and IX	8 (53) 122
Wybrane dane o działalności IX oraz X kadencji Senatu Rzeczypospolitej Polskiej	Selected data on the activity of the terms IX and X of the Senate of the Republic of Poland	9 (54) 123
Działalność stałych komisji senackich IX oraz X kadencji Senatu Rzeczypospolitej Polskiej	Activity of standing committees of the Senate of the Republic of Poland during the terms IX and X	10 (55) 123
Wybory do organów jednostek samorządu terytorialnego w 2018 r.	Elections to organs of local government units in 2018	11 (56) 124
Radni organów jednostek samorządu terytorialnego	Councillors of organs of local government units	12 (57) 126
Wójtowie, burmistrzowie i prezydenci miast w 2021 r.	Village mayors, mayors and presidents of cities in 2021	13 (58) 128
Wyroki i postanowienia Trybunału Konstytucyjnego	Verdicts and decisions of the Constitutional Tribunal	14 (59) 128
Działalność Rzecznika Praw Obywatelskich	Activity of the Commissioner for the Protection of Civil Rights	15 (60) 129
Wybrane dane o działalności Najwyższej Izby Kontroli	Selected data on the activity of the Supreme Audit Office	16 (61) 131
Wybrane dane o działalności regionalnych izb obrachunkowych	Selected data on the activity of the regional chambers of audit	17 (62) 132

Administracja publiczna

Public administration

Uwagi ogólne	General notes	133
Zatrudnienie i wynagrodzenia w administracji publicznej	Paid employment and wages and salaries in public administration	18 (63) 134

Struktura terytorialna

Territorial structure

Gminy w 2021 r.	Gminas in 2021	19 (64) 135
Miasta na prawach powiatu w 2021 r.	Cities with powiat status in 2021	20 (65) 136
Powiaty w 2021 r.	Powiats in 2021	21 (66) 136

Obrona narodowa i bezpieczeństwo publiczne

National defence and public safety

Uwagi ogólne	General notes	137
Stan osobowy Wojska Polskiego	Polish Military personnel	22 (67) 137

	Tabl. Table	Str. Page
Zatrudnieni w Wojsku Polskim	Paid employees in the Polish Military	23 (68) 138
Zatrudnienie i wynagrodzenia w Wojsku Polskim	Paid employment and wages and salaries in the	
Udział Wojska Polskiego w misjach i operacjach	Polish Military	24 (69) 139
pokojowych według lokalizacji	Participation of the Polish Military in peacekeeping	
Pełnozatrudnieni w bezpieczeństwie publicznym	missions and operations by location	25 (70) 139
Zatrudnienie i wynagrodzenia w bezpieczeństwie	Full-time paid employees in public safety services	26 (71) 140
publicznym	Paid employment and wages and salaries	
Zarejestrowana działalność Państwowej Straży	in public safety services	27 (72) 141
Pożarnej	Registered activity of the State Fire Service	28 (73) 142

DZIAŁ IV. WYMIAR SPRAWIEDLIWOŚCI

CHAPTER IV. JUSTICE

Uwagi ogólne	General notes	143
Przestępstwa stwierdzone przez Policję i prokura-	Crimes ascertained by the Police and prosec-	
turę w zakończonych postępowaniach przygo-	utor's office in completed preparatory proceed-	
tawczych	ings	1 (74) 148
Przestępstwa stwierdzone przez Policję w zakoń-	Crimes ascertained by the Police in completed	
czonych postępowaniach przygotowawczych	preparatory proceedings and rates of detect-	
oraz wskaźniki wykrywalności sprawców prze-	ability of delinquents in crimes ascertained by	
stępstw stwierdzonych przez Policję	the Police	2 (75) 151
Przestępstwa stwierdzone przez Policję i prokura-	Crimes ascertained by the Police and prosec-	
turę w zakończonych postępowaniach przygo-	utor's office in completed preparatory proceed-	
tawczych według wyniku postępowania	ings by result of the proceedings	3 (76) 154
Postępowania przygotowawcze w sprawach o	Preparatory proceedings regarding offences	
przestępstwa prowadzone przez jednostki	investigated by other entities than the Police	
inne niż Policja i prokuratura w 2021 r.	and prosecutor's office in 2021	4 (77) 154
Postępowania w sprawach o przestępstwa skar-	Proceedings regarding fiscal offences and fiscal	
bowe i wykroczenia skarbowe prowadzone	petty offences investigated by National Re-	
przez Krajową Administrację Skarbową	venue Administration	5 (78) 155
Postępowania przygotowawcze w sprawach o prz-	Preparatory proceedings regarding offences in-	
stępstwa prowadzone przez Straż Graniczną	vestigated by the Polish Border Guard	6 (79) 155
Powszechne jednostki organizacyjne prokuratury	Common organisational units of the prosecutor's	
w 2021 r.	office in 2021	7 (80) 156
Zatrudnieni i wynagrodzenia w prokuraturze	Paid employees and wages and salaries in the	
Działalność prokuratury w 2021 r.	prosecutor's office	8 (81) 157
Zakończone postępowania przygotowawcze w pro-	Activity of the prosecutor's office in 2021	9 (82) 157
kuraturze	Resolved preparatory proceedings in the prosec-	
Powołanie sędziów	utor's office	10 (83) 158
Sąd Najwyższy, Naczelny Sąd Administracyjny oraz	Nomination of judges	11 (84) 158
wojewódzkie sądy administracyjne w 2021 r.	The Supreme Court, the Supreme Administrative	
Działalność Sądu Najwyższego w 2021 r.	Court and administrative courts of first instance	
Działalność Naczelnego Sądu Administracyjnego	in 2021	12 (85) 159
w 2021 r.	Activity of the Supreme Court in 2021	13 (86) 159
Działalność wojewódzkich sądów administracyj-	Activity of the Supreme Administrative Court	
nych w 2021 r.	in 2021	14 (87) 161
Jednostki sądownictwa powszechnego w 2021 r.	Activity of the administrative courts of first	
Zatrudnieni i wynagrodzenia w sądownictwie	instance in 2021	15 (88) 161
powszechnym	Units of the common courts in 2021	16 (89) 162
Działalność sądów powszechnych w 2021 r.	Paid employees and wages and salaries in the	
Sprawy nieletnich, w których zachodzi podejr-	common courts	17 (90) 163
zenie demoralizacji lub popełnienia czynu	Activity of the common courts in 2021	18 (91) 164
karalnego	Cases concerning juveniles in which occur suspi-	
Nieletni, wobec których prawomocnie orzeczono	cion of demoralisation or committing of punish-	
środki wychowawcze lub poprawcze w związku z	able act	19 (92) 168
demoralizacją według wieku	Juveniles towards whom educational measures	
Nieletni, wobec których prawomocnie orzeczono	were validly adjudicated by the common courts	
środki wychowawcze, poprawcze lub kary w są-	for demoralisation by age	20 (93) 168
dach powszechnych w związku z czynami	Juveniles towards whom educational or cor-	
karalnymi	rectional measures or penalties were validly	
Nieletni, wobec których prawomocnie orzeczono	adjudicated by the common courts with respect	
środki wychowawcze, poprawcze lub kary w są-	to punishable acts	21 (94) 169
dach powszechnych według rodzajów	Juveniles towards whom educational or correc-	
środków	tional measures or penalties were validly adju-	
	dicated by the common courts by type of meas-	
	ure	22 (95) 171

	Tabl. Table	Str. Page
Nieletni według wykonywanych środków wychowawczych lub poprawczych	Juveniles by adjudicated educational or correctional measures	23 (96) 171
Zakłady poprawcze, młodzieżowe ośrodki wychowawcze, młodzieżowe ośrodki socjoterapii i schroniska dla nieletnich	Correctional centres, youth educational centres, youth sociotherapy centres and detention centres	24 (97) 172
Szkoły w zakładach poprawczych, młodzieżowych ośrodkach wychowawczych i schroniskach dla nieletnich	Schools in correctional centres, youth educational centres and detention centres	25 (98) 172
Małoletni pod nadzorem sądów	Juveniles under court supervision	26 (99) 173
Adopcje małoletnich orzeczone przez sądy rodzinne	Adoptions of juveniles adjudicated by family courts	27 (100) 173
Opiniodawcze zespoły sądowych specjalistów	Consultative staff of judicial specialists	28 (101) 174
Orzeczenia sądów powszechnych pierwszej instancji w sprawach karnych dorosłych	Adjudications of common courts of first instance in criminal cases involving adults	29 (102) 174
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego według rodzajów przestępstw	Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted by public accusation by type of crime	30 (103) 175
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego według płci i wieku	Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted by public accusation by sex and age	31 (104) 177
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego według wymiaru kary	Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted by public accusation by type of punishment	32 (105) 178
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego według wymiaru kary pozbawienia wolności w 2020 r.	Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted by public accusation by type of imprisonment punishment in 2020	33 (106) 179
Orzeczenia sądów rejonowych pierwszej instancji w sprawach o wykroczenia	Adjudications of district courts of first instance in petty offences	34 (107) 181
Osoby prawomocnie osądzone przez sądy wojskowe	Persons validly judged by military courts	35 (108) 181
Tymczasowo aresztowani i odbywający kary	Pretrial detainees and convicts serving punishment	36 (109) 182
Orzeczenia wykonywane wobec osób przebywających w zakładach karnych i aresztach śledczych według wymiaru kary	Executing of adjudications towards persons staying in prisons and remand prisons by type of punishment	37 (110) 183
Warunkowe przedterminowe zwolnienia skazanych odbywających karę pozbawienia wolności	Conditional releases from serving the full sentence	38 (111) 183
Zakłady karne i areszty śledcze	Prisons and remand prisons	39 (112) 184
Pełnozatrudnieni w służbie więziennej	Full-time paid employees of penitentiary staff	40 (113) 184
Zatrudnienie i wynagrodzenia służby więziennej ...	Paid employment and wages and salaries of penitentiary staff	41 (114) 184
Ochrona zdrowia w zakładach karnych	Health care in prisons	42 (115) 185
Biblioteki w zakładach karnych	Libraries in prisons	43 (116) 185
Szkoły w zakładach karnych	Schools in prisons	44 (117) 185
Sprawy załatwione przez komorników	Cases resolved by court receivers	45 (118) 186
Działalność notariuszy	Activity of notaries	46 (119) 186
Adwokatura	The bar	47 (120) 187
Ławnicy w sądach powszechnych	Lay judges in the common courts	48 (121) 187

DZIAŁ V. ORGANIZACJE SPOŁECZNE I POLITYCZNE. KOŚCIOŁY I INNE ZWIĄZKI WYZNANIOWE

CHAPTER V. SOCIAL AND POLITICAL ORGANISATIONS. CHURCHES AND OTHER RELIGIOUS ASSOCIATIONS

Uwagi ogólne	General notes	188
Organizacje społeczne i polityczne	Social and political organisations	
Organizacje społeczne i polityczne	Social and political organisations	1 (122) 192
Stowarzyszenia i podobne organizacje społeczne, fundacje oraz społeczne podmioty wyznaniowe według głównej dziedziny działalności	Associations and similar organisations, foundations and faith-based charities by main field of activity	2 (123) 193
Stowarzyszenia mniejszości narodowych i etnicznych oraz cudzoziemców w Polsce	Associations of national and ethnic minorities and associations of foreigners in Poland	3 (124) 194
Jednostki świadczące usługi reintegracji społeczno-zawodowej prowadzone przez organizacje społeczne i inne podmioty	Social and professional reintegration services providers run by social organisations and other entities	4 (125) 194

	Tabl. Table	Str. Page
Kościół i inne związki wyznaniowe	Churches and other religious associations	
Niektóre kościoły i inne związki wyznaniowe w Polsce	Selected churches and other religious associations in Poland	5 (126) 196
Organizacja Kościoła Rzymskokatolickiego w Polsce	Structure of the Roman Catholic Church in Poland	6 (127) 198
Organizacja Kościoła Greckokatolickiego w Polsce	Structure of the Greek Catholic Church in Poland	7 (128) 199
Organizacja kościołów stowarzyszonych w Polskiej Radzie Ekumenicznej w 2021 r.	Structure of churches associated in the Polish Ecumenical Council in 2021	8 (129) 200
 DZIAŁ VI. LUDNOŚĆ	 CHAPTER VI. POPULATION	
Uwagi ogólne	General notes	201
Ludność na podstawie spisów	Population based on census data	1 (130) 205
Bilans ludności	Population balance	2 (131) 205
Ludność na podstawie bilansów	Population based on balances	3 (132) 206
Ludność według płci i wieku	Population by sex and age	4 (133) 207
Ludność w wieku produkcyjnym i nieprodukcyjnym	Working and non-working age population	5 (134) 208
Bilans ludności w wieku produkcyjnym	Balance of working age population	6 (135) 209
Ludność w wieku 15 lat i więcej według stanu cywilnego	Population aged 15 and more by marital status	7 (136) 210
Ludność w wieku 13 lat i więcej według poziomu wykształcenia	Population aged 13 and more by educational level	8 (137) 211
Ludność według miejsca urodzenia i kraju obywatelstwa	Population by place of birth and country of citizenship	9 (138) 211
Ludność urodzona za granicą oraz ludność z obywatelstwem innego kraju według płci i krajów	Population born abroad and population with foreign citizenship by sex and countries	10 (139) 212
Miasta i ludność w miastach	Towns and urban population	11 (140) 213
Powierzchnia i ludność miast liczących w 2021 r. 20 tys. i więcej mieszkańców	Area and population of towns with 20 thousand and over inhabitants in 2021	12 (141) 213
Gminy zamieszkane przez ludność wiejską	Gminas and rural population	13 (142) 216
Ruch naturalny ludności	Vital statistics of population	14 (143) 216
Małżeństwa zawarte i rozwiązane	Marriages contracted and dissolved	15 (144) 217
Rozwody według liczby małoletnich dzieci w małżeństwie	Divorces by the number of underage children in the marriage	16 (145) 217
Płodność kobiet	Female fertility	17 (146) 218
Współczynniki reprodukcji ludności	Reproduction rates of population	18 (147) 218
Zgony według płci i wieku zmarłych	Deaths by sex and age of deceased persons	19 (148) 219
Zgony według przyczyn	Deaths by causes	20 (149) 220
Zgony niemowląt według przyczyn	Infant deaths by causes	21 (150) 221
Zamachy samobójcze zarejestrowane przez Policję	Suicides registered by the Police	22 (151) 221
Przeciętne dalsze trwanie życia	Life expectancy	23 (152) 222
Oczekiwane trwanie życia w zdrowiu	Healthy life expectancy	24 (153) 222
Migracje wewnętrzne ludności na pobyt stały	Internal migration of population for permanent residence	25 (154) 222
Migracje wewnętrzne ludności na pobyt czasowy	Internal migration of population for temporary stay	26 (155) 223
Migracje zagraniczne ludności na okres 12 miesięcy i więcej (długookresowe) według płci i wieku migrantów	International migration of population for period of 12 months and more (long-term migration) by sex and age of migrants	27 (156) 223
Migracje zagraniczne ludności na okres 12 miesięcy i więcej (długookresowe) według kontynentów i krajów	International migration of population for period of 12 months and more (long-term migration) by continents and countries	28 (157) 224
Prognoza ludności	Population projection	29 (158) 226
Rezydenci	Resident population	30 (159) 227
Rezydenci w wieku produkcyjnym i nieprodukcyjnym	Working and non-working age resident population	31 (160) 227

	Tabl. Table	Str. Page
DZIAŁ VII. RYNEK PRACY	CHAPTER VII. LABOUR MARKET	
Uwagi ogólne	General notes	228
Aktywność ekonomiczna ludności na podstawie Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2021	Economic activity of population on the basis of the National Population and Housing Census 2021	
Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według wieku na podstawie spisu w 2021 r.	Economic activity of population aged 15 and more by age on the basis of the census in 2021	1 (161) 238
Aktywność ekonomiczna ludności na podstawie BAEL	Economic activity of population on the LFS basis	
Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15–89 lat — na podstawie BAEL	Economic activity of population aged 15–89 — on the LFS basis	2 (162) 239
Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15–89 lat według wieku w 4 kwartale 2021 r. — na podstawie BAEL	Economic activity of population aged 15–89 by age in the 4th quarter of 2021 — on the LFS basis	3 (163) 241
Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15–89 lat według poziomu wykształcenia w 4 kwartale 2021 r. — na podstawie BAEL	Economic activity of population aged 15–89 by educational level in the 4th quarter of 2021 — on the LFS basis	4 (164) 242
Pracujący	Employment	
Pracujący	Employed persons	5 (165) 243
Pracujący według sektorów własności	Employed persons by ownership sectors	6 (166) 244
Pracujący według sekcji i działów	Employed persons by sections and divisions	7 (167) 244
Pracujący według statusu zatrudnienia	Employed persons by employment status	8 (168) 246
Pracujący według sekcji i statusu zatrudnienia	Employed persons by sections and employment status	9 (169) 246
Przeciętne zatrudnienie	Average paid employment	10 (170) 248
Pracujący w pełnym i niepełnym wymiarze czasu pracy	Persons employed full-time and part-time	11 (171) 250
Pracujący według czasu pracy w 2021 r. — na podstawie BAEL	Employed persons by work time in 2021 — on the LFS basis	12 (172) 251
Przyjęcia do pracy	Hires	13 (173) 252
Zwolnienia z pracy	Terminations	14 (174) 253
Miejsca pracy wolne, nowo utworzone i zlikwidowane	Vacancies, newly created and liquidated jobs	15 (175) 254
Strajki	Strikes	16 (176) 255
Koszty pracy	Labour costs	17 (177) 256
Bezrobotni	Unemployment	
Bezrobotni zarejestrowani, stopa bezrobocia oraz oferty pracy	Registered unemployed persons, unemployment rate as well as job offers	18 (178) 257
Bezrobotni nowo zarejestrowani i wyrejestrowani	Newly registered unemployed persons and persons removed from unemployment rolls	19 (179) 258
Bezrobotni zarejestrowani według wieku, poziomu wykształcenia, czasu pozostawiania bez pracy oraz stażu pracy	Registered unemployed persons by age, educational level, duration of unemployment and work seniority	20 (180) 258
Przeciętna w roku stopa bezrobocia według wieku i poziomu wykształcenia bezrobotnych — na podstawie BAEL	Annual average unemployment rate by age and educational level of unemployed persons — on the LFS basis	21 (181) 260
Bezrobotni według miejsca zamieszkania i czasu poszukiwania pracy w 4 kwartale 2021 r. — na podstawie BAEL	Unemployed persons by place of residence and duration of job search in the 4th quarter of 2021 — on the LFS basis	22 (182) 261
Bezrobotni w 4 kwartale 2021 r. poprzednio pracujący według wykonywanego zawodu w ostatnim miejscu pracy — na podstawie BAEL	Unemployed persons in the 4th quarter of 2021 previously employed by performed occupation in the last job — on the LFS basis	23 (183) 261
Bezrobotni zarejestrowani korzystający z aktywnych form przeciwdziałania bezrobociu oraz oferty pracy	Registered unemployed persons benefitting from labour market programme as well as job offers	24 (184) 262
Warunki pracy	Working conditions	
Poszkodowani w wypadkach przy pracy (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie) ...	Persons injured in accidents at work (excluding private farms in agriculture)	25 (185) 263
Wydarzenia powodujące urazy i przyczyny wypadków przy pracy (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie)	Contact-modes of injuries and causes of accidents at work (excluding private farms in agriculture)	26 (186) 265

	Tabl. Table	Str. Page
Poszkodowani w wypadkach przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie	Persons injured in accidents at work on private farms in agriculture	27 (187) 267
Zatrudnieni w warunkach zagrożenia	Exposure to risk factors at work	28 (188) 267
Choroby zawodowe	Occupational diseases	29 (189) 269
Działalność Państwowej Inspekcji Pracy	Activity of the National Labour Inspectorate	30 (190) 270

DZIAŁ VIII. WYNAGRODZENIA

CHAPTER VIII. WAGES AND SALARIES

Uwagi ogólne	General notes	272
Wynagrodzenia brutto	Gross wages and salaries	1 (191) 273
Wynagrodzenia brutto według sekcji	Gross wages and salaries by sections	2 (192) 273
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto	Average monthly gross wages and salaries	3 (193) 274
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto według sekcji	Average monthly gross wages and salaries by sections	4 (194) 275
Wskaźniki wynagrodzeń nominalnych, cen towarów i usług konsumpcyjnych oraz wynagrodzeń realnych	Indices of nominal wages and salaries, prices of consumer goods and services and real wages and salaries	5 (195) 276
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto według wybranych sekcji i działów	Average monthly gross wages and salaries by selected sections and divisions	6 (196) 277
Zatrudnieni według wysokości wynagrodzenia brutto za październik 2020 r.	Paid employment by amount of gross wages and salaries for October 2020	7 (197) 278
Zatrudnieni oraz przeciętne wynagrodzenia brutto według grup zawodów wykonywanych za październik 2020 r.	Paid employment and average gross wages and salaries by groups of performed occupations for October 2020	8 (198) 282

DZIAŁ IX. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE

CHAPTER IX. SOCIAL BENEFITS

Uwagi ogólne	General notes	283
Emeryci i renciści	Retirees and pensioners	1 (199) 287
Świadczenia emerytalne i rentowe brutto	Gross retirement and other pension benefits	2 (200) 287
Wskaźniki emerytur i rent nominalnych, cen towarów i usług konsumpcyjnych oraz emerytur i rent realnych	Indices of nominal retirement and other pensions, prices of consumer goods and services and real retirement and other pensions	3 (201) 289
Osoby pobierające emerytury i renty wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych według wysokości świadczeń w marcu 2021 r.	Persons receiving retirement and other pensions paid by the Social Insurance Institution by benefit amount in March 2021	4 (202) 290
Zmiany liczby emerytów i rencistów	Changes in the number of retirees and pensioners	5 (203) 290
Osoby pobierające emerytury i renty z tytułu niezdolności do pracy wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych według płci i wieku w 2021 r.	Persons receiving retirement and disability pensions paid by the Social Insurance Institution by sex and age in 2021	6 (204) 291
Zasiłki, świadczenia rehabilitacyjne i jednorazowe odszkodowania powypadkowe z tytułu ubezpieczenia społecznego	Allowances, rehabilitation benefits and one-off accident compensations from social security	7 (205) 292
Świadczenia rodzinne	Family benefits	8 (206) 294
Świadczenie wychowawcze z programu „Rodzina 500+”	Child-raising benefit from the "Family 500+" programme	9 (207) 295
Świadczenie z funduszu alimentacyjnego	Alimony fund benefit	10 (208) 296
Renta socjalna brutto	Gross social pension	11 (209) 296
Zasiłki dla bezrobotnych oraz zasiłki i świadczenia przedemerytalne brutto	Gross unemployment benefits as well as pre-retirement allowances and benefits	12 (210) 296

DZIAŁ X. GOSPODARSTWA DOMOWE. MIESZKANIA

CHAPTER X. HOUSEHOLDS. DWELLINGS

Uwagi ogólne	General notes	297
Budżety gospodarstw domowych	Household budgets	
Gospodarstwa domowe	Households	1 (211) 307
Przeciętna liczba osób i jednostek konsumpcyjnych w gospodarstwach domowych objętych badaniem	Average number of persons and consumption units in households covered by the survey	2 (212) 310

		Tabl. Table	Str. Page
Przeciętny miesięczny dochód rozporządzalny w gospodarstwach domowych	Average monthly available income in households	3 (213)	312
Przeciętne miesięczne wydatki w gospodarstwach domowych	Average monthly expenditures in households	4 (214)	313
Przeciętne miesięczne spożycie niektórych artykułów żywnościowych na 1 osobę w gospodarstwach domowych	Average monthly consumption of selected food-stuffs per capita in households	5 (215)	316
Przeciętne dzienne spożycie żywności w przeliczeniu na wartość energetyczną i składniki odżywcze na 1 osobę w gospodarstwach domowych	Average daily food consumption converted into energy and nutrients per capita in households	6 (216)	318
Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych według grup gospodarstw domowych	Price indices of consumer goods and services by household groups	7 (217)	318
Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych oraz system wag według grup gospodarstw domowych	Price indices of consumer goods and services as well as weight system by household groups	8 (218)	319
Wskaźniki zasięgu ubóstwa w gospodarstwach domowych	Poverty rates in households	9 (219)	326
Gospodarstwa domowe wyposażone w niektóre przedmioty trwałego użytkowania	Households equipped with selected durable goods	10 (220)	327

Wykorzystanie ICT w gospodarstwach domowych

ICT usage in households

Gospodarstwa domowe posiadające dostęp do Internetu	Households having access to the Internet	11 (221)	328
---	--	----------	-----

Mieszkania. Infrastruktura komunalna

Dwellings. Municipal infrastructure

Zasoby mieszkaniowe na podstawie spisów	Dwelling stocks based on census data	12 (222)	328
Mieszkania według okresu wybudowania budynku na podstawie spisów	Dwellings by the age of buildings construction based on census data	13 (223)	329
Mieszkania według form własności na podstawie spisu w 2021 r.	Dwellings by type of ownership based on census data in 2021	14 (224)	329
Mieszkania wyposażone w instalacje na podstawie spisów	Dwellings fitted with installations based on census data	15 (225)	329
Zasoby mieszkaniowe	Dwelling stocks	16 (226)	330
Mieszkania, na budowę których wydano pozwolenia	Dwellings for which permits have been granted	17 (227)	331
Mieszkania, których budowę rozpoczęto oraz mieszkania w budowie	Dwellings in which construction has begun and under construction	18 (228)	331
Mieszkania oddane do użytkowania	Dwellings completed	19 (229)	332
Mieszkania oddane do użytkowania według liczby izb	Dwellings completed by number of rooms	20 (230)	333
Miasta ogółem oraz obsługiwane przez urządzenia komunalne	Total number of towns as well as urban areas served by municipal installations	21 (231)	334
Ludność w miastach obsługiwanych przez sieć wodociagową, kanalizacyjną i gazową	Population in urban areas served by water supply, sewage and gas supply systems	22 (232)	335
Oczyszczalnie ścieków obsługujące miasta	Wastewater treatment plants servicing urban areas	23 (233)	335
Wodociągi i kanalizacja	Water supply and sewage systems	24 (234)	336
Przydomowe systemy do odprowadzania ścieków	Independent systems for sewage removal	25 (235)	336
Odbiorcy oraz zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych	Consumers and consumption of electricity in households	26 (236)	337
Sieć gazowa oraz odbiorcy i zużycie gazu z sieci w gospodarstwach domowych	Gas supply system as well as consumers and consumption of gas from gas supply system in households	27 (237)	337

DZIAŁ XI. EDUKACJA I WYCHOWANIE

CHAPTER XI. EDUCATION

Uwagi ogólne	General notes		338
--------------------	---------------------	--	-----

Dane zbiorcze

Aggregated data

Edukacja według szczebli kształcenia	Education by levels	1 (238)	343
Szkoły według organów prowadzących	Schools by school governing authorities	2 (239)	345
Współczynnik skolaryzacji	Enrolment rate	3 (240)	347

	Tabl. Table	Str. Page
Nauczanie języka mniejszości narodowych i etnicznych oraz języka regionalnego w szkołach dla dzieci i młodzieży	Teaching national and ethnic minority language and regional language in schools for children and youth	4 (241) 348
Uczący się języków obcych w szkołach dla dzieci i młodzieży oraz policealnych	Pupils and students learning foreign languages in schools for children and youth and in post-secondary schools	5 (242) 349
Uczący się nowożytnych języków obcych na uczelniach	Students studying modern foreign languages in higher education institutions	6 (243) 350
Kształcenie osób ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi	Education of persons with special educational needs	7 (244) 350
Specjalne ośrodki szkolno-wychowawcze, młodzieżowe ośrodki wychowawcze, młodzieżowe ośrodki socjoterapii oraz ośrodki rewalidacyjno-wychowawcze	Special education and care centres, youth educational centres, youth sociotherapy centres and rehabilitation and education centres	8 (245) 351
Wychowanie pozaszkolne	Out-of-school education	9 (246) 351
Internaty i bursy szkół dla dzieci i młodzieży (bez szkół specjalnych)	Boarding schools and dormitories for children and youth (excluding special schools)	10 (247) 352
Domy i stołówki studenckie	Student dormitories and canteens	11 (248) 352
Studenci otrzymujący stypendia w roku akademickim 2021/22	Students receiving scholarships in the 2021/22 academic year	12 (249) 353
Doktoranci otrzymujący stypendia w roku akademickim 2021/22	Doctoral students receiving scholarships in the 2021/22 academic year	13 (250) 354
Szkoły dla dzieci i młodzieży	Schools for children and youth	
Szkoły podstawowe dla dzieci i młodzieży	Primary schools for children and youth	14 (251) 355
Branżowe szkoły I stopnia dla młodzieży	Stage I sectoral vocational schools for youth	15 (252) 356
Uczniowie branżowych szkół I stopnia dla młodzieży według podgrup kierunków kształcenia	Students of stage I sectoral vocational schools for youth by narrow fields of education	16 (253) 356
Licea ogólnokształcące dla młodzieży	General secondary schools for youth	17 (254) 357
Technika dla młodzieży	Technical secondary schools for youth	18 (255) 357
Uczniowie i absolwenci techników dla młodzieży według podgrup kierunków kształcenia	Students and graduates of technical secondary schools for youth by narrow fields of education	19 (256) 358
Ogólnokształcące szkoły artystyczne dla młodzieży	General art schools for youth	20 (257) 358
Szkoły policealne	Post-secondary schools	
Szkoły policealne	Post-secondary schools	21 (258) 359
Uczniowie i absolwenci w szkołach policealnych według podgrup kierunków kształcenia	Students and graduates of post-secondary schools by narrow fields of education	22 (259) 359
Uczelnie	Higher education institutions	
Studenci uczelni według podgrup kierunków kształcenia	Students of higher education institutions by narrow fields of education	23 (260) 360
Absolwenci uczelni według podgrup kierunków kształcenia	Graduates of higher education institutions by narrow fields of education	24 (261) 363
Nauczyciele akademicki na uczelniach	Academic teachers in higher education institutions	25 (262) 365
Cudzoziemcy na uczelniach	Foreigners in higher education institutions	26 (263) 365
Studia podyplomowe	Non-degree postgraduate programmes	27 (264) 367
Doktoranci	Doctoral students	28 (265) 368
Szkoły dla dorosłych	Schools for adults	
Szkoły podstawowe dla dorosłych	Primary schools for adults	29 (266) 369
Licea ogólnokształcące dla dorosłych	General secondary schools for adults	30 (267) 369
Wychowanie przedszkolne	Pre-primary education	
Wychowanie przedszkolne	Pre-primary education	31 (268) 370
DZIAŁ XII. OCHRONA ZDROWIA I POMOC SPOŁECZNA	CHAPTER XII. HEALTH CARE AND SOCIAL WELFARE	
Uwagi ogólne	General notes	372
Posiadający prawo wykonywania zawodu medycznego	Entitled to practise medical profession	1 (269) 379

	Tabl. Table	Str. Page
Lekarze	Doctors	2 (270) 379
Lekarze dentyści	Dentists	3 (271) 380
Pielęgniarki i położne	Nurses and midwives	4 (272) 380
Farmaceuci, fizjoterapeuci i diagnostyci laboratoryjni	Pharmacists, physiotherapists and laboratory diagnosticians	5 (273) 380
Ambulatoryjna opieka zdrowotna	Out-patient health care	6 (274) 381
Służba medycyny pracy	Occupational medicine service	7 (275) 382
Stacjonarna opieka zdrowotna	In-patient health care	8 (276) 382
Szpitale ogólne	General hospitals	9 (277) 384
Ratownictwo medyczne i pomoc doraźna	Emergency medical services and first aid	10 (278) 385
Apteki ogólnodostępne i punkty apteczne	Generally available pharmacies and pharmaceutical outlets	11 (279) 385
Krwiodawstwo	Blood donation	12 (280) 386
Szczepienia ochronne	Vaccinations	13 (281) 386
Zachorowania na niektóre choroby zakaźne i zatrucia	Incidence of selected infectious diseases and poisonings	14 (282) 387
Osoby zarejestrowane w poradniach gruźlicy i chorób płuc oraz nowe zachorowania	Persons registered in tuberculosis and lung diseases out-patient clinics and new cases	15 (283) 388
Zachorowania na gruźlicę płuc	Incidence of pulmonary tuberculosis	16 (284) 388
Zachorowania na choroby weneryczne	Incidence of venereal diseases	17 (285) 389
Zachorowania na nowotwory złośliwe	Incidence of malignant neoplasms	18 (286) 390
Osoby leczone w poradniach zdrowia psychicznego, odwykowych oraz profilaktyki i rehabilitacji osób uzależnionych od substancji psychoaktywnych	Persons treated in out-patient psychiatric clinics, for alcohol dependent patients and clinics for drug addicted patients	19 (287) 391
Opieka nad dziećmi w wieku do 3 lat	Childcare for children up to the age of 3	20 (288) 392
Wspieranie rodziny	Family support	21 (289) 392
Placówki wsparcia dziennego	Day-support centres	22 (290) 393
Rodzinna piecza zastępcza	Family foster care	23 (291) 393
Instytucjonalna piecza zastępcza	Institutional foster care	24 (292) 394
Dzieci przekazane do adopcji z pieczy zastępczej	Children who were adopted from foster care	25 (293) 394
Placówki pomocy społecznej	Social welfare facilities	26 (294) 395
Świadczenia pomocy społecznej	Social assistance benefits	27 (295) 396

DZIAŁ XIII. KULTURA. TURYSTYKA. SPORT

CHAPTER XIII. CULTURE. TOURISM. SPORT

Uwagi ogólne	General notes	397
Kultura	Culture	
Książki i broszury wydane	Books and pamphlets published	1 (296) 401
Książki i broszury wydane według działów klasyfikacji UNESCO w 2021 r.	Books and pamphlets published by UNESCO classification divisions in 2021	2 (297) 401
Gazety i czasopisma wydane	Newspapers and magazines published	3 (298) 402
Czasopisma wydane według działów klasyfikacji UNESCO w 2021 r.	Magazines published by UNESCO classification divisions in 2021	4 (299) 403
Biblioteki publiczne (z filiami)	Public libraries (with branches)	5 (300) 404
Muzea	Museums	6 (301) 404
Galerie sztuki	Art galleries	7 (302) 404
Teatry, instytucje muzyczne, przedsiębiorstwa estradowe	Theatres, music institutions, entertainment enterprises	8 (303) 405
Centra kultury, domy i ośrodki kultury, kluby oraz świetlice	Centres of culture, cultural centres and establishments, clubs and community centres	9 (304) 406
Kinematografia	Cinematography	10 (305) 407
Koncesje udzielone przez Krajową Radę Radiofonii i Telewizji na rozpowszechnianie programów radiowych i telewizyjnych	Licences granted by the National Broadcasting Council for broadcasting radio and television programmes	11 (306) 408
Abonenci radiowi i telewizyjni	Radio and television subscribers	12 (307) 408
Turystyka	Tourism	
Przyjazdy do Polski i wyjazdy z Polski na granicy Polski z krajami spoza strefy Schengen	Arrivals in and departures from Poland at the Polish border with countries outside the Schengen area	13 (308) 409

	Tabl. Table	Str. Page
Uczestnictwo mieszkańców Polski w wieku 15 lat lub więcej w wyjazdach turystycznych	Participation of Polish residents aged 15 or over in tourist trips	14 (309) 409
Baza noclegowa turystyki	Tourist accommodation establishments	15 (310) 410
Wykorzystanie bazy noclegowej turystyki	Occupancy of tourist accommodation establishments	16 (311) 412
Placówki gastronomiczne w bazie noclegowej turystyki	Catering establishments in tourist accommodation establishments	17 (312) 412
Turyści korzystający z noclegów w bazie noclegowej turystyki	Tourists accommodated in tourist accommodation establishments	18 (313) 413
Turyści zagraniczni korzystający z noclegów w bazie noclegowej turystyki	Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments	19 (314) 414
Szlaki turystyczne	Tourist trails	20 (315) 414
Polskie Towarzystwo Turystyczno-Krajoznawcze	The Polish Tourist and Sightseeing Society	21 (316) 415
Górskie Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe i Tatrzańskie Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe	The Volunteer Mountain Rescue Service and the Volunteer Tatra Mountains Rescue Service	22 (317) 415
Sport	Sport	
Organizacje kultury fizycznej i kluby sportowe	Physical education organisations and sports clubs	23 (318) 416
Wybrane dziedziny i rodzaje sportu w klubach sportowych w 2020 r.	Selected sports fields and kinds of sports in sports clubs in 2020	24 (319) 416
Udział Polski w igrzyskach olimpijskich	Participation of Poland in the Olympic Games	25 (320) 418
Udział Polski w igrzyskach paraolimpijskich	Participation of Poland in the Paralympic Games	26 (321) 418
Medale zdobyte przez zawodników polskich w 2021 r.	Medals won by Polish competitors in 2021	27 (322) 419
DZIAŁ XIV. NAUKA I TECHNIKA. SPOŁECZENSTWO INFORMACYJNE. TELEKOMUNIKACJA	CHAPTER XIV. SCIENCE AND TECHNOLOGY. INFORMATION SOCIETY. TELECOMMUNICATIONS	
Uwagi ogólne	General notes	421
Nauka i technika	Science and technology	
Podmioty oraz personel wewnętrzny w działalności badawczej i rozwojowej	Entities and internal personnel in research and development	1 (323) 428
Personel wewnętrzny w działalności badawczej i rozwojowej według poziomu wykształcenia	Internal personnel in research and development by educational level	2 (324) 429
Nakłady na działalność badawczą i rozwojową (ceny bieżące)	Expenditure on research and development (current prices)	3 (325) 430
Personel wewnętrzny i nakłady na działalność badawczą i rozwojową według dziedzin B+R	Internal personnel and expenditure on research and development by fields of R&D	4 (326) 430
Podmioty, personel i nakłady na działalność badawczą i rozwojową w zakresie biotechnologii oraz nanotechnologii	Entities, personnel and expenditure on research and development in biotechnology and nanotechnology	5 (327) 431
Nakłady na działalność badawczą i rozwojową według sektorów instytucjonalnych (ceny bieżące)	Expenditure on research and development by institutional sectors (current prices)	6 (328) 431
Projekty badawcze finansowane przez ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego i nauki, Narodowe Centrum Badań i Rozwoju oraz Narodowe Centrum Nauki	Research projects financed by the Minister responsible for higher education and science, National Centre for Research and Development and National Science Centre	7 (329) 432
Nakłady na działalność badawczą i rozwojową według rodzajów działalności B+R (ceny bieżące)	Expenditure on research and development by type of R&D (current prices)	8 (330) 433
Stopień zużycia aparatury naukowo-badawczej w działalności B+R	Degree of consumption of research equipment in R&D	9 (331) 433
Podstawowe wskaźniki działalności badawczej i rozwojowej	Main research and development indicators	10 (332) 434
Nadane tytuły profesora	Number of titles of professor granted	11 (333) 434
Nadane stopnie naukowe	Number of scientific degrees awarded	12 (334) 435
Członkowie Polskiej Akademii Nauk	Members of the Polish Academy of Sciences	13 (335) 435
Archiwa państwowe	State archives	14 (336) 436
Biblioteki naukowe	Scientific libraries	15 (337) 436

	Tabl. Table	Str. Page
Nakłady na działalność innowacyjną w przemyśle i usługach (ceny bieżące)	16 (338)	437
Udział przychodów netto ze sprzedaży produktów nowych lub ulepszonych w przychodach netto ze sprzedaży w przemyśle i usługach	17 (339)	438
Wynalazki i wzory użytkowe krajowe	18 (340)	439
Wynalazki i wzory użytkowe krajowe według podmiotów zgłaszających	19 (341)	439
Wynalazki zagraniczne zgłoszone w Polsce i udzielone patenty	20 (342)	439
Wynalazki zgłoszone i udzielone patenty według działów techniki	21 (343)	440
Patenty europejskie uprawnione w Polsce ...	22 (344)	441

Spółeczeństwo informacyjne

Osoby w wieku 16—74 lata korzystające z Internetu	23 (345)	442
Przedsiębiorstwa wykorzystujące wybrane technologie informacyjno-komunikacyjne	24 (346)	443
Przedsiębiorstwa zatrudniające specjalistów ICT	25 (347)	445
Przedsiębiorstwa prowadzące sprzedaż w ramach handlu elektronicznego	26 (348)	445

Telekomunikacja

Przychody ze sprzedaży usług w działalności telekomunikacyjnej (ceny bieżące)	27 (349)	446
Łączna abonencka, linie światłowodowe, abonenci oraz połączenia telefoniczne	28 (350)	446
Stacje nadawcze w zakresie radiofonii i telewizji	29 (351)	446

DZIAŁ XV. CENY

Uwagi ogólne		447
Wskaźniki cen produktu krajowego brutto, popytu krajowego i nakładów inwestycyjnych	1 (352)	451
Wskaźniki cen transakcyjnych w handlu zagranicznym	2 (353)	451
Wskaźniki cen produkcji rolniczej	3 (354)	451
Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych oraz cen towarów i usług zakupowanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie	4 (355)	452
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych	5 (356)	452
Relacje cen detalicznych wybranych środków produkcji dla rolnictwa do cen skupu niektórych produktów rolnych	6 (357)	453
Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach	7 (358)	455
Przeciętne ceny gruntów ornych w obrocie prywatnym	8 (359)	455
Wskaźniki cen produkcji sprzedanej przemysłu	9 (360)	456
Wskaźniki cen produkcji budowlano-montażowej	10 (361)	457
Wskaźniki cen lokali mieszkalnych	11 (362)	457
Wskaźniki cen usług transportu, gospodarki magazynowej i telekomunikacji	12 (363)	457
Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych ...	13 (364)	457
Ceny ważniejszych towarów i usług konsumpcyjnych	14 (365)	460
Ceny ważniejszych środków produkcji rolniczej	15 (366)	464

Information society

Individuals aged 16—74 using the Internet	23 (345)	442
Enterprises using selected information and communication technologies	24 (346)	443
Enterprises employing ICT specialists	25 (347)	445
Enterprises conducting sales within the frames of e-commerce	26 (348)	445

Telecommunications

Revenues from the sale of telecommunications services (current prices)	27 (349)	446
Subscriber lines, fiber optic lines, telephone subscribers and calls	28 (350)	446
Radio and television broadcasting	29 (351)	446

CHAPTER XV. PRICES

General notes		447
Price indices of gross domestic product, domestic demand and investment outlays	1 (352)	451
Transaction price indices of foreign trade	2 (353)	451
Price indices of agricultural output	3 (354)	451
Price indices of sold agricultural products and goods and services purchased by private farms in agriculture	4 (355)	452
Average procurement prices of major agricultural products	5 (356)	452
Relations between retail prices of selected means of production for agriculture and procurement prices of some agricultural products	6 (357)	453
Average marketplace prices received by farmers	7 (358)	455
Average prices of arable land in private turnover	8 (359)	455
Price indices of sold production of industry	9 (360)	456
Price indices of construction and assembly production	10 (361)	457
Price indices of residential premises	11 (362)	457
Price indices of transport, storage and telecommunications	12 (363)	457
Price indices of consumer goods and services	13 (364)	457
Prices of major consumer goods and services	14 (365)	460
Prices of major means of agricultural production ...	15 (366)	464

	Tabl. Table	Str. Page
DZIAŁ XVI. ROLNICTWO. RYBOLÓWSTWO	CHAPTER XVI. AGRICULTURE. FISHING	
Uwagi ogólne	General notes	465
Rolnictwo	Agriculture	
Uwarunkowania i ważniejsze wyniki ekonomiczno- -produkcyjne w rolnictwie	Trends and major economic and production res- ults in agriculture	1 (367) 470
Powierzchnia użytków rolnych według rodzajów użytków	Agricultural land area by land type	2 (368) 471
Gospodarstwa rolne według grup obszarowych	Farms by area groups	3 (369) 472
Produkcja globalna, zużycie pośrednie i wartość dodana brutto produkcji rolniczej	Gross agricultural output, intermediate consump- tion and gross value added	4 (370) 472
Globalna, końcowa i towarowa produkcja rolnicza (ceny bieżące)	Gross, final and market agricultural output (cur- rent prices)	5 (371) 473
Dynamika globalnej, końcowej i towarowej pro- dukcji rolniczej (ceny stałe)	Indices of gross, final and market agricultural output (constant prices)	6 (372) 473
Globalna i towarowa produkcja rolnicza (ceny bieżące)	Gross and market agricultural output (current prices)	7 (373) 474
Powierzchnia zasiewów	Sown area	8 (374) 476
Zbiory i plony ziemiopłodów	Crop production and yields	9 (375) 477
Zbiory i plony warzyw	Vegetable production and yields	10 (376) 479
Zbiory owoców w sadach	Fruit production in orchards	11 (377) 479
Bydło, trzoda chlewna i owce	Cattle, pigs and sheep	12 (378) 480
Drób	Poultry	13 (379) 480
Produkcja żywca rzeźnego	Production of animals for slaughter	14 (380) 481
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa, tłuszczów i podrobów	Production, imports, exports and consumption of meat, fats and pluck	15 (381) 481
Produkcja mleka krowiego, jaj kurzych i wełny niepranej owczej	Production of cows' milk, hen eggs and sheep's greasy wool	16 (382) 483
Bydło, owce i konie wpisane do ksiąg inwentarza zarodowego	Cattle, sheep and horses in breeding registers	17 (383) 483
Bilans zbóż	Cereals balance sheet	18 (384) 483
Bilans ziemniaków	Potatoes balance sheet	19 (385) 484
Bilans mleka krowiego świeżego	Fresh cows' milk balance sheet	20 (386) 484
Bilans jaj	Eggs balance sheet	21 (387) 484
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych oraz wapniowych w przeliczeniu na czysty składnik	Consumption of mineral or chemical and lime fertilizers in terms of pure ingredient	22 (388) 485
Sprzedaż środków ochrony roślin	Sales of plant protection products	23 (389) 485
Ciągniki rolnicze	Agricultural tractors	24 (390) 486
Ciągniki oraz wybrane maszyny rolnicze	Agricultural tractors and selected agricultural machines	25 (391) 486
Skup produktów rolnych	Procurement of agricultural products	26 (392) 487
Dynamika skupu produktów rolnych (ceny stałe)	Indices of agricultural products procurement (constant prices)	27 (393) 489
Skup ważniejszych produktów rolnych	Procurement of major agricultural products	28 (394) 490
Skup zbóż i ziemniaków w latach gospodarczych	Procurement of cereals and potatoes by farming years	29 (395) 491
Nakłady pracy w gospodarstwach rolnych — na podstawie Powszechnego Spisu Rolnego	Labour input on agricultural holdings — based on Agricultural Census	30 (396) 492
Rybolówestwo	Fishing	
Polowy ryb morskich i słodkowodnych	Sea and freshwater fish catches	31 (397) 492
DZIAŁ XVII. LEŚNICTWO I ŁOWIECTWO	CHAPTER XVII. FORESTRY AND HUNTING	
Uwagi ogólne	General notes	493
Powierzchnia gruntów leśnych	Forest land	1 (398) 497
Powierzchnia lasów	Forest area	2 (399) 497
Zasoby drzewne na pnju	Growing stock of standing wood	3 (400) 498
Zasobność i przeciętny wiek drzewostanów w lasach	Resources and average age of tree stands in forests	4 (401) 500

	Tabl. Table	Str. Page
Leśne zasoby genetyczne w 2021 r.	Genetic forest resources in 2021	5 (402) 501
Pozyskanie drewna	Removals	6 (403) 501
Pozyskanie drewna według sortymentów	Removals by assortments	7 (404) 502
Odnowienia, zalesienia i inne prace hodowlane	Renewals, afforestation and other silviculture operations	8 (405) 502
Ochrona lasów	Forest protection	9 (406) 503
Pożary w lasach	Forest fires	10 (407) 503
Zadrzewienia i pozyskanie drewna z zadrzewień	Trees and shrubs outside the forest and removals	11 (408) 503
Stan zdrowotny lasów w 2021 r.	Forest condition in 2021	12 (409) 504
Sprzedaż drewna z lasów w zarządzie Lasów Państwowych	Timber sales from forests managed by the State Forests	13 (410) 505
Skup owoców i grzybów leśnych oraz zwierzyny łownej	Procurement of forest fruit and mushrooms and game animals	14 (411) 505
Gospodarka leśna w parkach narodowych	Forest management in national parks	15 (412) 506
Niektóre zwierzęta łowne	Selected game species	16 (413) 506
Odstrzał, odłów i zasiedlenie niektórych zwierząt łownych	Selected species of game shot, trapped and stocked	17 (414) 507
Koła, członkowie oraz obwody łowieckie Polskiego Związku Łowieckiego	Clubs, members and hunting districts of the Polish Hunting Association	18 (415) 507

DZIAŁ XVIII. PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO**CHAPTER XVIII. INDUSTRY AND CONSTRUCTION**

Uwagi ogólne	General notes	508
Przemysł	Industry	
Produkcja sprzedana przemysłu	Sold production of industry	1 (416) 512
Produkcja sprzedana przemysłu według sektorów własności (ceny bieżące)	Sold production of industry by ownership sectors (current prices)	2 (417) 512
Produkcja sprzedana przemysłu według sekcji i działów (ceny bieżące)	Sold production of industry by sections and divisions (current prices)	3 (418) 513
Dynamika produkcji sprzedanej przemysłu (ceny stałe)	Indices of sold production of industry (constant prices)	4 (419) 515
Produkcja sprzedana przemysłu według głównych grupowań przemysłowych	Sold production of industry by main industrial groupings	5 (420) 516
Podstawowe dane o podmiotach gospodarczych w przemyśle według liczby zatrudnionych w 2021 r.	Basic data regarding economic entities in industry by number of paid employees in 2021	6 (421) 516
Produkcja ważniejszych wyrobów	Production of major products	7 (422) 517
Bilans węgla kamiennego	Balance of hard coal	8 (423) 524
Bilans węgla brunatnego	Balance of lignite	9 (424) 524
Bilans ropy naftowej	Balance of crude oil	10 (425) 525
Bilans gazu ziemnego wysokometanowego	Balance of high-methane natural gas	11 (426) 525
Bilans gazu ziemnego zaazotowanego	Balance of nitrified natural gas	12 (427) 525
Bilans benzyny silnikowej	Balance of motor gasoline	13 (428) 526
Bilans olejów napędowych	Balance of diesel oils	14 (429) 526
Bilans energii elektrycznej	Balance of electricity	15 (430) 527
Syntetyczny bilans energii	Synthetic balance of energy	16 (431) 527
Bilanse niektórych materiałów	Balances of selected materials	17 (432) 528
Moc zainstalowana brutto w elektrowniach	Gross installed capacity in power plants	18 (433) 530
Budownictwo	Construction	
Produkcja sprzedana budownictwa (ceny bieżące)	Sold production of construction (current prices)	19 (434) 530
Produkcja budowlano-montażowa	Construction and assembly production	20 (435) 531
Produkcja budowlano-montażowa według działów (ceny bieżące)	Construction and assembly production by divisions (current prices)	21 (436) 531
Dynamika produkcji budowlano-montażowej według działów (ceny stałe)	Indices of construction and assembly production by divisions (constant prices)	22 (437) 532
Podstawowe dane o podmiotach budowlanych realizujących produkcję budowlano-montażową według liczby pracujących w 2021 r.	Basic data regarding construction entities realising construction and assembly production by number of persons employed in 2021	23 (438) 532

		Tabl. Table	Str. Page
Produkcja budowlano-montażowa według rodzajów obiektów budowlanych (ceny bieżące)	Construction and assembly production by types of constructions (current prices)	24 (439)	532
Budynki oddane do użytkowania	Buildings completed	25 (440)	534
Nowe budynki mieszkalne oddane do użytkowania według liczby mieszkań	New residential buildings completed by number of dwellings	26 (441)	535

DZIAŁ XIX. TRANSPORT. POCZTA

CHAPTER XIX. TRANSPORT. POST

Uwagi ogólne	General notes		536
--------------------	---------------------	--	-----

Transport

Transport

Sieć komunikacyjna	Transport infrastructure	1 (442)	542
Przychody ze sprzedaży wyrobów i usług transportu i gospodarki magazynowej (ceny bieżące)	Revenues from the sale of products and services of transportation and storage (current prices)	2 (443)	542
Przewozy ładunków	Transport of goods	3 (444)	543
Przewozy ładunków według grup ładunków	Transport of goods by groups of goods	4 (445)	544
Przewozy pasażerów	Transport of passengers	5 (446)	546
Tabor kolejowy normalnotorowy	Standard gauge rolling stock	6 (447)	546
Przewozy ładunków transportem kolejowym normalnotorowym według kierunków komunikacji	Standard gauge railway transport of goods by destination	7 (448)	547
Przewozy pasażerów transportem kolejowym normalnotorowym	Transport of passengers by standard gauge railway transport	8 (449)	547
Przewozy pasażerów transportem samochodowym	Transport of passengers by road transport	9 (450)	547
Tabor komunikacji miejskiej	Urban transport fleet	10 (451)	548
Przewozy pasażerów komunikacją miejską	Transport of passengers by urban transport	11 (452)	548
Morska flota transportowa	Maritime transport fleet	12 (453)	549
Morska flota transportowa według wieku statków	Maritime transport fleet by age of ships	13 (454)	549
Przewozy ładunków transportem morskim według rodzajów żeglugi i zasięgów pływania	Maritime transport of goods by type of cargo and range of navigation	14 (455)	550
Przewozy ładunków transportem morskim według relacji przewozów	Maritime transport of goods by cargo relations	15 (456)	550
Przewozy ładunków transportem morskim według kategorii ładunkowych	Maritime transport of goods by type of cargo	16 (457)	551
Ładunki załadowane i wyladowane w portach morskich	Goods loaded and unloaded in seaports	17 (458)	551
Statki wchodzące do portów morskich	Ships arrivals at seaports	18 (459)	552
Ruch pasażerów w portach morskich	Passenger traffic at seaports	19 (460)	552
Tabor śródlądowego transportu wodnego	Inland waterways transport fleet	20 (461)	552
Przewozy ładunków śródlądowym transportem wodnym w komunikacji międzynarodowej	Inland waterways transport of goods in international traffic	21 (462)	553
Wybrane dane przewoźników transportu lotniczego rozkładowego	Selected data from scheduled air transport carriers	22 (463)	553
Ruch pasażerów w portach lotniczych	Passenger traffic at airports	23 (464)	554
Pojazdy samochodowe i ciągniki zarejestrowane	Registered road motor vehicles and tractors	24 (465)	555
Wypadki drogowe	Road accidents	25 (466)	555

Poczta

Post

Przychody ze sprzedaży wyrobów i usług w podmiotach prowadzących działalność pocztową i transportową (ceny bieżące)	Revenues from the sale of products and services in entities conducting postal and transport activities (current prices)	26 (467)	556
Placówki pocztowe	Postal offices	27 (468)	556
Usługi pocztowe	Postal services	28 (469)	556

DZIAŁ XX. HANDEL I GASTRONOMIA

CHAPTER XX. TRADE AND CATERING

Uwagi ogólne	General notes		557
Sprzedaż detaliczna (ceny bieżące)	Retail sales (current prices)	1 (470)	559
Dynamika sprzedaży detalicznej (ceny stałe)	Indices of retail sales (constant prices)	2 (471)	559
Sprzedaż detaliczna w podmiotach gospodarczych według liczby pracujących (ceny bieżące)	Retail sales in economic entities by number of persons employed (current prices)	3 (472)	559

	Tabl. Table	Str. Page
Struktura sprzedaży detalicznej w sklepach i na stacjach paliw według grup towarów (ceny bieżące)	4 (473)	560
Sklepy i stacje paliw	5 (474)	560
Podmioty gospodarcze według liczby sklepów	6 (475)	561
Gastronomia	7 (476)	561
Sprzedaż hurtowa towarów w przedsiębiorstwach handlowych (ceny bieżące)	8 (477)	562
Magazyny handlowe	9 (478)	562
Dostawy wybranych towarów konsumpcyjnych	10 (479)	563

DZIAŁ XXI. HANDEL ZAGRANICZNY

CHAPTER XXI. FOREIGN TRADE

Uwagi ogólne		564
Obroty handlu zagranicznego według głównych partnerów (ceny bieżące)	1 (480)	567
Obroty handlu zagranicznego (ceny bieżące)	2 (481)	568
Dynamika importu i eksportu (ceny stałe)	3 (482)	568
Obroty handlu zagranicznego według grup krajów (ceny bieżące)	4 (483)	568
Obroty handlu zagranicznego z krajami OECD według sekcji SITC (ceny bieżące)	5 (484)	569
Obroty handlu zagranicznego według wybranych krajów (ceny bieżące)	6 (485)	570
Import i eksport według sekcji Nomenklatury Scalonej CN (ceny bieżące)	7 (486)	574
Dynamika importu i eksportu według sekcji Nomenklatury Scalonej CN (ceny stałe)	8 (487)	576
Import i eksport ważniejszych towarów według Nomenklatury Scalonej CN	9 (488)	578
Import i eksport według sekcji SITC (ceny bieżące)	10 (489)	582
Dynamika importu i eksportu według sekcji SITC (ceny stałe)	11 (490)	583
Rozdysponowanie importu i eksportu według głównych kategorii ekonomicznych (ceny bieżące)	12 (491)	584

DZIAŁ XXII. FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

CHAPTER XXII. FINANCES OF ENTERPRISES

Uwagi ogólne		586
Przychody, koszty i wynik finansowy przedsiębiorstw	1 (492)	589
Relacje ekonomiczne w przedsiębiorstwach	2 (493)	598
Aktywa obrotowe przedsiębiorstw	3 (494)	599
Kapitały (fundusze) własne przedsiębiorstw	4 (495)	601
Kapitał zagraniczny przedsiębiorstw według krajów pochodzenia	5 (496)	603
Zobowiązania przedsiębiorstw	6 (497)	604

DZIAŁ XXIII. PIENIĄDZ I BANKI. RYNEK GIEŁDOWY. ZAKŁADY UBEZPIECZEŃ. OTWARTE FUNDUSZE EMERYTALNE

CHAPTER XXIII. MONEY AND BANKS. THE STOCK MARKET. INSURANCE COMPANIES. OPEN PENSION FUNDS

Uwagi ogólne		606
Pieniądz i banki	Money and banks	
Bilans skonsolidowany monetarnych instytucji finansowych	1 (498)	617
Bilans banków komercyjnych	2 (499)	618
Bilans banków spółdzielczych	3 (500)	619
Podaż pieniądza M3 i czynniki jego kreacji	4 (501)	620
Podaż pieniądza M3	5 (502)	620

	Tabl. Table	Str. Page
Bilans płatniczy Polski	Poland's balance of payments	6 (503) 621
Zadłużenie zagraniczne i oficjalne aktywa rezerwowe Polski	Foreign debt and official reserve assets of Poland	7 (504) 623
Napływ kapitału z tytułu zagranicznych inwestycji bezpośrednich w Polsce według kraju pochodzenia udziałowca	Foreign direct investment inflows in Poland by origin country of shareholder	8 (505) 623
Zobowiązania z tytułu zagranicznych inwestycji bezpośrednich w Polsce według kraju pochodzenia udziałowca	Foreign direct investment positions in Poland by origin country of shareholder	9 (506) 624
Średnie kursy niektórych walut w Narodowym Banku Polskim	Average exchange rates of some currencies in the National Bank of Poland	10 (507) 625
Stopy procentowe Narodowego Banku Polskiego	Interest rates of the National Bank of Poland	11 (508) 625
Przychody, koszty i wynik finansowy banków komercyjnych	Revenues, costs and financial result of commercial banks	12 (509) 626
Przychody, koszty i wynik finansowy banków spółdzielczych	Revenues, costs and financial result of cooperative banks	13 (510) 627
Rynek giełdowy	The stock market	
Obroty na głównym rynku Giełdy Papierów Wartościowych	Turnover value on the main market of the Warsaw Stock Exchange	14 (511) 628
Akcje i prawa do akcji na głównym rynku Giełdy Papierów Wartościowych	Shares and rights to shares on the main market of the Warsaw Stock Exchange	15 (512) 628
Kontrakty terminowe na głównym rynku Giełdy Papierów Wartościowych	Futures contracts on the main market of the Warsaw Stock Exchange	16 (513) 629
Obroty na rynku NewConnect Giełdy Papierów Wartościowych	Turnover value on the NewConnect market of the Warsaw Stock Exchange	17 (514) 630
Rynek skarbowych papierów wartościowych (Treasury BondSpot Poland)	Treasury securities market (Treasury BondSpot Poland)	18 (515) 630
Rynek instrumentów dłużnych Catalyst	Debt securities on the Catalyst market	19 (516) 631
Zakłady ubezpieczeń	Insurance companies	
Bilans zakładów ubezpieczeń	Balance sheet of insurance companies	20 (517) 632
Techniczny rachunek ubezpieczeń	Technical insurance account	21 (518) 633
Ogólny rachunek zysków i strat zakładów ubezpieczeń	General profit and loss account of insurance companies	22 (519) 635
Ubezpieczenia według rodzaju ryzyka	Insurance by type of risk	23 (520) 636
Kapitał zagraniczny zakładów ubezpieczeń według krajów pochodzenia	Foreign capital of insurance companies by countries of origin	24 (521) 640
Otwarte fundusze emerytalne	Open pension funds	
Przychody, koszty i wynik finansowy powszechnych towarzystw emerytalnych	Revenues, costs and financial results of general pension societies	25 (522) 640
Przychody, koszty i wynik finansowy otwartych funduszy emerytalnych	Revenues, costs and financial results of open pension funds	26 (523) 641
Aktywa otwartych funduszy emerytalnych	Assets of open pension funds	27 (524) 641
Składki i odsetki przekazane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych do otwartych funduszy emerytalnych	Contributions and interest transferred from the Social Insurance Institution to open pension funds	28 (525) 642
Portfel inwestycyjny otwartych funduszy emerytalnych	Open pension funds investment portfolio	29 (526) 642
Stopy zwrotu otwartych funduszy emerytalnych	Open pension funds rates of return	30 (527) 642
DZIAŁ XXIV. FINANSE PUBLICZNE	CHAPTER XXIV. PUBLIC FINANCE	
Uwagi ogólne	General notes	643
Budżet państwa	The state budget	1 (528) 648
Budżet środków europejskich	The European funds budget	2 (529) 650
Państwowy dług publiczny	Public debt	3 (530) 652
Dług Skarbu Państwa według kryterium miejsca emisji	State Treasury debt according to the place of issue criterion	4 (531) 652
Dług Skarbu Państwa według kryterium rezydenta	State Treasury debt according to residency criterion	5 (532) 653
Wynik budżetu państwa, wynik budżetu środków europejskich i państwowy dług publiczny w relacji do produktu krajowego brutto (ceny bieżące)	Result of the state budget, result of the European funds budget and public debt in relation to gross domestic product (current prices)	6 (533) 653

	Tabl. Table	Str. Page
Wydatki budżetu państwa według działów	State budget expenditure by divisions	7 (534) 654
Dotacje podmiotowe i przedmiotowe z budżetu państwa	State budget entity-defined grants and product grants	8 (535) 655
Przychody, koszty i wynik finansowy państwowych osób prawnych, instytucji gospodarki budżetowej i agencji wykonawczych budżetu państwa	Revenue, costs and financial result of state legal persons, budgetary management institutions and executive agencies of the state budget	9 (536) 655
Przychody i wydatki państwowych funduszy celowych	Revenue and expenditure of appropriated state funds	10 (537) 656
Przychody i wydatki Funduszu Ubezpieczeń Społecznych i Funduszu Emerytalno-Rentowego	Revenue and expenditure of Social Insurance Fund and Pension Fund	11 (538) 657
Budżety jednostek samorządu terytorialnego	Local government unit budgets	12 (539) 658
Wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego według działów	Local government unit budgets expenditure by divisions	13 (540) 661
Przychody i koszty samorządowych zakładów budżetowych	Revenue and costs of local government budgetary establishments	14 (541) 662

DZIAŁ XXV. INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE

CHAPTER XXV. INVESTMENTS. FIXED ASSETS

Uwagi ogólne	General notes	663
Inwestycje	Investments	
Nakłady inwestycyjne	Investment outlays	1 (542) 666
Nakłady inwestycyjne według sektorów własności (ceny bieżące)	Investment outlays by ownership sectors (current prices)	2 (543) 667
Dynamika nakładów inwestycyjnych według sekcji i działów (ceny stałe)	Indices of investment outlays by sections and divisions (constant prices)	3 (544) 667
Nakłady inwestycyjne według sekcji i działów (ceny bieżące)	Investment outlays by sections and divisions (current prices)	4 (545) 669
Nakłady inwestycyjne na środki trwałe w 2021 r. (ceny bieżące)	Investment outlays on fixed assets in 2021 (current prices)	5 (546) 671
Środki trwałe	Fixed assets	
Wartość brutto środków trwałych	Gross value of fixed assets	6 (547) 673
Wartość brutto środków trwałych według sektorów własności (bieżące ceny ewidencyjne)	Gross value of fixed assets by ownership sectors (current book-keeping prices)	7 (548) 674
Dynamika wartości brutto środków trwałych (ceny stałe)	Indices of gross value of fixed assets (constant prices)	8 (549) 674
Wartość brutto, netto i stopień zużycia środków trwałych	Gross and net value and degree of consumption of fixed assets	9 (550) 675
Wartość brutto i stopień zużycia środków trwałych według grup w 2021 r.	Gross value and degree of consumption of fixed assets by groups in 2021	10 (551) 677
Wartość brutto środków trwałych uzyskanych z działalności inwestycyjnej (bieżące ceny ewidencyjne)	Gross value of fixed assets obtained from investment activity (current book-keeping prices)	11 (552) 680
Wartość brutto środków trwałych zlikwidowanych (bieżące ceny ewidencyjne)	Gross value of liquidated fixed assets (current book-keeping prices)	12 (553) 681

DZIAŁ XXVI. RACHUNKI NARODOWE

CHAPTER XXVI. NATIONAL ACCOUNTS

Uwagi ogólne	General notes	682
Dochód narodowy (ceny bieżące)	National income (current prices)	1 (554) 697
Rachunek produktów (wyrobów i usług; ceny bieżące)	Goods and services account (current prices)	2 (555) 697
Rachunek produktów (wyrobów i usług) — dynamika (ceny stałe)	Goods and services account — indices (constant prices)	3 (556) 698
Dynamika (wartości, wolumenu i cen) produkcji globalnej, zużycia pośredniego i produktu krajowego brutto	Indices (value, volume and price) of output, intermediate consumption and gross domestic product	4 (557) 698
Produkcja globalna (ceny bieżące)	Output (current prices)	5 (558) 699
Dynamika produkcji globalnej (ceny stałe)	Indices of output (constant prices)	6 (559) 700
Zużycie pośrednie (ceny bieżące)	Intermediate consumption (current prices)	7 (560) 701
Dynamika zużycia pośredniego (ceny stałe)	Indices of intermediate consumption (constant prices)	8 (561) 702

	Tabl. Table	Str. Page
Produkt krajowy brutto (ceny bieżące)	Gross domestic product (current prices)	9 (562) 703
Dynamika produktu krajowego brutto (ceny stałe)	Indices of gross domestic product (constant prices)	10 (563) 705
Produkcja globalna, zużycie pośrednie i wartość dodana brutto według sektorów instytucjonalnych (ceny bieżące)	Output, intermediate consumption and gross value added by institutional sectors (current prices)	11 (564) 707
Produkcja globalna, zużycie pośrednie oraz wartość dodana brutto według wybranych sekcji i działów (ceny bieżące)	Output, intermediate consumption and gross value added by selected sections and divisions (current prices)	12 (565) 713
Niektóre czynniki tworzenia produktu krajowego brutto	Selected factors in the generation of gross domestic product	13 (566) 715
Rachunek tworzenia dochodów (ceny bieżące)	Generation of income account (current prices)	14 (567) 717
Popyt krajowy (ceny bieżące)	Domestic demand (current prices)	15 (568) 721
Relacja popytu krajowego do produktu krajowego brutto (ceny bieżące)	Relation of domestic demand to gross domestic product (current prices)	16 (569) 722
Dynamika (wartości, wolumenu i cen) popytu krajowego	Indices (value, volume and price) of domestic demand	17 (570) 722
Dochody, wydatki i nadwyżka (+)/deficyt (–) sektora instytucji rządowych i samorządowych	Revenue, expenditure and surplus (+)/deficit (–) of the general government sector	18 (571) 724
Wydatki sektora instytucji rządowych i samorządowych według funkcji	Expenditure of the general government sector by function	19 (572) 727
Dług sektora instytucji rządowych i samorządowych	Debt of the general government sector	20 (573) 728
Relacja nadwyżki (+)/deficytu (–) oraz długu sektora instytucji rządowych i samorządowych do produktu krajowego brutto (ceny bieżące)	Relation of surplus (+)/deficit (–) and debt of the general government sector to gross domestic product (current prices)	21 (574) 728
Nominalne dochody w sektorze gospodarstw domowych	Nominal income of the households sector	22 (575) 729
Dynamika nominalnych i realnych dochodów do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych	Indices of gross disposable income (nominal and real) of the households sector	23 (576) 731
Nominalne dochody do dyspozycji netto w sektorze gospodarstw domowych	Net nominal disposable income of the households sector	24 (577) 732
Rachunek wykorzystania nominalnych dochodów w sektorze gospodarstw domowych	Use of nominal income account of the households sector	25 (578) 732
Spżycie indywidualne skorygowane (ceny bieżące)	Actual individual consumption (current prices)	26 (579) 733
Spżycie w sektorze gospodarstw domowych (ceny bieżące)	Households' final consumption expenditure (current prices)	27 (580) 733
Dynamika spżycia w sektorze gospodarstw domowych (ceny stałe)	Indices of households' final consumption expenditure (constant prices)	28 (581) 734
DZIAŁ XXVII. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ	CHAPTER XXVII. ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY	
Uwagi ogólne	General notes	735
Podmioty gospodarki narodowej zarejestrowane w rejestrze REGON	Entities of the national economy recorded in the REGON register	1 (582) 736
Spółki zarejestrowane w rejestrze REGON według form prawnych	Companies recorded in the REGON register by legal status	2 (583) 738
DZIAŁ XXVIII. PRZEGLĄD MIĘDZYNARODOWY	CHAPTER XXVIII. INTERNATIONAL REVIEW	
Uwagi ogólne	General notes	740
Niektóre wskaźniki społeczno-gospodarcze świata	Selected indices of socio-economic world development	1 (584) 748
Zbiory i produkcja światowa wybranych artykułów rolnych	World production of selected agricultural products	2 (585) 753
Produkcja światowa ważniejszych wyrobów przemysłowych	World production of main industrial products	3 (586) 754
Udział i miejsce Polski w świecie	Poland in the world	4 (587) 755
Udział i miejsce Polski w Europie	Poland in Europe	5 (588) 756
Polska w Unii Europejskiej w 2021 r.	Poland in the European Union in 2021	6 (589) 757
Powierzchnia i ludność świata	Total area and population of the world	7 (590) 761
Powierzchnia, ludność i stolice krajów świata	Total area, population and capital cities of the countries of the world	8 (591) 761
Powierzchnia, ludność i stolice terytoriów niesamodzielnych	Total area, population and capital cities of the dependent territories	9 (592) 767

OBJAŚNIENIA ZNAKÓW UMOWNYCH

SYMBOLS

Kreska	(—)	— oznacza, że zjawisko nie wystąpiło. magnitude zero.
Zero:	(0)	— zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5; magnitude not zero, but less than 0.5 of a unit;
	(0,0)	— zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. magnitude not zero, but less than 0.05 of a unit.
Kropka	(.)	— oznacza: brak informacji, konieczność zachowania tajemnicy statystycznej lub że wypełnienie pozycji jest niemożliwe albo niecelowe. data not available, classified data (statistical confidentiality) or providing data is impossible or purposeless.
Znak	Δ	— oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji; pełne nazwy podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 16 na str. 33. categories of applied classification presented in an abbreviated form; full names are given in the general notes to the Yearbook, item 16 on page 33.
„W tym” "Of which"		— oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy. indicates that not all elements of the sum are given.

SKRÓTY

ABBREVIATIONS

tys.	= tysiąc	kJ	= kilodżul
mln	= milion		kilojoule
mld	= miliard	kcal	= kilokaloria
bn	= billion		kilocalorie
zł	= złoty	GJ	= gigadżul
PLN	= złoty		gigajoule
USD	= dolar amerykański	TJ	= teradżul
	United States dollar		terajoule
		PJ	= petadżul
			petajoule
szt.	= sztuka	°C	= stopień Celsjusza
pcs	= pieces		centigrade
wol.	= wolumin		
vol.	= volume	mmHg	= milimetr słupa rtęci
			millimetre of mercury
g	= gram	s	= sekunda
	gram		second
kg	= kilogram	min	= minuta
	kilogram		minute
dt	= decytona	h	= godzina
	deciton		hour
t	= tona	d	= doba
	tonne	r.	= rok
mm	= milimetr		
	millimetre	t-km	= tonokilometr
cm	= centymetr		tonne-kilometre
	centimetre	tkm	
m	= metr		
	metre	pas	= pasażer
km	= kilometr	pass	= passenger
	kilometre	pas-km	= pasażerokilometr
		pass-km	= passenger-kilometre
cm ²	= centymetr kwadratowy	DWT	= tona nośności całkowitej ładunku i zapasów
	square centimetre		statku
m ²	= metr kwadratowy		dead weight tonne
	square metre	GT	= pojemność brutto statku
ha	= hektar		gross tonnage
	hectare	NT	= pojemność netto statku
km ²	= kilometr kwadratowy		net tonnage
	square kilometre		
ml	= mililitr	p u	= powierzchnia użytkowa
	millilitre		
l	= litr	ceg	= cegła przeliczeniowa materiałów ściennych
	litre	brick	= standard brick unit expressing the quantity
hl	= hektolit		of wall building materials
	hectolitre		
cm ³	= centymetr sześcienny	t/r	= ton rocznie
	cubic centimetre	t/y	= tonnes per year
dm ³	= decymetr sześcienny	art.	= artykuł
	cubic decimetre	Art.	= article
m ³	= metr sześcienny		
	cubic metre	cd.	= ciąg dalszy
dam ³	= dekametr sześcienny	cont.	= continued
	cubic decametre		
hm ³	= hektometr sześcienny	dl.	= długość
	cubic hectometre		
km ³	= kilometr sześcienny	dok.	= dokończenie
	cubic kilometre	cont.	= continued
W	= wat	k.	= koło (w pobliżu)
	watt		
kW	= kilowat	kat.	= kategoria
	kilowatt	kk	= Kodeks karny
MW	= megawat	kks	= Kodeks karny skarbowy
	megawatt	kpk	= Kodeks postępowania karnego
kWh	= kilowatogodzina	kw	= Kodeks wykroczeń
	kilowatt-hour		
GWh	= gigawatogodzina	kl.	= klasa
	gigawatt-hour		
TWh	= terawatogodzina	M.	= morze
	terawatt-hour	m.	= miasto
		m.st.	= miasto stołeczne
Bq	= bekerel	nr (Nr)	= numer
	becquerel	No	= number
kb	= kilobit		
Mb	= megabit		

ok.	= około	ISIC	= Międzynarodowa Standardowa Klasyfikacja Rodzajów Działalności International Standard Industrial Classification of All Economic Activities
pkt	= punkt		
poj.	= pojemność	SITC	= Międzynarodowa Standardowa Klasyfikacja Handlu Standard International Trade Classification
poz.	= pozycja		
późn. zm.	= późniejsze zmiany	EFTA	= Europejskie Stowarzyszenie Wolnego Handlu European Free Trade Association
tabl.	= tablica		
ust.	= ustęp	EKG ECE	= Europejska Komisja Gospodarcza = Economic Commission for Europe
woj.	= województwo		
0°1'1"	E = wschód East	Eurostat	= Urząd Statystyczny Unii Europejskiej Statistical Office of the European Union
	N = północ North		
	S = południe South	FAO	= Organizacja Narodów Zjednoczonych do spraw Wyżywienia i Rolnictwa Food and Agriculture Organization of the United Nations
	W = zachód West		
Rep.	= Republika	MFW IMF	= Międzynarodowy Fundusz Walutowy = International Monetary Fund
Dz. U.	= Dziennik Ustaw	MOP ILO	= Międzynarodowa Organizacja Pracy = International Labour Organization
M.P.	= Monitor Polski		
PKP	= Polskie Koleje Państwowe	OECD	= Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju Organisation for Economic Co-operation and Development
PESEL	= Powszechny Elektroniczny System Ewidencji Ludności Common Electronic System of Population		
SAC	= Stowarzyszenie Apostolstwa Katolickiego Societas Apostolatus Catholici	ONZ UN	= Organizacja Narodów Zjednoczonych = United Nations
ESA	= Europejski System Rachunków Narodowych i Regionalnych w Unii Europejskiej European System of National and Regional Accounts in the European Union	UE EU	= Unia Europejska = European Union
PKB GDP	= produkt krajowy brutto = gross domestic product	UNESCO	= Organizacja Narodów Zjednoczonych do spraw Oświaty, Nauki i Kultury United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization
SNA	= System Rachunków Narodowych System of National Accounts	WE EC	= Wspólnota Europejska = European Community
CN	= Nomenklatura Scalona Combined Nomenclature	WHO	= Światowa Organizacja Zdrowia World Health Organization

Uwagi ogólne

1. Dane o przestępstwach stwierdzonych, skazanych przez sądy zarówno pierwszej instancji, jak i prawomocnie oraz o orzeczeniach kar, środków wychowawczych lub poprawczych wobec nieletnich podano według klasyfikacji Kodeksu karnego z 1997 r., obowiązującego od 1 września 1998 r. (ustawa z dnia 6 czerwca 1997 r., Dz. U. z 2022 r. poz. 1138), Kodeksu karnego skarbowego, obowiązującego od 17 października 1999 r. (ustawa z dnia 10 września 1999 r., Dz. U. z 2022 r. poz. 859) lub innych ustaw szczególnych.

2. **Przestępstwo stwierdzone** jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo — zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. — jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego, zgodnie z Kodeksem karnym skarbowym — jest to przestępstwo skarbowe.

Dane o przestępstwach stwierdzonych od 2014 r. nie obejmują czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Zgodnie z obowiązującą metodologią stwierdzenie popełnienia czynów karalnych przez nieletnich dokonywane jest w postępowaniu sądowym po przednim przekazaniu przez Policję akt w sprawach nieletnich do sądu rodzinnego.

Przestępstwo stwierdzone w zakończonym postępowaniu przygotowawczym, w którym ustalono przynajmniej jednego podejrzanego jest to **przestępstwo wykryte**.

Dane o przestępstwach stwierdzonych przez prokuraturę dotyczą śledztw i dochodzeń własnych prokuratora oraz powierzonych przez prokuratora innym niż Policja uprawnionym organom.

Informacje o przestępstwach stwierdzonych pobrano z Krajowego Systemu Informacyjnego Policji oraz z systemów informacyjnych prokuratury.

3. **Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw** jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym roku (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym roku, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

4. Zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. **warunkowe umorzenie postępowania** stosuje wyłącznie sąd. Od 1 września 1998 r. prokuratura składa do sądu wnioski o warunkowe umorzenie postępowania.

5. Organizację i działalność **prokuratury** reguluje ustawa z dnia 28 stycznia 2016 r. Prawo o prokuraturze (Dz. U. z 2022 r. poz. 1247).

6. Organizacja **sądów powszechnych** określona jest w ustawie z dnia 27 lipca 2001 r. Prawo o ustroju sądów powszechnych (Dz. U. z 2020 r. poz. 2072, z późn. zm.).

7. **Sprawy nieprocesowe rejestrowe** od 1 stycznia 2004 r. są rejestrowane w sądach rejestrowych — gospodarczych, prowadzących Krajowy Rejestr Sądowy.

General notes

1. Data concerning crimes ascertained, adults convicted in the first instance and validly sentenced as well as juveniles towards whom educational and correctional measures have been adjudicated are given according to the classification of the Criminal Code of 1997, in force since 1 September 1998 (the Act of 6 June 1997, Journal of Laws 2022 item 1138), the Fiscal Penal Code, in force since 17 October 1999 (the Act of 10 September 1999, Journal of Laws 2022 item 859) or other specific acts.

2. **Crime ascertained** is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. Under the Criminal Code of 1997 crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation, under the Fiscal Penal Code — is a fiscal offence.

Data on crimes ascertained since 2014 do not include punishable acts committed by juveniles. In accordance with the existing methodology, the specification of the number of juveniles committing punishable acts takes place during court proceedings after the Police provides records in juvenile cases to the family court.

A crime ascertained in completed preparatory proceeding, in which at least one suspect was found is a **detected crime**.

Data on crimes ascertained by the prosecutor's office concern investigations and proceedings of the prosecutor and entrusted by the prosecutor to other authorised organs than the Police.

Information on crimes ascertained comes from the National Police Information System and prosecutor's office information systems.

3. **The rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of crimes detected in a given year (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given year, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

4. According to the Criminal Code of 1997 **conditional discontinuance of proceedings** is at the exclusive discretion of the court. Since 1 September 1998, the prosecutor's office submits a motion for conditional discontinuance of a proceeding to the court.

5. The organisation and activity of **the prosecutor's office** is governed by the Act of 28 January 2016, the Law on the Prosecutor's Office (Journal of Laws 2022 item 1247).

6. The organisation of **common courts** is defined in the Act of 27 July 2001, the Law on the System of Common Courts (Journal of Laws 2020 item 2072, as amended).

7. **Non-litigious registry cases** since 1 January 2004 are registered in registration — commercial courts, conducting the National Court Register.

8. Z dniem 3 kwietnia 2018 r. weszła w życie ustawa z dnia 8 grudnia 2017 r. o Sądzie Najwyższym (Dz. U. z 2021 r. poz. 1904, zwana dalej ustawą o SN), która wprowadziła zasadnicze zmiany w zakresie struktury organizacyjnej, właściwości oraz funkcji **Sądu Najwyższego**.

Izba Karna Sądu Najwyższego rozpoznaje kasację, która jest nadzwyczajnym środkiem odwoławczym przysługującym od prawomocnego wyroku sądu odwoławczego kończącego postępowanie (Kodeks postępowania karnego, Dz. U. z 2021 r. poz. 534, z późn. zm., art. 519).

Prokurator Generalny, a także Rzecznik Praw Obywatelskich może wnieść kasację od każdego prawomocnego orzeczenia sądu kończącego postępowanie.

Rzecznik Praw Dziecka może wnieść kasację od każdego prawomocnego orzeczenia sądu kończącego postępowanie, jeżeli przez wydanie orzeczenia doszło do naruszenia praw dziecka (Kodeks postępowania karnego, art. 521 § 1 i 2).

Izba Cywilna Sądu Najwyższego rozstrzyga przede wszystkim skargi kasacyjne, skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia, zażalenia, apelacje oraz podejmuje uchwały wyjaśniające przepisy prawne. Do właściwości Izby Cywilnej SN należą sprawy z zakresu prawa cywilnego, gospodarczego, rodzinnego i opiekuńczego oraz sprawy dotyczące rejestracji przedsiębiorców i rejestracji zastawów (ustawa o SN, art. 23).

Izba Pracy i Ubezpieczeń Społecznych Sądu Najwyższego rozstrzyga m.in. skargi kasacyjne, skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia, zażalenia oraz kwestie prawne. Do właściwości Izby Pracy i Ubezpieczeń Społecznych SN należą sprawy z zakresu prawa pracy, ubezpieczeń społecznych, roszczeń o wynagrodzenie twórców wynalazków, wzorów użytkowych i przemysłowych, topografii układów scalonych oraz sprawy rejestrowe z wyjątkiem spraw dotyczących m.in. rejestracji przedsiębiorców i rejestracji zastawów (ustawa o SN, art. 25).

Izba Kontroli Nadzwyczajnej i Spraw Publicznych Sądu Najwyższego rozpoznaje m.in. protesty wyborcze, protesty przeciwko ważności referendum ogólnokrajowego, referendum konstytucyjnego oraz stwierdza ważność wyborów i referendum, rozpatruje inne sprawy z zakresu prawa publicznego, w tym: ochronę konkurencji, regulację energetyki, telekomunikacji, transportu kolejowego, sprawy, w których złożono odwołanie od decyzji Przewodniczącego Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji, skargi na przewlekłość postępowania przed sądami powszechnymi i wojskowymi oraz Sądem Najwyższym. Do kompetencji Izby należy również rozpatrywanie skargi nadzwyczajnej, która jest szczególnym środkiem zaskarżenia i która może być wniesiona od prawomocnego orzeczenia sądu powszechnego lub sądu wojskowego kończącego postępowanie w sprawie (ustawa o SN, art. 26 i 89).

Izba Dyscyplinarna Sądu Najwyższego rozpoznaje sprawy dyscyplinarne sędziów Sądu Najwyższego oraz sprawy dyscyplinarne rozpatrywane przez Sąd Najwyższy z postępowaniami dyscyplinarnymi prowadzonymi na podstawie ustaw: Prawo o adwokaturze, o radcach prawnych, Prawo o notariacie, Prawo o ustroju sądów wojskowych, o Instytucie Pamięci Narodowej — Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu, Prawo o ustroju sądów po-

8. On 3 April 2018, the Act of 8 December 2017 on the Supreme Court entered into force (Journal of Laws 2021 item 1904, hereinafter referred to as the Supreme Court Act) which fundamentally changed the organisational structure, properties and functions of **the Supreme Court**.

The Criminal Chamber of the Supreme Court examines a cassation case, which is an extraordinary measure of appeal against a final and binding verdict of the appeal court ending the proceedings (Code of Criminal Procedure, Journal of Laws 2021 item 534, as amended, Art. 519).

The Prosecutor General and the Commissioner for the Protection of Civil Rights may file a cassation against a final and binding verdict of the court ending the proceedings.

Ombudsman for Children may file a cassation against a final and binding verdict of the court ending the proceedings if the verdict was a violation of children's rights (Code of Criminal Procedure, Art. 521 § 1 and 2).

The Civil Chamber of the Supreme Court examines mostly cassational complaints, complaints for considering a valid court ruling as inconsistent with law, complaints, appeals and adopts resolutions explaining legal regulations. The competences of the Civil Chamber of the Supreme Court include cases in matters of civil, commercial, family and guardianship law as well as matters regarding the registration of entrepreneurs and registration of pledges (the Supreme Court Act, Art. 23).

The Labour Law and Social Security Chamber of the Supreme Court decides among others on cassational complaints, complaints for considering a valid court ruling as inconsistent with law, complaints and legal issues. The competences of the Labour Law and Social Security Chamber of the Supreme Court include cases in matters of labour law, social security, claims for remuneration of inventors of patent applications, utility model and industrial designs, integrated circuits topography as well as register's matters, except registration of entrepreneurs and of pledges (the Supreme Court Act, Art. 25).

The Extraordinary Control and Public Affairs Chamber of the Supreme Court recognises i.a. electoral protests, protests against the validity of a nationwide referendum, constitutional referendum and confirms the validity of local elections, it considers matters in the areas of competition, energy regulatory, telecommunications, railway transport cases in which an appeal has been lodged against the decision of the Chairman of the National Broadcasting Council, complaints about the excessive length of proceedings before common and military courts and the Supreme Court. The Chamber responsibilities are also to handle the extraordinary complaints including special appeal brought against the final decision of a common court or military court which closes the proceedings (the Supreme Court Act, Art. 26 and 89).

The Disciplinary Chamber of the Supreme Court recognises the disciplinary cases of the Supreme Court judges and issues at the Supreme Court, with disciplinary proceedings conducted pursuant to the Acts: Law on the Bar, on Legal Advisers, Law on Notaries, Law on the System of Military Courts, on the Institute of National Remembrance — Commission for the Prosecution of Crimes against the Polish

wszechnych, Prawo o prokuraturze oraz o komornikach sądowych. Ponadto rozpatruje sprawy z zakresu prawa pracy i ubezpieczeń społecznych dotyczące sędziów Sądu Najwyższego oraz sprawy z zakresu sprecyzowania sędziów Sądu Najwyższego w stan spoczynku (ustawa o SN, art. 27 § 1).

9. W sądownictwie administracyjnym skarga kasacyjna może być wniesiona od wydanego przez wojewódzki sąd administracyjny wyroku lub postanowienia kończącego postępowanie w sprawie, z wyjątkiem postanowień kończących postępowanie, od których przysługuje zażalenie na mocy art. 194 § 1 pkt 1a i 1b ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. Prawo o postępowaniu przed sądami administracyjnymi (Dz. U. z 2022 r. 329, z późn. zm.). Skargę kasacyjną może wnieść strona, prokurator, Rzecznik Praw Obywatelskich, Rzecznik Małych i Średnich Przedsiębiorców lub Rzecznik Praw Dziecka po doręczeniu im odpisu orzeczenia z uzasadnieniem (art. 173 § 1 i 2).

10. W procesie cywilnym skarga kasacyjna przysługuje od wydanego przez sąd drugiej instancji prawomocnego wyroku lub postanowienia w przedmiocie odrzucenia pozwu albo umorzenia postępowania, kończących postępowanie w sprawie. Strona, Prokurator Generalny, Rzecznik Praw Obywatelskich lub Rzecznik Praw Dziecka mogą wnieść skargę kasacyjną do Sądu Najwyższego, chyba że przepis szczególny stanowi inaczej (Kodeks postępowania cywilnego, Dz. U. z 2021 r. poz. 1805, art. 398¹ § 1).

Skarga o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia przysługuje od prawomocnego wyroku sądu drugiej instancji kończącego postępowanie w sprawie, gdy przez jego wydanie stronie została wyrządzona szkoda, a zmiana lub uchylenie tego wyroku w drodze przysługujących stronie środków prawnych nie było i nie jest możliwe (art. 424¹ § 1 kpc).

Skarga kasacyjna i skarga o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia zostały wprowadzone ustawą z dnia 22 grudnia 2004 r. o zmianie ustawy Kodeks postępowania cywilnego oraz ustawy Prawo o ustroju sądów powszechnych.

W sądach powszechnych i sądach administracyjnych skarga na przewlekłość postępowania została wprowadzona ustawą z dnia 17 czerwca 2004 r. o skardze na naruszenie prawa strony do rozpoznania sprawy w postępowaniu przygotowawczym prowadzonym lub nadzorowanym przez prokuratora i w postępowaniu sądowym bez nieuzasadnionej zwłoki (Dz. U. z 2018 r. poz. 75, z późn. zm.).

11. Sprawą załatwioną jest:

- 1) w sądownictwie administracyjnym — sprawa, w której wydano wyrok, postanowienie kończące postępowanie, połączono ją z inną sprawą do wspólnego rozpoznania i rozstrzygnięcia, przekazano do innego sądu administracyjnego lub też zakreślono zgodnie z zasadami biurowości. W przypadku występowania w sprawie kilku osób uważa się ją za załatwioną z chwilą wydania rozstrzygnięcia kończącego postępowanie, które dotyczy ostatniej z osób;
- 2) w sądownictwie powszechnym — sprawa, w której wydano wyrok, postanowienie lub połączono ją z inną sprawą albo przekazano do innego rodzaju sądu lub organu. W przypadku występowania w sprawie kilku osób uważa się ją za załatwioną, gdy dotyczy to wszystkich osób występujących w sprawie.

Nation, Law on the System of Common Courts, Law on Public Prosecutor's Office and on Court Receivers. Moreover, it recognises labour law and social security regarding judges of the Supreme Court and cases in the field of retirement of the Supreme Court judges (the Supreme Court Act, Art. 27 § 1).

9. In administrative courts, the cassational complaint may be filed against a sentence or adjudication ending the proceedings, as issued by the administrative court of first instance, exclusive of adjudications ending the proceedings which may be filed against complaint pursuant to Art. 194 § 1 points 1a and 1b of the Act of 30 August 2002, the Law on proceedings before administrative courts (Journal of Laws 2022 item 329, as amended). A cassational complaint may be filed by the party, prosecutor, Commissioner for the Protection of Civil Rights, Ombudsman for Small and Medium Enterprises or Ombudsman for Children after receiving a copy of the ruling with substantiation (Art. 173 § 1 and 2).

10. The cassational complaint in civil lawsuit may be filed against a binding sentence or decision issued by the court of second instance in regard to rejecting a petition or discontinuing legal proceedings ending the proceedings in the case. Party, Prosecutor General, Commissioner for the Protection of Civil Rights or Ombudsman for Children may file the cassational complaint to the Supreme Court, unless a special regulation constitutes differently (the Code of Civil Procedure, Journal of Laws 2021 item 1805, Art. 398¹ § 1).

Complaint for considering a valid court ruling as inconsistent with the law may be filed against a valid sentence by the court of second instance ending the proceedings in a case, when the party in the proceedings was harmed by the decision, and change or cassation of the sentence has not been attainable by means of appeal available to the party (Art. 424¹ § 1 of the Code of Civil Procedure).

The cassational complaint and the complaint for considering a valid court ruling as inconsistent with the law were introduced by the Act of 22 December 2004 amending the Code of Civil Procedure and the Law on the System of Common Courts.

In common and administrative courts the complaint on the protraction of proceedings was introduced by the Act of 17 June 2004 on the complaint concerning violation of a party's right to have a case examined in preparatory proceedings conducted or supervised by the public prosecutor or in judicial proceedings without undue delay (Journal of Laws 2018 item 75, as amended).

11. Resolved case is:

- 1) in administrative courts — a case in regard to which a sentence or an order closing the proceedings has been issued, or combined with another case for joint examination and resolution, or which has been transferred to a different kind of administrative court or marked as resolved according to office administration rules. A case that involves a number of persons is considered resolved when an order closing the proceedings concerning the last of the persons in question is passed;
- 2) in common courts — a case in regard to which a sentence or an order has been issued or combined with another case, or which has been transferred to a different kind of court or authority. A case that involves a number of persons is considered resolved when this applies to all the persons.

Liczba spraw do załatwienia (w Sądzie Najwyższym — do rozstrzygnięcia) jest sumą spraw niezakończonych w latach poprzednich i spraw, które wpłynęły w danym roku.

Sprawy (postępowania) załatwione lub zakończone w danym roku obejmują również sprawy niezakończonych w latach poprzednich.

12. Sprawy rodzinne obejmują postępowanie:

- 1) z zakresu prawa rodzinnego i opiekuńczego;
- 2) dotyczące nałożenia na alkoholików obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu;
- 3) wobec nieletnich w zakresie:
 - a) zapobiegania i zwalczania demoralizacji w stosunku do osób, które nie ukończyły 18 lat,
 - b) postępowania w sprawach o czynny karalny w stosunku do osób, które dopuściły się takiego czynu w wieku 13—16 lat,
 - c) wykonywania środków wychowawczych lub poprawczych w stosunku do osób, względem których środki te zostały orzeczone, nie dłużej jednak niż do ukończenia przez te osoby 21 lat;
- 4) w związku z leczeniem narkomanów;
- 5) w sprawie kontroli umieszczenia w zakładach lecznictwa psychiatrycznego.

Tryb postępowania wobec **nieletnich** przed sądem (pkt 3a i 3b) wynika z ustawy z dnia 26 października 1982 r. o postępowaniu wobec nieletnich (Dz. U. z 2018 r. poz. 969).

Zgodnie ze zmianami w ustawie obowiązującymi od 2014 r. sąd prowadzi postępowanie i orzeka w sprawach, w których zachodzi podejrzenie demoralizacji lub popełnienia czynu karalnego przez nieletniego.

Sąd może orzec środki wychowawcze, poprawcze lub załatwić sprawę w inny sposób. Środki, jakie sąd rodzinny może zastosować wobec nieletniego, to m.in.: ustanowienie nadzoru (rodziców, opiekuna, kuratora, organizacji udzielającej poręczenia za nieletniego), udzielenie upomnienia, zobowiązanie do określonego postępowania, umieszczenie w instytucji lub organizacji powołanej do przygotowania zawodowego lub w innych instytucjach, orzeczenie umieszczenia w: młodzieżowym ośrodku wychowawczym, młodzieżowym ośrodku socjoterapii, ośrodku szkolno-wychowawczym, podmiocie leczniczym, domu pomocy społecznej, zakładzie poprawczym lub skierowania do ośrodka kuratorskiego.

Sprawy rodzinne rozpoznawane są przez sądy rodzinne, które działają jako wydziały rodzinne i nieletnich w sądach rejonowych, z wyjątkiem niektórych spraw, np. o rozwód lub separację, rozpoznawanych przez wydziały cywilne sądów okręgowych na podstawie ustawy z dnia 27 lipca 2001 r. Prawo o ustroju sądów powszechnych (Dz. U. z 2020 r. poz. 2072, z późn. zm.).

13. Dorośli skazani są to osoby, które w chwili popełnienia przestępstwa miały ukończone 17 lat.

14. Jako karę ograniczenia wolności sąd może orzec:

- 1) obowiązek wykonywania nieodpłatnej, kontrolowanej pracy na cele społeczne wskazanej przez sąd w odpowiednim zakładzie pracy, placówce służby zdrowia, opieki społecznej, organizacji lub instytucji niosącej pomoc charytatywną na rzecz społeczności lokalnej, w wymiarze od 20 do 40 godzin w miesiącu;
- 2) w stosunku do osoby zatrudnionej — potrącenie od 10% do 25% wynagrodzenia za pracę miesięcznie na rzecz Skarbu Państwa albo na cel społeczny wskazany przez sąd.

The number of pending cases (in the Supreme Court — cases waiting for decision) is the sum of all unresolved cases from previous years and cases that were brought in a given year.

Resolved cases and completed proceedings in a given year also include the cases unresolved in previous years.

12. Family cases include the following proceedings:

- 1) family and guardianship law;
- 2) regarding enforcement of compulsory treatment of alcoholics;
- 3) towards juveniles concerning:
 - a) prevention and counteraction the demoralisation of persons up to the age of 18,
 - b) proceedings in cases concerning punishable acts committed by persons aged 13—16,
 - c) execution of educational and corrective measures concerning persons towards whom such measures have been adjudicated, but not longer than until the age of 21;
- 4) compulsory treatment of drug addicts;
- 5) supervising the placement of an individual in a psychiatric treatment facility.

Court proceedings against **juveniles** (points 3a and 3b) are based on the Act of 26 October 1982 on Proceedings Involving Juveniles (Journal of Laws 2018 item 969).

According to the valid (since 2014) single-stage procedure the court conducts the proceedings and adjudges cases in which there is a suspicion of demoralisation or committing of punishable act by a juvenile.

The court may adjudicate educational or correctional measures or resolve the case in another way. The measures which the family court may apply to the juvenile include instituting supervision (by parents, guardian, probation officer or organisation which provides warranty for the juvenile), issuing a reprimand, obligating the juvenile to behave in a specific manner or placing the juvenile in: an institution of vocational training and other institution, youth educational centre, youth sociotherapy centre, school-educational centre, health care entities, social welfare homes, correctional centre or directing to probation officer's centres.

Family cases are heard by family courts which act as family and juvenile departments in district courts, with the exception of some cases, e.g. for divorce or separation which have been transferred to civilian regional courts on the basis of the Act of 27 July 2001, the Law on the System of Common Courts (Journal of Laws 2020 item 2072, as amended).

13. Adults convicts are persons who at the time of committing crime were at least 17 years old.

14. As a penalty of restriction of freedom the court may order:

- 1) compulsory performance of supervised, unpaid social work as indicated by the court in an appropriate workplace, health service or social welfare facility, organisation or institution engaged in charitable assistance or for the benefit of the local community, amounting from 20 to 40 hours a month;
- 2) in relation to an employed — 10% to 25% of monthly wages and salaries be transferred to the State Treasury or designated for social goals as indicated by the court.

Do 2014 r. wyżej wymienione kary mogły być orzekane tylko rozdzielnie.

Ustawą z dnia 20 lutego 2015 r. o zmianie ustawy Kodeks karny oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. z 2015 r. poz. 396) wprowadzono dodatkowe formy ograniczenia wolności (np. obowiązek poddania się terapii uzależnień, powstrzymanie się od przebywania w określonych środowiskach lub miejscach) oraz możliwość orzekania kilku form kar jednocześnie.

Wykonanie orzeczonej kary ograniczenia wolności może zostać warunkowo zawieszona, a w tym czasie sąd może zobowiązać do określonych zachowań. Wymiar kary ograniczenia wolności określony jest od miesiąca do 2 lat.

Ponadto z karą tą związane są pewne ograniczenia orzekane przez sąd, jak np. zakaz zmiany stałego miejsca pobytu — od 2015 r. z zastosowaniem dozoru elektronicznego.

15. Karę dożywotniego pozbawienia wolności, jak i **karę 25 lat pozbawienia wolności** określa się jako karę orzekaną wyłącznie w przypadkach przewidzianych w ustawie Kodeks karny z 1997 r. (Dz. U. z 2022 r. poz. 1138).

16. Dane o działalności notariuszy dotyczą spraw załatwionych przez prywatne kancelarie notarialne, działające na mocy ustawy z dnia 14 lutego 1991 r. Prawo o notariacie (Dz. U. z 2020 r. poz. 1192).

Wykaz zarejestrowanych kancelarii notarialnych publikowany jest corocznie w Monitorze Polskim.

Until 2014 these penalties could be imposed only separately.

The Act of 20 February 2015 amending the Act of Criminal Code and certain other acts (Journal of Laws 2015 item 396) introduced additional forms of freedom restriction (e.g. obligation to undergo drug treatment, refrain from being in certain environment and places) and the opportunity to adjudicate several forms of punishment at the same time.

Execution of adjudicated penalty of restriction of freedom may be conditionally suspended, during which the court may impose restrictions or duties on the convicted person. The penalty period considering restriction of freedom may range from one month up to 2 years.

In addition, some restrictions decided by the court are connected with this penalty, e.g. a ban of changing the place of permanent residence — since 2015 with the use of electronic surveillance.

15. Life imprisonment as well as **25 years imprisonment penalty** are penalties decided only in cases foreseen in Criminal Code of 1997 (Journal of Laws 2022 item 1138).

16. Data on the activity of notaries concern matters resolved by private notary offices acting under the Act of 14 February 1991 on Notarial Services (Journal of Laws 2020 item 1192).

The list of registered notary offices is published annually in Monitor Polski.

Uwaga do tabl. 1—3

Dane o przestępstwach stwierdzonych od 2015 r. nie obejmują czynów karalnych popełnionych przez nieletnich; patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 143.

Note to tables 1—3

Data on crimes ascertained since 2015 do not include punishable acts committed by juveniles; see general notes, item 2 on page 143.

TABL. 1 (74). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ I PROKURATURĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH

CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE AND PROSECUTOR'S OFFICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2010	2015	2020	2021		TYPE OF CRIME
				ogółem total	w tym w mias- tach of which urban areas	
O G Ó Ł E M	1138523	809929^a	774974^b	829102^c	625040	TOTAL
w tym:						of which:
Przeciwko życiu i zdrowiu — art. 148—162 kk	30911	18593	15835	15004	11026	Against life and health — Art. 148—162 Criminal Code
w tym:						of which:
Zabójstwo — art. 148 kk	680	528	666	648	479	Homicide — Art. 148 Criminal Code
Uszczerbek na zdrowiu — art. 156 i 157 kk	15695	10430	8818	8323	5929	Damage to health — Art. 156 and 157 Criminal Code
Udział w bójce lub pobiciu — art. 158 i 159 kk	11883	4766	2826	2470	1838	Participation in violence or assault — Art. 158 and 159 Criminal Code
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji — art. 163—180 kk	157632	83634	72958	77853	43814	Against public safety and safety in transport — Art. 163—180 Criminal Code
W tym prowadzenie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środka odurzającego — art. 178a kk	142144	64487	53047	58189	31908	Of which operating a motor vehicle while under the influence of alcohol or intoxicant — Art. 178a Criminal Code
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania — art. 189—196 kk	36574	24346	27945	27977	19573	Against freedom, freedom of conscience and religion — Art. 189—196 Criminal Code
W tym handel ludźmi — art. 189a kk ^d	.	115	12	11	9	Of which human trafficking — Art. 189a Criminal Code ^d
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności — art. 197—205 kk	4890	3824	8819	8029	6064	Against sexual freedom and morals — Art. 197—205 Criminal Code
w tym:						of which:
Zgwałcenie — art. 197 kk	1567	1226	1100	1128	786	Rape — Art. 197 Criminal Code
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 § 1 kk	1532	1067	1034	1106	701	Sexual intercourse with juvenile below the age of 15 — Art. 200 § 1 Criminal Code
Zmuszanie do prostytucji — art. 203 kk	28	22	11	17	13	Forcing into prostitution — Art. 203 Criminal Code
Stręczycielstwo, sutenerstwo, kuplerstwo — art. 204 § 1—3 kk	486	342	184	446	440	Procurement, pimping — Art. 204 § 1—3 Criminal Code
w tym wobec osób małoletnich ...	28	6	2	—	—	of which to juveniles

a—c Ponadto Policja przekazała akta w sprawach nieletnich do sądów rodzinnych: a — 12368 spraw, b — 8916 spraw, c — 8838 spraw. d W 2010 r. przestępstwa z art. 253 § 1 ujęte w rozdziale „Przeciwko porządkowi publicznemu” (36 przestępstw).

a—c Moreover, the Police provided records in juvenile cases to the family courts: a — 12368 cases, b — 8916 cases, c — 8838 cases. d In 2010, crimes of Art. 253 § 1 included in the “Against public order” section (36 crimes).

TABL. 1 (74). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ I PROKURATURĘ
W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH (cd.)CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE AND PROSECUTOR'S OFFICE
IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2010	2015	2020	2021		TYPE OF CRIME
				ogółem total	w tym w mias- tach of which urban areas	
Przeciwko rodzinie i opiece — art. 206—211 kk	38540	28062	57897^a	56804	36475	Against the family and guardian- ship — Art. 206—211 Criminal Code
W tym znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną — art. 207 kk	18759	14380	16459	16463	9192	Of which cruelty to family member or to other dependent or helpless person — Art. 207 Criminal Code
Przeciwko czci i nietykalności cielesnej — art. 212—217 kk ...	9838	2605	3824	3917	2958	Against good name and personal integrity — Art. 212—217 Crim- inal Code
Przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego — art. 222— —231 kk^b	35965	30219	27486	28873	23255	Against the activities of state institutions and local govern- ment — Art. 222—231 Criminal Code^b
w tym:						of which:
Naruszenie nietykalności cielesnej lub czynna napaść na funkcyj- nariusza publicznego — art. 222 i 223 kk	5205	5207	4140	4219	3204	Battery or active assault on a public official — Art. 222 and 223 Crim- inal Code
Wywieranie wpływu na funkcyj- nariusza publicznego lub na czynności urzędowe organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej bądź spowodowanie ciężkiego uszczerbku na zdro- wiu funkcjonariusza publicznego podczas wykonywania przez niego czynności służbowych — art. 224 kk	4944	3319	2268	2061	1411	Exerting influence on a public official or on official activities of an organ of the government ad- ministration, local government or state administration, or causing severe harm to the health of a public official during the per- formance of official duties — Art. 224 Criminal Code
Znieważenie funkcjonariusza pu- blicznego albo znieważenie lub poniżenie organu konstytucyj- nego RP — art. 226 kk	13774	9729	7603	7420	5792	Insulting a public official or be- littling or insulting a constitutional body of the Republic of Poland — Art. 226 Criminal Code
Przestępstwa korupcyjne — art. 228—231, 250a, 296a i 296b kk	12487	10847	10438	8340	7506	Corruption — Art. 228—231, 250a, 296a and 296b Criminal Code
Przeciwko wymiarowi sprawie- dliwości — art. 232—247 kk	31816	23196	20128	23716	15623	Against the judiciary — Art. 232— —247 Criminal Code
Przeciwko porządkowi publicz- nemu — art. 252—264 kk^c	5920	10168	5490	6298	4479	Against public order — Art. 252— —264 Criminal Code^c
w tym:						of which:
Publiczne propagowanie faszyzmu, nawoływanie do nienawiści — art. 256 kk	54	417	188	287	257	Public promotion of fascism, in- citement to hatred — Art. 256 Criminal Code
Publiczne znieważanie lub naru- szanie nietykalności z powodów narodowościowych — art. 257 kk	135	298	362	433	376	Public insult or violation of bodily integrity on the grounds of nation- ality — Art. 257 Criminal Code

a Znaczny wzrost liczby przestępstw w tej grupie wynika ze zmiany przepisów dotyczących art. 209 kk (uchylanie się od alimentów) w 2017 r. (Dz. U. z 2017 r. poz. 952). b Łącznie z przestępstwami z art. 250a kk (korupcja wyborcza) z rozdziału „Przeciwko wyborom i referendum” oraz z art. 296a (korupcja na stanowisku kierowniczym) i 296b (korupcja sportowa) z rozdziału „Przeciwko obrotowi gospodarczemu”. c Ponadto stwierdzono przestępstwa z art. 119 kk (przemoc i groźba bezprawna): w 2010 r. — 8, w 2015 r. — 69, w 2020 r. — 134, a w 2021 r. — 112 przestępstw.

a The significant increase in the number of crimes in this group results from a change in the provisions of Art. 209 Criminal Code (avoidance of duty of alimony) in 2017 (Journal of Laws 2017 item 952). b Including offences under Art. 250a (corruption concerning elections) in the “Against election and referendum” section and Art. 296a (corruption on the managing post) and 296b (corruption in sport) in the “Against economic activity” section of the Criminal Code. c Moreover, crimes ascertained of Art. 119 of the Criminal Code (violence and unlawful threat): in 2010 — 8, in 2015 — 69, in 2020 — 134 and in 2021 — 112 crimes.

TABL. 1 (74). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ I PROKURATURĘ
W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH (dok.)CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE AND PROSECUTOR'S OFFICE
IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2010	2015	2020	2021		TYPE OF CRIME
				ogółem total	w tym w mias- tach of which urban areas	
Przeciwko wiarygodności doku- mentów — art. 270—277 kk	52002	45766	50302	53577	38274	Against the reliability of docu- ments — Art. 270—277 Crim- inal Code
Przeciwko mieniu — art. 278— —295 kk	607464	441117	370836	418643	339318	Against property — Art. 278— —295 Criminal Code
w tym:						of which:
Kradzież rzeczy — art. 275 § 1, 278 i 279 ^a kk	220455	145666	98967	109830	90486	Property theft — Art. 275 § 1, 278 and 279 ^a Criminal Code
w tym kradzież samochodu	16539	12040	8788	8383	6723	of which automobile theft
Kradzież z włamaniem — art. 279 ^b kk	140085	91418	72516	71636	56854	Burglary — Art. 279 ^b Criminal Code
Rozbój — art. 280 kk	18145	6082	3091	2621	2211	Robbery — Art. 280 Criminal Code
Kradzież rozbójnicza — art. 281 kk	1214	1146	1057	1121	1034	Theft with assault — Art. 281 Crim- inal Code
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 kk	7859	670	376	397	309	Criminal coercion — Art. 282 Crim- inal Code
Oszustwo — art. 286 i 287 kk	86608	117763	133202	171907	139342	Fraud — Art. 286 and 287 Criminal Code
Krótkotrwały zabór pojazdu — art. 289 kk	4720	2657	1907	1784	1222	Wilful short-term theft of an auto- mobile — Art. 289 Criminal Code
Przeciwko obrotowi gospodar- czemu — art. 296^c—309 kk	14026	9196	5532	5746	5070	Against economic activity — Art. 296^c—309 Criminal Code
Przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi — art. 310—315 kk	7697	8430	5078	5204	4776	Against money and securities trading — Art. 310—315 Crim- inal Code
Przestępstwa z ustaw szczegó- lnych:						Crimes by specific acts:
O wychowaniu w trzeźwości i prze- ciwdziałaniu alkoholizmowi (Dz. U. z 2018 r. poz. 2137)	1288	1338	452	183	128	On Sobriety and Alcohol Education (Journal of Laws 2018 item 2137)
O prawie autorskim i prawach po- krewnych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1231)	9627	6443	11285	3285	2615	On Copyright and Related Laws (Journal of Laws 2019 item 1231)
O przeciwdziałaniu narkomanii (Dz. U. z 2020 r. poz. 2050)	72375	46819	59771	62417	47687	On Counteracting Drug Addiction (Journal of Laws 2020 item 2050)
Przestępstwa skarbowe — kks	2048	2118	3060	3270	2628	Fiscal offences — Fiscal Penal Code
W tym akcyza	1071	1021	955	955	666	Of which excise

a Wyłącznie w zakresie kradzieży samochodu poprzez włamanie. b, c Z wyłączeniem: b — kradzieży samochodu po-
przez włamanie, c — przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 296b kk.

Źródło: dane Komendy Głównej Policji i Prokuratury Krajowej.

a Exclusively in regard to automobile theft by burglary. b, c Excluding: b — automobile theft by burglary, c — corruption
under Art. 296a and 296b of the Criminal Code.

Source: data of the National Police Headquarters and the National Prosecutor's Office.

TABL. 2 (75). **PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH ORAZ WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH PRZEZ POLICJĘ**

CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS
AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN CRIMES ASCERTAINED
BY THE POLICE

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2019	2020	2021	2019	2020	2021	TYPE OF CRIME
	przestępstwa crimes			wskaźnik wykry- walności w % rate of detectability in %			
O G Ó Ł E M	796557	765408	820846	73,1	73,3	71,2	TOTAL
w tym:							of which:
Przeciwko życiu i zdrowiu — art. 148—162 kk	16581	14029	13403	85,5	87,4	88,8	Against life and health — Art. 148—162 Criminal Code
w tym:							of which:
Zabójstwo — art. 148 kk	524	641	625	97,7	98,0	98,2	Homicide — Art. 148 Criminal Code
Uszczerbek na zdrowiu — art. 156 i 157 kk	10215	8694	8226	87,6	89,2	89,7	Damage to health — Art. 156 and 157 Criminal Code
Udział w bójce lub pobiciu — art. 158 i 159 kk	3533	2801	2450	80,6	81,8	84,2	Participation in violence or assault — Art. 158 and 159 Criminal Code
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji — art. 163—180 kk	77823	72562	77585	98,0	98,1	98,4	Against public safety and safety in transport — Art. 163—180 Criminal Code
W tym prowadzenie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środka odurzającego — art. 178a kk ...	56207	52907	58085	99,9	99,9	99,9	Of which operating a motor vehicle while under the influence of alcohol or intoxicant — Art.178a Criminal Code
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania — art. 189—196 kk	29454	27693	27784	85,8	85,0	84,7	Against freedom, freedom of conscience and religion — Art. 189—196 Criminal Code
W tym handel ludźmi — art. 189a kk	25	10	7	92,0	100,0	100,0	Of which human trafficking — Art. 189a Criminal Code
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności — art. 197—205 kk	17050	8617	7888	95,6	92,4	91,0	Against sexual freedom and morals — Art. 197—205 Criminal Code
w tym:							of which:
Zgwałcenie — art. 197 kk	1354	1034	1081	85,5	86,3	88,0	Rape — Art. 197 Criminal Code
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 § 1 kk ...	1126	972	1055	91,8	94,4	94,3	Sexual intercourse with juvenile below the age of 15 — Art. 200 § 1 Criminal Code
Zmuszanie do prostytucji — art. 203 kk	12	10	17	100,0	100,0	100,0	Forcing into prostitution — Art. 203 Criminal Code
Stręczycielstwo, sutenerstwo, kuplerstwo — art. 204 § 1—3 kk	107	174	444	100,0	97,7	98,9	Procurement, pimping — Art. 204 § 1—3 Criminal Code
w tym wobec osób małoletnich	4	2	—	100,0	100,0	.	of which to juveniles
Przeciwko rodzinie i opiece — art. 206—211 kk	69861	57654	56566	99,9	99,9	99,9	Against the family and guardianship — Art. 206—211 Criminal Code
W tym znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną — art. 207 kk	16416	16259	16278	99,7	99,9	99,8	Of which cruelty to family member or to other dependent or helpless person — Art. 207 Criminal Code

TABL. 2 (75). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH ORAZ WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH PRZEZ POLICJĘ (cd.)

CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2019	2020	2021	2019	2020	2021	TYPE OF CRIME
	przestępstwa crimes			wskaźnik wykry- walności w % rate of detectability in %			
Przeciwko czci i nietykalności cielesnej — art. 212—217 kk	3909	3689	3831	76,8	76,5	77,6	Against good name and personal integrity — Art. 212—217 Criminal Code
Przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego — art. 222—231 kk ^a	22043	24952	26779	97,3	88,8	75,1	Against the activities of state institutions and local govern- ment — Art. 222—231 Criminal Code ^a
w tym:							of which:
Naruszenie nietykalności cielesnej lub czynna napaść na funkcyj- nariusza publicznego — art. 222 i 223 kk	4315	4118	4193	99,4	99,6	99,2	Battery or active assault on a public official — Art. 222 and 223 Crim- inal Code
Wywieranie wpływu na funkcyj- nariusza publicznego lub na czynności urzędowe organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej bądź spowodowanie ciężkiego uszczerbku na zdro- wiu funkcjonariusza publicznego podczas wykonywania przez niego czynności służbowych — art. 224 kk	2359	2247	2051	99,4	99,2	99,1	Exerting influence on a public official or on official activities of an organ of the government ad- ministration, local government or state administration, or causing severe harm to the health of a public official during the per- formance of official duties — Art. 224 Criminal Code
Znieważenie funkcjonariusza pu- blicznego albo znieważenie lub poniżenie organu konstytucyjne- go RP — art. 226 kk	7873	7564	7387	98,9	98,4	98,2	Insulting a public official or be- littling or insulting a constitutional body of the Republic of Poland — Art. 226 Criminal Code
Przestępstwa korupcyjne — art. 228—231, 250a, 296a i 296b kk	6577	8038	6370	99,7	99,7	99,3	Corruption — Art. 228—231, 250a, 296a and 296b Criminal Code
Przeciwko wymiarowi sprawie- dliwości — art. 232—247 kk	19537	19528	23233	99,4	99,5	99,5	Against the judiciary — Art. 232— —247 Criminal Code
Przeciwko porządkowi publicz- nemu — art. 252—264 kk ^b	5340	5177	5853	56,8	58,8	60,7	Against public order — Art. 252— —264 Criminal Code ^b
w tym:							of which:
Publiczne propagowanie faszyzmu, nawoływanie do nienawiści — art. 256 kk	378	177	282	51,9	50,0	64,7	Public promotion of fascism, in- citement to hatred — Art. 256 Criminal Code
Publiczne znieważanie lub naru- szanie nietykalności z powodów narodowościowych — art. 257 kk	504	356	428	85,0	79,4	79,9	Public insult or violation of bodily in- tegrity on the grounds of nation- ality — Art. 257 Criminal Code
Przeciwko wiarygodności do- kumentów — art. 270—277 kk	50700	49866	53130	87,7	89,8	90,3	Against the reliability of docu- ments — Art. 270—277 Crimi- nal Code

a Łącznie z przestępstwami z art. 250a kk (korupcja wyborcza) z rozdziału „Przeciwko wyborom i referendum” oraz z art. 296a (korupcja na stanowisku kierowniczym) i 296b (korupcja sportowa) z rozdziału „Przeciwko obrotowi gospodarczemu”. b Ponadto stwierdzono przestępstwa z art. 119 kk (przemoc i groźba bezprawna): w 2019 r. — 162, w 2020 r. — 134, a w 2021 r. — 112 przestępstw.

a Including crimes of Art. 250a (corruption concerning elections) in the “Against election and referendum” section and Art. 296a (corruption on the managing post) and 296b (corruption in sport) in the “Against economic activity” section of the Criminal Code. b Moreover, crimes ascertained of Art. 119 of the Criminal Code (violence and unlawful threat): in 2019 — 162, in 2020 — 134 and in 2021 — 112 crimes.

TABL. 2 (75). **PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH ORAZ WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH PRZEZ POLICJĘ (dok.)**

CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2019	2020	2021	2019	2020	2021	TYPE OF CRIME
	przestępstwa crimes			wskaźnik wykry- walności w % rate of detectability in %			
Przeciwko mieniu — art. 278— —295 kk	378041	370042	418041	53,2	54,2	52,8	Against property — Art. 278—295 Criminal Code
w tym:							of which:
Kradzież rzeczy — art. 275 § 1, 278 i 279 ^a kk	103910	98886	109768	34,4	37,5	38,7	Property theft — Art. 275 § 1, 278 and 279 ^a Criminal Code
w tym kradzież samochodu	8672	8784	8383	20,5	21,1	24,0	of which automobile theft
Kradzież z włamaniem — art. 279 ^b kk	69253	72502	71625	44,4	47,6	50,8	Burglary — Art. 279 ^b Criminal Code
Rozbój — art. 280 kk	3398	3051	2590	70,0	74,9	76,1	Robbery — Art. 280 Criminal Code
Kradzież rozbójnicza — art. 281 kk	1064	1044	1111	89,9	89,3	89,6	Theft with assault — Art. 281 Crim- inal Code
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 kk	423	370	388	92,7	93,3	93,8	Criminal coercion — Art. 282 Crim- inal Code
Oszustwo — art. 286 i 287 kk	133278	132712	171546	74,4	71,7	63,7	Fraud — Art. 286 and 287 Criminal Code
Krótkotrwały zabór pojazdu — art. 289 kk	1994	1907	1781	37,9	34,2	33,8	Wilful short-term theft of an auto- mobile — Art. 289 Criminal Code
Przeciwko obrotowi gospodar- czemu — art. 296^c—309 kk	6415	5225	5532	93,0	91,6	90,3	Against economic activity — Art. 296^c—309 Criminal Code
Przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi — art. 310—315 kk	6122	4945	5068	3,6	16,2	5,9	Against money and securities trading — Art. 310—315 Crim- inal Code
Przestępstwa z ustaw szczegól- nych:							Crimes by specific acts:
O wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi (Dz. U. z 2018 r. poz. 2137)	377	449	182	92,6	97,6	90,1	On Sobriety and Alcohol Education (Journal of Laws 2018 item 2137)
O prawie autorskim i prawach po- krewnych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1231)	3703	11267	3279	71,0	97,9	96,1	On Copyright and Related Laws (Journal of Laws 2019 item 1231)
O przeciwdziałaniu narkomanii (Dz. U. z 2020 r. poz. 2050)	59327	59442	62204	96,5	96,8	97,2	On Counteracting Drug Addiction (Journal of Laws 2020 item 2050)
Przestępstwa skarbowe — kks	3035	2433	2534	98,3	98,0	97,8	Fiscal offences — Fiscal Penal Code
W tym akcyza	929	837	778	97,2	97,5	96,4	Of which excise

a Wyłącznie w zakresie kradzieży samochodu poprzez włamanie. b, c Z wyłączeniem: b — kradzieży samochodu poprzez włamanie, c — przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 296b kk.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Głównej Policji.

a Exclusively in regard to automobile theft by burglary. b, c Excluding: b — automobile theft by burglary, c — corruption under Art. 296a and 296b of the Criminal Code.

S o u r c e: data of the National Police Headquarters.

TABL. 3 (76). **PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ I PROKURATURĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH WEDŁUG WYNIKU POSTĘPOWANIA**

CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE AND PROSECUTOR'S OFFICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS BY RESULT OF THE PROCEEDINGS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
O G Ó Ł E M	1138523	809929	774974	829102	T O T A L
w tym przestępstwa, co do których postępowanie zakończono wnioskiem o:					of which crimes for which the proceedings have been completed with a motion for:
Sporządzenie aktu oskarżenia	652714	479722	523227	550641	Preparing bill of indictment
Umorzenie wobec niewykrycia sprawcy	382135	289064	208430	240128	Discontinuance due to undetected offender
Umorzenie wobec okoliczności, w których podejrzany nie popełnił zarzucanego mu przestępstwa, a nie wykryto sprawcy przestępstwa	1540	3003	1669	1900	Discontinuance due to circumstances in which suspect did not commit the alleged offence and delinquent was not detected
Umorzenie warunkowe	10084	18866	14343	10839	Conditional discontinuance

Ź r ó d ł o: dane Komendy Głównej Policji i Prokuratury Krajowej.

S o u r c e: data of the National Police Headquarters and the National Prosecutor's Office.

TABL. 4 (77). **POSTĘPOWANIA PRZYGOTOWAWCZE W SPRAWACH O PRZESTĘPSTWA PROWADZONE PRZEZ JEDNOSTKI INNE NIŻ POLICJA I PROKURATURA W 2021 R.**

PREPARATORY PROCEEDINGS REGARDING OFFENCES INVESTIGATED BY OTHER ENTITIES THAN THE POLICE AND PROSECUTOR'S OFFICE IN 2021

WYSZCZEGÓLNIENIE	Postępowania Proceedings				SPECIFICATION	
	wszczęte initiated	zakończone completed		umorzaniem by discontinuance		
		ogółem total	w tym of which			
			wnioskiem o sporządzenie aktu oskarżenia lub aktem oskarżenia with motion for pre- paring bill of indictment or bill of indictment			
Krajowa Administracja Skarbowa ^a	20734	20844	7566	5538	National Revenue Administration ^a	
Straż Graniczna	8240	7009	4955	1224	Polish Border Guard	
Organy Inspekcji Handlowej	2	2	2	—	Trade Inspection organs	
Straż Leśna Lasów Państwowych	340	298	81	216	Forest Guard of State Forests	
Państwowa Straż Łowiecka	108	106	8	98	State Hunting Guard	

a Skonsolidowaną Krajową Administrację Skarbową tworzą izby administracji skarbowej, urzędy skarbowe i urzędy celno-skarbowe wraz z delegaturami i oddziałami celnymi; przestępstwa skarbowe i pospolite.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Finansów, Komendy Głównej Straży Granicznej, Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów, Ministerstwa Klimatu i Środowiska, Państwowej Straży Łowieckiej, urzędów wojewódzkich.

a Revenue administrative chambers, revenue offices and customs offices with delegacies and customs branches form consolidated National Revenue Administration; fiscal and common offences.

S o u r c e: data of the Ministry of Finance, Polish Border Guard Headquarters, Office of Competition and Consumer Protection, Ministry of Climate and Environment, State Hunting Guard, voivodship offices.

TABL. 5 (78). **POSTĘPOWANIA W SPRAWACH O PRZESTĘPSTWA SKARBOWE I WYKROCZENIA SKARBOWE PROWADZONE PRZEW KRAJOWĄ ADMINISTRACJĘ SKARBOWĄ**PROCEEDINGS REGARDING FISCAL OFFENCES AND FISCAL PETTY OFFENCES
INVESTIGATED BY NATIONAL REVENUE ADMINISTRATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	Postępowania Proceedings				Wartość zajętych towarów i środków płatni- czych w tys. zł Value of goods seized and means of pay- ment in thousand PLN	SPECIFICATION
	wszczęte initiated	zakończone completed				
		ogółem total	w tym of which			
			dobrowol- nym pod- daniem się odpowie- dzialności przez sprawcę with the perpet- rator's voluntary subjecting himself/ /herself to liability	aktem oskar- żenia by bill of indict- ment		
O G Ó Ł E M 2010	41810	42853	10170	13308	57731,0	TOTAL
..... 2015	104318	113353	7538	66074	208706,0	
..... 2020	36666	35949	5534	17529	72080,0	
..... 2021	35499	37525	6381	16820	78814,6	
przeciwko:						against:
Obowiązkom podatkowym	31448	33099	6066	14803	46165,9	Tax duties
przestępstwa	11531	12178	4620	5338	42115,1	fiscal offences
wykroczenia	19917	20921	1446	9465	4050,8	fiscal petty offences
Obowiązkom celnym	2049	2077	220	1237	11703,5	Customs duties
przestępstwa	184	196	24	80	10330,5	fiscal offences
wykroczenia	1865	1881	196	1157	1373,0	fiscal petty offences
Obrotowi dewizowemu	125	126	24	17	—	Regulations on the trade in foreign currencies
przestępstwa	20	23	8	3	—	fiscal offences
wykroczenia	105	103	16	14	—	fiscal petty offences
Organizacji gier hazardowych	1877	2223	71	763	20945,2	Gambling regulations
przestępstwa	1858	2211	69	761	20909,2	fiscal offences
wykroczenia	19	12	2	2	36,0	fiscal petty offences

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Finansów.

S o u r c e: data of the Ministry of Finance.

TABL. 6 (79). **POSTĘPOWANIA PRZYGOTOWAWCZE W SPRAWACH O PRZESTĘPSTWA PROWADZONE PRZEW STRAŻ GRANICZNĄ**PREPARATORY PROCEEDINGS REGARDING OFFENCES INVESTIGATED
BY THE POLISH BORDER GUARD

WYSZCZEGÓLNIENIE	Postępowania ^a Proceedings ^a				SPECIFICATION	
	wszczęte initiated	zakończone completed		Wartość zajętych towarów i środków płatni- czych w tys. zł Value of goods seized and means of pay- ment in thousand PLN		
		ogółem total	w tym of which			
			wnioskiem o sporzą- dzenie aktu oskarżenia with motion for prepar- ing bill of indictment			umo- rzeniem by dis- continu- ance
O G Ó Ł E M 2010 8431 8359 2266 903 TOTAL	2015 8419 7889 3999 1291	2020 5266 4649 2759 960	2021 8240 7009 4955 1224			
w tym:					of which:	
Przestępczość zorganizowana — art. 258 kk 90 57 45 4					Organised crime — Art. 258 Criminal Code	

a Notka patrz na str. 156.

a See footnote on page 156.

TABL. 6 (79). **POSTĘPOWANIA PRZYGOTOWAWCZE W SPRAWACH O PRZESTĘPSTWA PROWADZONE PRZEZ STRAŻ GRANICZNĄ (dok.)**

PREPARATORY PROCEEDINGS REGARDING OFFENCES INVESTIGATED BY THE POLISH BORDER GUARD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Postępowania ^a Proceedings ^a				SPECIFICATION
	wszczęte initiated	zakończone completed			
		ogółem total	w tym of which		
			wnioskiem o sporządzenie aktu oskarżenia with motion for preparing bill of indictment	umorzeniem by discontinuance	
Przemyt broni, amunicji i materiałów wybuchowych — art. 263 kk, ustawa o broni i amunicji oraz ustawa o materiałach wybuchowych przeznaczonych do użytku cywilnego ^b ...	121	95	11	74	Smuggling of arms, ammunition and explosives — Art. 263 Criminal Code, Act on Arms and Ammunition and Act on Explosives for Civil Use ^b
Nielegalna migracja — art. 264 i 264a kk	1765	1295	1065	159	Illegal migration — Art. 264 and 264a Criminal Code
Wiarygodność dokumentów — art. 270—276 kk	5603	4977	4129	714	Reliability of documents — Art. 270—276 Criminal Code
Przemyt towarów akcyzowych, uszczuplanie cła — art. 54—96 kks	543	527	227	99	Smuggling of excise goods, depletion of duty — Art. 54—96 Fiscal Penal Code
Przestępstwa z ustaw szczególnych:					Crimes by specific acts:
o przeciwdziałaniu narkomanii ^c	277	236	166	46	on counteracting drug addiction ^c
o własności przemysłowej ^d	26	25	6	2	on industrial property ^d

a W dalszym podziale jedno postępowanie może występować w więcej niż jednym obszarze w przypadku zbiegu kwalifikacji prawnych przestępstw. b—d Dotyczy ustaw: b — z dnia 21 maja 1999 r. (Dz. U. z 2020 r. poz. 955) oraz z dnia 21 czerwca 2002 r. (Dz. U. z 2016 r. poz. 544), c — z dnia 29 lipca 2005 r. (Dz. U. z 2020 r. poz. 2050), d — z dnia 30 czerwca 2000 r. (Dz. U. z 2019 r. poz. 2309, z późn. zm.).

Ź r ó ł o: dane Komendy Głównej Straży Granicznej.

a In the further division one proceeding may be indicated in more than one area in the case of the concurrence of legal qualifications of offences. b—d Concerns the Acts: b — of 21 May 1999 (Journal of Laws 2020 item 955) and of 21 June 2002 (Journal of Laws 2016 item 544), c — of 29 July 2005 (Journal of Laws 2020 item 2050), d — of 30 June 2000 (Journal of Laws 2019 item 2309, as amended).

S o u r c e: data of the Polish Border Guard Headquarters.

TABL. 7 (80). **POWSZECHNE JEDNOSTKI ORGANIZACYJNE PROKURATURY W 2021 R.**

Stan w dniu 31 grudnia

COMMON ORGANISATIONAL UNITS OF THE PROSECUTOR'S OFFICE IN 2021

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	Liczba jednostek Number of units	SPECIFICATION
Prokuratura Krajowa	1	National Prosecutor's Office
Prokuratury:		Prosecutor's offices:
regionalne	11	supra-regional
okręgowe	46	regional
rejonowe	358	district

Ź r ó ł o: dane Prokuratury Krajowej.

S o u r c e: data of the National Prosecutor's Office.

TABL. 8 (81). **ZATRUDNIENI I WYNAGRODZENIA W PROKURATURZE**

PAID EMPLOYEES AND WAGES AND SALARIES IN THE PROSECUTOR'S OFFICE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2019	2020	2021	2019	2020	2021	SPECIFICATION
	zatrudnieni (stan w dniu 31.12.) paid employees (as of 31.12.)			przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto ^a w zł average monthly gross wages and salaries ^a in PLN			
Prokuratorzy	5839	5831	5882	15379,06	16658,60	16708,40	Prosecutors
w tym kobiety	3065	3052	3067	15006,22	16529,72	16438,22	of which women
Asesorzy	409	402	463	9685,06	10424,39	10479,54	Assessors
w tym kobiety	225	214	251	9859,33	10732,88	10803,37	of which women
Urzędnicy	6462	6651	6676	5109,59	6014,39	6127,08	Officials
w tym kobiety	5551	5654	5669	4954,72	5815,49	5944,51	of which women
Inni pracownicy	1635	1622	1584	3885,17	4721,19	4890,80	Other employees
w tym kobiety	981	1011	960	3719,42	4348,39	4501,46	of which women

a Wynagrodzenia prokuratorów nie zawierają składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe).

Źródło: dane Prokuratury Krajowej.

a Wages and salaries of prosecutors do not include compulsory social insurance contributions (retirement and other pensions, sickness insurance).

Source: data of the National Prosecutor's Office.

TABL. 9 (82). **DZIAŁALNOŚĆ PROKURATURY W 2021 R.^a**ACTIVITY OF THE PROSECUTOR'S OFFICE IN 2021^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do załatwienia Cases pending		Sprawy załat- wione Cases resolved	SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2021 r. of which incoming cases in 2021		
O G Ó Ł E M	1428649	1260264	1259337	TOTAL
Prokuratura Krajowa — sprawy karne	1356	773	727	National Prosecutor's Office — criminal cases
Prokuratury rejonowe	1368672	1222495	1222072	District prosecutor's offices
sprawy: karne (dochodzeniowo-śledcze)	1215168	1099559	1099906	cases: criminal (investigation)
cywilne	95483	73218	72993	civil
administracyjne	58021	49718	49173	administrative
Prokuratury okręgowe	52816	34556	33688	Regional prosecutor's offices
sprawy: karne (nadzorowane)	5643	2857	3040	cases: criminal (supervised)
karne (dochodzeniowo-śledcze)	16171	10189	10013	criminal (investigation)
cywilne	27015	18675	17900	civil
administracyjne	3987	2835	2735	administrative
Prokuratury regionalne	5805	2440	2850	Supra-regional prosecutor's offices
sprawy: karne (nadzorowane)	977	271	305	cases: criminal (supervised)
karne (dochodzeniowo-śledcze)	2019	862	1160	criminal (investigation)
cywilne	1444	706	817	civil
administracyjne	1365	601	568	administrative

a Ponadto prokuratury rejonowe i okręgowe załatwiają sprawy cywilne dotyczące nieletnich (w 2021 r. zarejestrowano wpływ 13658 takich spraw w prokuraturach rejonowych i 190 w okręgowych).

Źródło: dane Prokuratury Krajowej.

a Moreover, district and regional prosecutor's offices resolve civil cases concerning juveniles (in 2021, 13658 incoming cases were registered in district and 190 in regional prosecutor's offices).

Source: data of the National Prosecutor's Office.

TABL. 10 (83). **ZAKOŃCZONE POSTĘPOWANIA PRZYGOTOWAWCZE W PROKURATURZE**
RESOLVED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PROSECUTOR'S OFFICE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
Prokuratura Krajowa			696	727	National Prosecutor's Office
w tym:					of which:
Przesłano sądowi z wnioskiem o wyrok skazujący w trybie art. 335 § 1 kpk			12	14	Handed over to courts with motion for conviction in respect to Art. 335 § 1 Code of Criminal Procedure
Przesłano sądowi z aktem oskarżenia			430	462	Handed over to courts with bill of indictment
Złożono do sądu wnioski o warunkowe umorzenie			1	2	Handed over to courts a motions for conditional discontinuance
Odmówiono wszczęcia postępowania			6	26	Proceedings declined
Umorzono			143	131	Discontinued
w tym z powodu niewykrycia sprawców			44	53	of which due to undetected offenders
Prokuratury rejonowe i okręgowe	1169346	833432	1057742	1109919	District and regional prosecutor's offices
w tym:					of which:
Przesłano sądowi z wnioskiem o wyrok skazujący w trybie art. 335 §1 kpk			25614	23480	Handed over to courts with motion for conviction in respect to Art. 335 § 1 Code of Criminal Procedure
Przesłano sądowi z aktem oskarżenia ...	375431	179186	234482	249200	Handed over to courts with bill of indictment
Złożono do sądu wnioski o warunkowe umorzenie	11659	15425	10670	10774	Handed over to courts a motions for conditional discontinuance
Odmówiono wszczęcia postępowania ...	228792	141449	276890	290062	Proceedings declined
Umorzono	445639	270838	386991	408663	Discontinued
w tym z powodu niewykrycia sprawców	181569	81051	122978	153738	of which due to undetected offenders
Prokuratury regionalne^a	722	855	761	859	Supra-regional prosecutor's offices^a
w tym:					of which:
Przesłano sądowi z aktem oskarżenia ...	408	426	216	296	Handed over to courts with bill of indictment
Złożono do sądu wnioski o warunkowe umorzenie	8	19	9	16	Handed over to courts a motions for conditional discontinuance
Odmówiono wszczęcia postępowania ...	11	77	11	13	Proceedings declined
Umorzono	170	180	387	366	Discontinued
w tym z powodu niewykrycia sprawców	56	51	27	37	of which due to undetected offenders

a W latach 2010 i 2015 — prokuratury apelacyjne.

U w a g a. W latach 2010 i 2015 działające odrębnie wojskowe prokuratury garnizonowe zakończyły odpowiednio 1418 i 1289 postępowań przygotowawczych, a wojskowe prokuratury okręgowe — odpowiednio 115 i 79 postępowań.

Ź r ó d ł o: dane Prokuratury Krajowej.

a In 2010 and 2015 — appeal prosecutor's offices.

N o t e. In 2010 and 2015, separately operated military garrison prosecutor's offices resolved 1418 and 1289 preparatory proceedings, respectively, and military regional prosecutor's offices — 115 and 79 proceedings, respectively.

S o u r c e: data of the National Prosecutor's Office.

TABL. 11 (84). **POWOŁANIE SĄDZIÓW^a**
NOMINATION OF JUDGES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
OGÓŁEM	398	371	285	770^b	TOTAL
w tym kobiety	247	295	174	461	of which women
Sąd Najwyższy	3	1	6	4	Supreme Court
Naczelny Sąd Administracyjny	5	5	1	8	Supreme Administrative Court
Wojewódzkie sądy administracyjne	27	11	3	34	Administrative courts of first instance
Sądy apelacyjne	20	25	27	60	Appeal courts
Sądy okręgowe	128	103	184	261	Regional courts
Sądy rejonowe	214	224	64	401	District courts
Sądy wojskowe	1	2	—	2	Military courts

a Powołania sędziów dokonuje Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej. b Ponadto Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej powołał 31 asesorów sądowych (w tym 15 kobiet) w wojewódzkich sądach administracyjnych i 238 asesorów sądowych (w tym 136 kobiet) w sądach rejonowych.

Ź r ó d ł o: dane Kancelarii Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej.

a Judges are nominated by the President of the Republic of Poland. b Moreover, the President of the Republic of Poland has nominated 31 assessors (of which 15 women) in administrative courts of first instance and 238 assessors (of which 136 women) in district courts.

S o u r c e: data of the Chancellery of the President of the Republic of Poland.

TABL. 12 (85). **SĄD NAJWYŻSZY, NACZELNY SĄD ADMINISTRACYJNY
ORAZ WOJEWÓDZKIE SĄDY ADMINISTRACYJNE W 2021 R.**

Stan w dniu 31 grudnia

THE SUPREME COURT, THE SUPREME ADMINISTRATIVE COURT
AND ADMINISTRATIVE COURTS OF FIRST INSTANCE IN 2021

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Liczba jednostek Number of units	Zatrudnieni sędziowie Judges employed				
		ogółem total	w tym kobiety of which women	z liczby ogółem — w wieku lat of total number — at the age of		
				40 i mniej and less	41—50	51 i więcej and more
Sąd Najwyższy Supreme Court	1	93	21	—	31	62
Naczelny Sąd Administracyjny Supreme Administrative Court	1	102	40	—	9	93
Wojewódzkie sądy administracyjne Administrative courts of first instance	16	431	239	4	154	273

Źródło: dane Sądu Najwyższego i Naczelnego Sądu Administracyjnego.

Source: data of the Supreme Court and of the Supreme Administrative Court.

TABL. 13 (86). **DZIAŁALNOŚĆ SĄDU NAJWYŻSZEGO W 2021 R.**

ACTIVITY OF THE SUPREME COURT IN 2021

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do rozstrzygnięcia Cases waiting for decision		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2021 r. of which incoming cases in 2021	
OGÓŁEM	20268	15360	TOTAL
SPRAWY KARNE			CRIMINAL CASES
Kasacje	4094	2784	Cassations
Uchwały wyjaśniające przepisy prawne	31	13	Resolutions clarifying provisions of law
Zażalenia	338	311	Complaints
Wnioski	680	583	Motions
Inne	232	204	Others
SPRAWY CYWILNE			CIVIL CASES
Skargi kasacyjne	6400	5273	Cassational complaints
Uchwały wyjaśniające przepisy prawne	193	86	Resolutions clarifying provisions of law
Zażalenia	435	382	Complaints
Skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia	236	186	Complaints for considering a valid court ruling as inconsistent with law
Inne	1191	1090	Others

TABL. 13 (86). **DZIAŁALNOŚĆ SĄDU NAJWYŻSZEGO W 2021 R. (dok.)**

ACTIVITY OF THE SUPREME COURT IN 2021 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do rozstrzygnięcia Cases waiting for decision		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2021 r. of which incoming cases in 2021	
SPRAWY Z ZAKRESU PRAWA PRACY I UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH			CASES RELATED TO LABOUR AND SOCIAL SECURITY LAW
Skargi kasacyjne	3739	2061	Cassational complaints
Skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia	35	16	Complaints for considering a valid court ruling as inconsistent with law
Uchwały wyjaśniające przepisy prawne	18	15	Resolutions clarifying provisions of law
Zażalenia	252	207	Complaints
Protesty wyborcze	1	—	Election's protests
Inne	43	31	Others
SPRAWY IZBY KONTROLI NADZWYCZAJ- NEJ I SPRAW PUBLICZNYCH			CASES OF THE CHAMBER OF EX- TRAORDINARY CONTROL AND PUBLIC AFFAIRS
Skargi kasacyjne	124	104	Cassational complaints
Skargi nadzwyczajne dotyczące orzeczeń w sprawach z zakresu prawa karnego, postępowania karnego, postępowania w sprawach o wykroczenia, w tym orze- czeń wydanych przez sądy wojskowe	27	15	Extraordinary complaints regarding decisions in matters of criminal law, criminal proceed- ings, proceedings in cases of offences, in- cluding judgments by military courts
Skargi nadzwyczajne	845	785	Extraordinary complaints
Odwołania od uchwał Krajowej Rady Sądow- nictwa	174	174	Appeals against resolutions of the National Council of the Judiciary
Skargi na przewlekłość postępowania przed sądami powszechnymi, wojskowymi oraz Sądem Najwyższym	289	266	Complaints on the protraction of proceedings before common courts, military courts and the Supreme Court
Uchwały wyjaśniające przepisy prawne	5	5	Resolutions clarifying provisions of law
Protesty wyborcze oraz protesty przeciwko ważności referendum ogólnokrajowego i konstytucyjnego oraz sprawy z zakresu stwierdzania ważności wyborów i referen- dum	7	1	Electoral protests and protests against the validity of national referendum, constitu- tional referendum and matters regarding the validity of local elections and referen- dum
Zażalenia	7	7	Complaints
Sprawy z wniosków i oświadczeń dotyczące wyłączenia sędziego albo o oznaczenie są- du, przed którym ma się toczyć postępo- wanie, obejmujące zarzut braku niezale- żności sądu lub braku niezawisłości sędzie- go	221	201	Cases from applications and declarations concerning the election of a judge or the designation of the court before which the proceedings are to be conducted, including allegations of lack of independence of the court or lack of independence of the judge
Inne	171	88	Others
SPRAWY DYSCYPLINARNE			DISCIPLINARY CASES
Ogółem	485	467	Total

Źródło: dane Sądu Najwyższego.

Source: data of the Supreme Court.

TABL. 14 (87). **DZIAŁALNOŚĆ NACZELNEGO SĄDU ADMINISTRACYJNEGO W 2021 R.**
ACTIVITY OF THE SUPREME ADMINISTRATIVE COURT IN 2021

RODZAJE SPRAW	Wpływ spraw Incoming cases	Sprawy załatwione Cases resolved			TYPE OF CASE
		ogółem total	w tym przez of which by		
			uwzględ- nienie skargi kasacyjnej accepting the cassa- tional complaint	oddalenie skargi kasacyjnej dismissing the cassa- tional complaint	
OGÓŁEM	26873	17111	2847	9295	TOTAL
w tym w zakresie:					of which in scope:
Gospodarki mieniem publicz- nym	472	240	73	162	Public property management
Budownictwa	1636	1033	204	774	Construction
Kombatantów	94	84	1	17	Veterans
Zobowiązań podatkowych — spraw budżetowych	9194	4739	1077	3419	Tax liabilities — budget cases
Cel	310	83	18	60	Customs
Zatrudnienia i spraw socjalnych	4146	2727	305	822	Employment and social issues
Wywłaszczenia nieruchomości i innych praw	549	417	108	302	Dispossession of real estate and other rights
Zagospodarowania przestrzen- nego	700	525	115	377	Development planning
Rolnictwa i leśnictwa	305	232	5	38	Agriculture and forestry
Ochrony środowiska i ochrony przyrody	1161	886	53	203	Environmental protection and protection of nature
Dróg, kolei, lotnictwa, żeglugi ...	1345	689	131	492	Roads, railroads, aviation, sail- ing
Subwencji unijnych, funduszy strukturalnych i regulacji ryn- ków branżowych	728	469	108	333	European Union subventions, structural funds and regula- tion of sectoral market

Źródło: dane Naczelnego Sądu Administracyjnego.

Source: data of the Supreme Administrative Court.

TABL. 15 (88). **DZIAŁALNOŚĆ WOJEWÓDZKICH SĄDÓW ADMINISTRACYJNYCH W 2021 R.**
ACTIVITY OF THE ADMINISTRATIVE COURTS OF FIRST INSTANCE IN 2021

RODZAJE SPRAW	Wpływ spraw Incoming cases	Sprawy załatwione Cases resolved			TYPE OF CASE
		ogółem total	w tym przez of which by		
			uwzględ- nienie skargi accepting the complaint	oddalenie skargi dismissing the complaint	
OGÓŁEM	86264	80032	25968	30631	TOTAL
w tym w zakresie:					of which in scope:
Gospodarki mieniem publicznym	2057	1843	623	734	Public property management
Budownictwa	5340	5352	1225	2944	Construction
Kombatantów	138	147	23	96	Veterans

TABL. 15 (88). **DZIAŁALNOŚĆ WOJEWÓDZKICH SĄDÓW ADMINISTRACYJNYCH W 2021 R. (dok.)**

ACTIVITY OF THE ADMINISTRATIVE COURTS OF FIRST INSTANCE IN 2021 (cont.)

RODZAJE SPRAW	Wpływ spraw Incoming cases	Sprawy załatwione Cases resolved		TYPE OF CASE	
		ogółem total	w tym przez of which by		
			uwzględ- nienie skargi accepting the complaint		oddalenie skargi dismissing the complaint
w zakresie (dok.):					in scope (cont.):
Zobowiązań podatkowych — spraw budżetowych	14188	13607	3428	7068	Tax liabilities — budget cases
Cel	618	649	42	440	Customs
Zatrudnienia i spraw socjalnych	13424	10897	4609	4492	Employment and social issues
Wywłaszczenia nieruchomości i innych praw	1675	1766	420	1002	Dispossession of real estate and other rights
Zagospodarowania przestrzen- nego	2823	2847	948	1225	Development planning
Rolnictwa i leśnictwa	681	635	237	254	Agriculture and forestry
Ochrony środowiska i ochrony przyrody	1954	2042	663	922	Environmental protection and protection of nature
Dróg, kolei, lotnictwa, żeglugi ...	4267	4469	1097	2266	Roads, railroads, aviation, sail- ing
Subwencji unijnych, funduszy strukturalnych i regulacji ryn- ków branżowych	2741	2521	461	1315	European Union subventions, structural funds and regula- tion of sectoral market

Źródło: dane Naczelnego Sądu Administracyjnego.

Source: data of the Supreme Administrative Court.

TABL. 16 (89). **JEDNOSTKI SĄDOWNICTWA POWSZECHNEGO W 2021 R.**

Stan w dniu 31 grudnia

UNITS OF THE COMMON COURTS IN 2021

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	Liczba jednostek Number of units	SPECIFICATION
Sądy apelacyjne	11	Appeal courts
Wydziały: cywilne	15	Departments: civil
karne	11	criminal
pracy i ubezpieczeń społecznych	11	labour and social security
Sądy okręgowe	46	Regional courts
Wydziały: cywilne	114	Departments: civil
karne	89	criminal
penitencjarne i nadzoru nad wykonywa- niem orzeczeń karnych	27	penitentiary and supervision over exe- cution of penal decisions
pracy (sądy pracy) i ubezpieczeń społecz- nych (sądy ubezpieczeń społecznych)	49	labour (labour courts) and social secur- ity (social security courts)
gospodarcze (sądy gospodarcze)	30	commercial (commercial courts)
Sąd Ochrony Konkurencji i Konsumentów ^a	1	Competition and Consumer Protection Court ^a
Sądy Własności Intelektualnej ^{ab}	5	Intellectual Property Courts ^{ab}

a Odrębne jednostki organizacyjne. b Od lipca 2017 r. do czerwca 2020 r. — Sąd Unijnych Znaków Towarowych i Wzo-
rów Wspólnotowych.

a Separate organisational units. b From July 2017 to June 2020 — Community Trademark and Designs Court.

TABL. 16 (89). JEDNOSTKI SĄDOWNICTWA POWSZECHNEGO W 2021 R. (dok.)

Stan w dniu 31 grudnia

UNITS OF THE COMMON COURTS IN 2021 (cont.)

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	Liczba jednostek Number of units	SPECIFICATION
Sądy rejonowe	318	District courts
Wydziały: cywilne	384	Departments: civil
karne	377	criminal
rodzinne i nieletnich (sądy rodzinne)	313	family and juvenile (family courts)
pracy (sądy pracy) i ubezpieczeń społecznych (sądy ubezpieczeń społecznych)	117	labour (labour courts) and social security (social security courts)
ksiąg wieczystych	339	real estate registers
gospodarcze (sądy gospodarcze) ^c	115	commercial (commercial courts) ^c
Opiniodawcze zespoły sądowych specjalistów	66	Consultative staff of judicial specialists
Zakłady dla nieletnich	32	Juvenile institutions
Instytuty naukowo-badawcze	3	Research institutes

^c Tworzone w sądzie z siedzibą w mieście będącym siedzibą sądu okręgowego lub w mieście na prawach powiatu.

U w a g a. Według stanu w dniu 31 grudnia 2021 r. liczba rewirów komorniczych wyniosła 318.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^c Created in the court with a head office in the locality being the head office of the regional court or in a city with powiat status.

N o t e. As of 31 December 2021 there were 318 court receivers' districts.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 17 (90). ZATRUDNIENI I WYNAGRODZENIA W SĄDOWNICTWIE POWSZECHNYM

PAID EMPLOYEES AND WAGES AND SALARIES IN THE COMMON COURTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2019	2020	2021	2019	2020	2021	SPECIFICATION
	zatrudnieni ^a (stan w dniu 31.12.) paid employees ^a (as of 31.12.)			przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto ^b w zł average monthly gross wages and salaries ^b in PLN			
Sądy powszechne							Common courts
Sędziowie sądów: apelacyjnych	443	417	459	20066,27	20938,39	21345,05	Judges of courts: appeal
okręgowych	2535	2546	2682	17549,14	17821,58	18588,20	regional
rejonowych	6224	6003	6015	14217,66	14350,79	15531,09	district
Asesorzy	370	433	411	9732,96	9825,68	10540,24	Assessors
Urzędnicy	28694	28782	28693	5107,24	5645,69	6686,76	Officials
Kuratorzy zawodowi	4994	4979	4938	7580,09	8138,07	9624,55	Professional probation officers
Referendarze sądowi	2489	2436	2454	11183,63	11416,13	12553,36	Court division officials
Asystenci sędziów	3636	3816	3855	5080,96	5428,12	6498,20	Judges' assistants
Inni pracownicy	2715	2583	2467	3902,35	4503,86	5400,81	Other employees
Opiniodawcze zespoły sądo- wych specjalistów^c — spe- cjaliści	491	499	487	7062,84	7296,66	8591,55	Consultative staff of judicial specialists^c — specialists
Zakłady dla nieletnich							Juvenile institutions
Pedagodzy	788	746	703	8208,78	9245,15	9724,04	Pedagogues
Pozostali pracownicy	872	860	830	4231,96	4607,95	4925,74	Other employees
Instytuty naukowo-badawcze — pracownicy	185	185	196	7650,31	7830,90	8398,47	Research institutes — em- ployees

^a Pełnozatrudnieni i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na pełnozatrudnionych. ^b Wynagrodzenia sędziów nie zawierają składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe). ^c W skład zespołów wchodzi specjalistów w zakresie m.in. psychologii, pedagogiki i psychiatrii.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Full-time and part-time paid employees in terms of full-time paid employees. ^b Wages and salaries of judges do not include compulsory social insurance contributions (retirement and other pensions, sickness insurance). ^c The team includes, among others, specialists of psychology, pedagogy and psychiatry.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 18 (91). DZIAŁALNOŚĆ SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2021 R.

ACTIVITY OF THE COMMON COURTS IN 2021

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do załatwienia Cases pending		Sprawy załatwione Cases resolved		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2021 r. of which incoming cases in 2021	ogółem total	w tym uwzględ- nione w całości lub w części ^a of which recogn- ised com- pletely or partially ^a	
w tys. in thousands					
OGÓŁEM	18292,9	14262,6	14458,5	8943,1	GRAND TOTAL
SĄDY REJONOWE — sądy pierwszej instancji DISTRICT COURTS — courts of first instance					
RAZEM	16806,3	13231,7	13454,8	8541,1	TOTAL
Sprawy karne i wykroczeniowe	2182,7	1799,8	1808,8	.	Criminal cases and petty offences cases
w tym:					of which:
Podlegające rozpoznaniu według prze- pisów o procesie ^b	554,8	370,8	372,0	.	Cases which are subject to considera- tion in compliance with the provi- sions on lawsuits ^b
w tym z oskarżenia:					of which cases from:
publicznego	455,2	302,4	303,7	.	public accusation
prywatnego	19,8	11,1	11,6	.	private accusation
Nadzór sądowy nad postępowaniem przygotowawczym	225,5	201,2	201,8	.	Court supervision over the preliminary proceedings
O wykroczenia	448,7	361,7	363,6	.	Petty offences cases
Sprawy cywilne (bez rodzinnych)	11295,4	8691,0	8890,7	7118,5	Civil cases (excluding family)
w tym:					of which:
Procesowe	773,1	379,0	432,9	187,4	Lawsuit cases
w tym:					of which:
o odszkodowanie z tytułu wypadków komunikacyjnych	111,9	64,5	56,0	24,2	for damages resulting from transport accidents
opróżnienie lokalu mieszkalnego	27,8	13,5	15,0	9,0	vacation of a dwelling
uzgodnienie treści księgi wieczystej z rzeczywistym stanem prawnym ^c	5,1	2,5	2,2	0,9	verification of entry in real estate register with actual legal status ^c
Nieprocesowe	475,3	283,5	267,1	178,5	Non-lawsuit cases
w tym:					of which:
dział spadku	28,4	13,9	12,9	7,2	distribution of an estate
stwierdzenie nabycia spadku	228,0	143,4	134,9	98,9	confirmation of acquisition of inher- itance
Nakazowe i upominawcze	2638,8	2383,6	2414,0	1896,6	Writ of payment and admonition cases
w tym elektroniczne postępowanie upominawcze	1855,0	1695,5	1732,2	1359,4	of which electronic proceedings by writ of payment
Księgi wieczyste	6573,8	4970,1	5091,8	4776,5	Real estate register

a W przypadku spraw z zakresu ubezpieczeń społecznych zmieniono zaskarżoną decyzję w całości lub w części; w przypadku spraw odwoławczych (w sądach okręgowych i apelacyjnych) — oddalono i zmieniono. b Dane dotyczą wyłącznie spraw zarejestrowanych w urzędzeniu ewidencyjnym dotyczącym spraw, w których akt oskarżenia wniesiono odpowiednio do sądu rejonowego lub okręgowego, spraw w przedmiocie wydania wyroku łącznego, wniosków prokuratorskich o umorzenie postępowania wobec stwierdzenia niepoczytalności u podejrzanego oraz wniosków o warunkowe umorzenie postępowania karnego. c Ustawa z dnia 6 lipca 1982 r. o księgach wieczystych i hipotece (Dz. U. z 2019 r. poz. 2204, z późn. zm.).

a For the cases related to social security law the decision appealed against, whether in whole or in part, was amended; for the appeal cases (in the regional and appeal courts) — it was both dismissed and amended. b Data concern only cases registered in the register appropriate for cases in which the bill of indictment was brought to district or regional court respectively, cases for issuing concurrent sentence, prosecutor's motions for discontinuance of proceedings on the grounds of established insanity of the suspect and motions for conditional discontinuance of proceedings. c Act of 6 July 1982 on Real Estate Register and Mortgages (Journal of Laws 2019 item 2204, as amended).

TABL. 18 (91). **DZIAŁALNOŚĆ SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2021 R. (cd.)**

ACTIVITY OF THE COMMON COURTS IN 2021 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do załatwienia Cases pending		Sprawy załatwione Cases resolved		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2021 r. of which incoming cases in 2021	ogółem total	w tym uwzględnione w całości lub w części ^a of which recognised completely or partially ^a	
SĄDY REJONOWE — sądy pierwszej instancji (dok.) DISTRICT COURTS — courts of first instance (cont.)					
Sprawy rodzinne	1477,8	1260,8	1258,6	483,0	Family cases
w tym:					of which:
Procesowe	167,0	103,3	104,9	48,3	Lawsuit cases
w tym o alimenty	111,8	69,0	69,9	28,7	of which alimony
Nieprocesowe	179,7	144,5	143,7	98,4	Non-lawsuit cases
Opiekuńcze	337,3	251,6	251,1	173,3	Guardianship
w tym:					of which:
przysposobienie	4,1	2,8	2,8	2,3	adoption
ustanowienie opieki	8,9	7,7	7,7	6,3	establishing of guardianship
pozbawienie, zawieszenie lub ograniczenie władzy rodzicielskiej	57,1	36,4	36,6	20,7	suspension, restriction or with drawal of parental rights
zastosowanie obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu	40,3	25,3	25,5	16,0	application of obligation to undergo antiaddiction treatment
z ustawy o ochronie zdrowia psychicznego ^b	1,4	1,2	1,1	0,5	related to the Act on the Protection of Mental Health ^b
Nieletnich	644,0	626,2	623,1	97,7	Cases concerning juveniles
Sprawy z zakresu prawa pracy	68,9	37,7	42,8	15,4	Labour law cases
w tym:					of which:
Ze stosunku pracy	58,2	28,8	33,0	10,7	With employment contract
w tym:					of which:
związane z wypowiedzeniem umowy o pracę	10,5	4,9	5,8	1,1	related to determination of employment contract
o wynagrodzenie	9,9	5,9	6,4	2,5	related to wages
Nakazowe i upominawcze	5,2	4,7	4,8	3,5	Writ of payment and admonition cases
Sprawy z zakresu ubezpieczeń społecznych	58,5	32,3	31,9	20,2	Cases related to social security law
Sprawy gospodarcze	1723,0	1410,1	1422,0	903,9	Commercial cases
w tym:					of which:
Procesowe	188,6	88,1	111,9	59,8	Lawsuit cases
Nakazowe i upominawcze	479,4	302,7	429,8	344,5	Writ of payment and admonition cases
Z zakresu postępowania upadłościowego i restrukturyzacyjnego	96,5	56,2	49,4	36,9	Cases in the scope of bankruptcy and restructuring proceedings
Rejestrowe	934,8	828,5	811,1	456,2	Register's
Krajowy Rejestr Sądowy	842,9	740,8	722,8	378,8	National Court Register
w tym Rejestr Dłużników Niewypłacalnych	38,5	36,9	36,5	32,2	of which Register of Insolvency of the Debtor
Rejestr Zastawów	91,8	87,7	88,3	77,3	Register of Pledges

a Notka patrz na str. 164. b Ustawa z dnia 19 sierpnia 1994 r. (Dz. U. z 2020 r. poz. 685).

a See footnote on page 164. b Act of 19 August 1994 (Journal of Laws 2020 item 685).

TABL. 18 (91). DZIAŁALNOŚĆ SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2021 R. (cd.)

ACTIVITY OF THE COMMON COURTS IN 2021 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do załatwienia Cases pending		Sprawy załatwione Cases resolved		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2021 r. of which incoming cases in 2021	ogółem total	w tym uwzględnione w całości lub w części ^a of which recognised completely or partially ^a	
SĄDY OKRĘGOWE — sądy pierwszej instancji i odwoławcze REGIONAL COURTS — courts of first instance and appeal					
R A Z E M	1326,9	921,0	894,4	360,5	T O T A L
Sprawy karne i wykroczeniowe	426,1	376,1	376,5	.	Criminal and petty offences cases
w tym:					of which:
Sprawy pierwszoinstancyjne:					First instance cases:
podlegające rozpoznaniu według przepisów o procesie ^b	17,5	10,3	10,2	.	cases which are subject to consideration in compliance with the provisions on lawsuits ^b
penitencjarne	166,6	148,8	150,1	.	penitentiary cases
Sprawy odwoławcze:					Appeal cases:
apelacje	65,0	51,3	50,8	.	appeals
zażalenia	38,4	36,3	36,2	.	complaints
skargi ^c	2,1	1,6	1,9	.	claims ^c
nadzorcze	65,6	63,7	63,7	.	supervisory
Sprawy cywilne	590,1	373,0	327,8	244,3	Civil cases
w tym:					of which:
Sprawy pierwszoinstancyjne:					First instance cases:
procesowe (łącznie z rodzinnymi)	330,3	180,2	137,1	83,5	lawsuit cases (including family)
w tym:					of which:
o rozwód	138,8	80,7	82,7	65,4	divorce
o separację	3,7	2,0	1,9	1,1	separation
o odszkodowanie z tytułu wypadków komunikacyjnych	7,3	2,3	2,2	1,2	for damages resulting from transport accidents
nieprocesowe (bez rejestrowych)	26,8	17,9	17,4	10,3	non-lawsuit cases (excluding register's)
w tym o separację	0,4	0,3	0,4	0,3	of which separation
nieprocesowe rejestrowe ^d	8,5	8,0	8,0	7,6	non-litigious register cases ^d
nakazowe i upominawcze	15,9	13,4	13,5	7,2	writ of payment and admonition cases
Sprawy odwoławcze:					Appeal cases:
apelacje	112,4	75,5	72,7	27,8	appeals
zażalenia	47,2	36,2	37,6	33,1	complaints
skargi ^c	12,0	10,5	10,7	6,9	claims ^c
Sprawy z zakresu prawa pracy	13,1	9,0	8,9	6,3	Labour law cases

a, b Notki patrz na str. 164. c Skargi kasacyjne, skargi na postępowanie sądowe, skargi nadzwyczajne oraz skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem. d Sprawy prowadzone w wydziałach cywilnych w zakresie rejestrów: dzienników i czasopism, partii, funduszy emerytalnych i funduszy inwestycyjnych.

a, b See footnotes on page 164. c Cassational complaints, complaints against court proceedings, extraordinary complaints and complaints for considering as inconsistent with the law. d Cases in civil departments concerning registers: of dailies and magazines, parties, pension funds and investment funds.

TABL. 18 (91). **DZIAŁALNOŚĆ SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2021 R. (dok.)**

ACTIVITY OF THE COMMON COURTS IN 2021 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do załatwienia Cases pending		Sprawy załatwione Cases resolved		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2021 r. of which incoming cases in 2021	ogółem total	w tym uwzględ- nione w całości lub w części ^a of which recogn- ised complete- ly or partially ^a	
w tys. in thousands					

SĄDY OKRĘGOWE — sądy pierwszej instancji i odwoławcze (dok.)

REGIONAL COURTS — courts of first instance and appeal (cont.)

Sprawy z zakresu ubezpieczeń społecznych	180,6	89,1	106,8	59,5	Cases related to social security law
W tym sprawy pierwszoinstancyjne — z powszechnego zaopatrzenia emerytalnego (wraz z dodatkami):					Of which first instance cases — common retirement pay benefit (with appendages):
o emeryturę	4,4	2,4	3,3	2,1	retirement pension
o rentę: z tytułu niezdolności do pracy	16,9	8,6	8,3	6,6	disability pension
rodzinną	3,0	1,7	1,8	1,3	survivors pension
Sprawy gospodarcze	111,4	70,4	71,1	48,9	Commercial cases
w tym:					of which:
Sprawy pierwszoinstancyjne:					First instance cases:
w tym:					of which:
procesowe	37,9	16,0	16,0	11,1	lawsuit cases
nakazowe i upominawcze	24,0	20,5	19,8	14,2	writ of payment and admonition cases
Sprawy odwoławcze:					Appeal cases:
apelacje	21,0	18,7	19,6	17,0	appeals
zażalenia	10,7	8,4	8,9	6,4	complaints
skargi ^b	0,7	0,6	0,6	0,2	claims ^b
Sprawy w Sądzie Ochrony Konkurencji i Konsumentów	1,9	0,6	1,0	0,3	Cases in Competition and Consumer Protection Court
Sprawy w Sądach Własności Intelktualnej^c	3,5	2,9	2,2	1,3	Cases in Intellectual Property Courts^c

SĄDY APELACYJNE — sądy odwoławcze

APPEAL COURTS — courts of appeal

R A Z E M	159,7	109,8	109,2	41,3^d	TOTAL
w tym:					of which:
Apelacje	88,3	46,9	46,5	30,7	Appeals
Zażalenia	30,0	25,8	25,5	9,8	Complaints
Skargi ^b	8,3	7,3	7,2	0,8	Claims ^b

a Notka patrz na str. 164. b Skargi kasacyjne, skargi na postępowanie sądowe, skargi nadzwyczajne oraz skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem. c Od lipca 2017 r. do czerwca 2020 r. — Sąd Unijnych Znaków Towarowych i Wzorów Wspólnotowych. d Bez spraw karnych.

Ź r ó ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a See footnote on page 164. b Cassational complaints, complaints against court proceedings, extraordinary complaints and complaints for considering as inconsistent with the law. c From July 2017 to June 2020 — Community Trademark and Designs Court. d Excluding criminal cases.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 19 (92). **SPRAWY NIELETNICH, W KTÓRYCH ZACHODZI PODEJRZENIE DEMORALIZACJI LUB POPEŁNIENIA CZYNU KARALNEGO^a**CASES CONCERNING JUVENILES IN WHICH THERE IS A SUSPICION OF DEMORALISATION OR COMMITTING OF PUNISHABLE ACT^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2019	2020	2021	SPECIFICATION
O G Ó Ł E M	74747	59090	58565	T O T A L
Nie wszczęto postępowania w związku z:				Proceedings not begun due to:
demoralizacją	10763	9516	9547	demoralisation
czynami karalnymi	6650	6031	5960	punishable acts
W zakończonym postępowaniu:				In completed proceedings:
orzeczono środki wychowawcze w związku z:				educational measures adjudicated due to:
demoralizacją	15818	10769	11703	demoralisation
czynami karalnymi	11428	8256	8530	punishable acts
orzeczono środki poprawcze w związku z:				correctional measures adjudicated due to:
demoralizacją	16	17	17	demoralisation
czynami karalnymi	170	134	148	punishable acts
orzeczono środki lecznicze w związku z:				medical measures adjudicated due to:
demoralizacją	135	113	115	demoralisation
czynami karalnymi	38	43	44	punishable acts
załatwiono w inny sposób ^b w związku z:				resolved in another manner ^b due to:
demoralizacją	15857	13110	11946	demoralisation
czynami karalnymi	13872	11101	10555	punishable acts

a Dane dotyczą osób. b W tym umorzono, przekazano m.in.: szkołom, organizacjom społecznym, prokuraturom i innym sądom.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Data concern persons. b Of which discontinued, handed over among others to: schools, social organisations, prosecutor's offices and other courts.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 20 (93). **NIELETNI, WOBEC KTÓRYCH PRAWOMOCNIE ORZECZONO ŚRODKI WYCHOWAWCZE W SĄDACH POWSZECHNYCH W ZWIĄZKU Z DEMORALIZACJĄ WEDŁUG WIEKU^a**JUVENILES TOWARDS WHOM EDUCATIONAL MEASURES WERE VALIDLY ADJUDICATED BY THE COMMON COURTS FOR DEMORALISATION BY AGE^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Wiek Age					
		do 12 lat up to 12	13	14	15	16	17
O G Ó Ł E M 2010	16118	3150	2022	2473	3604	3572	1297
T O T A L 2015	14599	2787	1450	2181	2976	3153	2052
..... 2019	13805	3483	1911	2295	2521	2410	1185
2020	10187	2400	1521	1571	1893	1860	942
W tym chłopcy 2010	11434	2665	1530	1610	2375	2399	855
Of which boys 2015	9767	2284	997	1291	1816	2047	1332
..... 2019	9277	2749	1262	1411	1574	1508	773
2020	6622	1834	1014	947	1109	1140	578

a W czasie popełnienia czynu.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a At the time of committing the act.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 21 (94). **NIELETNI, WOBEC KTÓRYCH PRAWOMOCNIE ORZECZONO ŚRODKI WYCHOWAWCZE, POPRAWCZE LUB KARY W SĄDACH POWSZECHNYCH W ZWIĄZKU Z CZYNAMI KARALNYMI**
JUVENILES TOWARDS WHOM EDUCATIONAL OR CORRECTIONAL MEASURES OR PENALTIES WERE VALIDLY ADJUDICATED BY THE COMMON COURTS WITH RESPECT TO PUNISHABLE ACTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020		SPECIFICATION
				ogółem total	w tym chłopcy of which boys	
O G Ó Ł E M	22758	12237	8920	7015	5243	TOTAL
WEDŁUG WIEKU ^a BY AGE ^a						
13 lat	4130	2256	2031	1615	1127	13
14	5973	2891	2418	1833	1335	14
15	7149	3497	2428	2000	1541	15
16 lat	5495	3549	1978	1545	1223	16
W nieustalonym wieku	11	44	65	22	17	Not specified age
WEDŁUG WYBRANYCH RODZAJÓW PRZESTĘPSTW BY SELECTED TYPE OF CRIME						
Przeciwko życiu i zdrowiu — art. 148—162 kk	5070	3075	2108	1664	1383	Against life and health — Art. 148—162 Criminal Code
w tym:						of which:
Zabójstwo — art. 148 kk	7	3	4	2	1	Homicide — Art. 148 Criminal Code
Uszczerbek na zdrowiu — art. 156 i 157 kk	1534	831	603	454	393	Damage to health — Art. 156 and 157 Criminal Code
Udział w bójce lub pobiciu — art. 158 i 159 kk	2345	845	500	339	251	Participation in violence or assault — Art. 158 and 159 Criminal Code
Przestępstwa z ustawy o przeciw- działaniu narkomanii ^b	1086	1325	935	831	709	Crimes from the Act on Counteract- ing Drug Addiction ^b
Przeciwko bezpieczeństwu po- wszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji — art. 163— —180 kk	527	178	117	122	110	Against public safety and safety in transport — Art. 163—180 Criminal Code
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania, wolności seksualnej i obyczajności — art. 189—205 kk	1475	1008	1057	844	604	Against freedom, freedom of con- science and religion, sexual freedom and morals — Art. 189—205 Criminal Code
w tym:						of which:
Groźba karalna i zmuszanie — art. 190 i 191 kk	1144	716	733	561	365	Punishable threat and coercion — Art. 190 and 191 Criminal Code
Zgwałcenie — art. 197 kk	56	45	40	17	17	Rape — Art. 197 Criminal Code
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 § 1 kk	138	140	125	111	103	Sexual intercourse with juvenile below the age of 15 — Art. 200 § 1 Criminal Code
Przeciwko rodzinie i opiece — art. 206—211 kk	311	244	160	127	107	Against family and guardianship — Art. 206—211 Criminal Code
W tym znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną — art. 207 kk	293	232	144	118	98	Of which cruelty to family or to other dependent or helpless per- son — Art. 207 Criminal Code
Przeciwko czci i nietykalności cielesnej — art. 212—217 kk	1179	433	356	264	188	Against good name and per- sonal integrity — Art. 212— —217 Criminal Code

a W czasie popełnienia czynu karalnego. b Dotyczy ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. (Dz. U. z 2020 r. poz. 2050).

a At the time of committing a punishable act. b Concerns the Act of 29 July 2005 (Journal of Laws 2020 item 2050).

TABL. 21 (94). **NIELETNI, WOBEC KTÓRYCH PRAWOMOCNIE ORZECZONO ŚRODKI WYCHOWAWCZE, POPRAWCZE LUB KARY W SĄDACH POWSZECHNYCH W ZWIĄZKU Z CZYNAMI KARALNYMI (dok.)**JUVENILES TOWARDS WHOM EDUCATIONAL OR CORRECTIONAL MEASURES
OR PENALTIES WERE VALIDLY ADJUDICATED BY THE COMMON COURTS
WITH RESPECT TO PUNISHABLE ACTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020		SPECIFICATION
				ogółem total	w tym chłopcy of which boys	
Przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego — art. 222—231 kk	545	361	266	190	142	Against the activity of state institutions and local government — Art. 222—231 Criminal Code
w tym:						of which:
Naruszenie nietykalności cielesnej lub czynna napaść na funkcjonariusza publicznego — art. 222 i 223 kk	80	85	56	31	22	Battery or active assault on a public official — Art. 222 and 223 Criminal Code
Wywieranie wpływu na czynności urzędowe organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej — art. 224 § 1 kk	7	4	4	2	1	Exerting influence on the activity of an organ of the government administration, local government or State administration — Art. 224 § 1 Criminal Code
Wywieranie wpływu na funkcjonariusza publicznego — art. 224 § 2 kk	26	13	10	8	6	Exerting influence on a public official — Art. 224 § 2 Criminal Code
Znieważenie funkcjonariusza publicznego albo znieważenie lub poniżenie organu konstytucyjnego RP — art. 226 kk	428	239	176	136	102	Insulting a public official or belittling or insulting a constitutional body of the Republic of Poland — Art. 226 Criminal Code
Przeciwko wymiarowi sprawiedliwości — art. 232—247 kk	135	76	41	22	15	Against the judiciary — Art. 232—247 Criminal Code
W tym fałszywe zeznania — art. 233 kk	81	39	26	12	8	Of which false testimony — Art. 233 Criminal Code
Przeciwko porządkowi publicznemu — art. 252—264 kk	43	35	25	15	9	Against the public order — Art. 252—264 Criminal Code
Przeciwko wiarygodności dokumentów — art. 270—277 kk	285	172	62	44	29	Against the reliability of documents — Art. 270—277 Criminal Code
W tym fałszowanie dokumentów — art. 270 kk	224	124	50	31	21	Of which falsifying documents — Art. 270 Criminal Code
Przeciwko mieniu — art. 278—295 kk	12547	6272	4462	3563	2518	Against property — Art. 278—295 Criminal Code
w tym:						of which:
Kradzież rzeczy — art. 278 kk	2792	1024	566	426	289	Property theft — Art. 278 Criminal Code
Kradzież z włamaniem — art. 279 kk	1776	744	357	262	241	Burglary — Art. 279 Criminal Code
Rozbój — art. 280 kk	1116	427	229	213	193	Robbery — Art. 280 Criminal Code
Kradzież rozbójnicza — art. 281 kk	47	31	36	28	27	Theft with assault — Art. 281 Criminal Code
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 kk	520	198	125	88	82	Criminal coercion — Art. 282 Criminal Code
Przeciwko obrotowi gospodarczemu — art. 296—309 kk^c	51	15	12	7	6	Against the economic activity — Art. 296—309 Criminal Code^c
W tym przestępstwa skarbowe z kks	10	1	1	—	—	Of which fiscal offences from the Fiscal Penal Code

c Łącznie z przestępstwami skarbowymi z kks.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

c Including fiscal offences from the Fiscal Penal Code.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 22 (95). **NIELETNI, WOBEC KTÓRYCH PRAWOMOCNIE ORZECZONO ŚRODKI WYCHOWAWCZE, POPRAWCZE LUB KARY W SĄDACH POWSZECHNYCH WEDŁUG RODZAJÓW ŚRODKÓW**
 JUVENILES TOWARDS WHOM EDUCATIONAL OR CORRECTIONAL MEASURES
 OR PENALTIES WERE VALIDLY ADJUDICATED BY COMMON COURTS BY TYPE OF MEASURE

RODZAJE ŚRODKÓW TYPE OF MEASURE	2010		2015		2019		2020	
	w związku z due to							
	demora- lizacją demor- alisation	czynami karal- nymi punish- able acts	demora- lizacją demor- alisation	czynami karal- nymi punish- able acts	demora- lizacją demor- alisation	czynami karal- nymi punish- able acts	demora- lizacją demor- alisation	czynami karal- nymi punish- able acts
OGÓŁEM TOTAL	16118	22758	14599	12237	13805	8920	10187	7015
Środki wychowawcze: Educational measures:								
nadzór: supervision by:								
kuratora	7326	7615	6377	3488	6028	2562	4223	2113
probation officer								
rodziców	1684	3323	1046	1136	914	831	650	587
parents								
opiekuna	9	9	10	21	13	6	18	1
guardian								
umieszczenie w: placement in:								
ośrodka szkolno-wychowawczym	16	13	1	1	—	—	1	—
school-educational centre								
placówce opiekuńczo-wychowawczej	32	11	—	—	—	—	—	—
care and education centre								
młodzieżowym ośrodku wychowaw- czym	465	762	692	645	587	380	499	280
youth educational centre								
młodzieżowym ośrodku socjoterapii ...	499	265	2	—	—	—	1	—
youth sociotherapy centre								
skierowanie do ośrodka kuratorskiego directed to probation officer's centre	300	210	417	166	390	159	266	100
zobowiązanie do określonego postępo- wania	4489	5721	3486	3574	3507	2428	2584	1999
obligating to behave in a specific manner								
upomnienie	4404	7338	4214	4268	4297	3339	3192	2693
reprimand								
inne	409	689	1563	1100	1572	765	1369	1340
others								
Zakład poprawczy	—	882	—	360	—	187	—	137
Correctional centre								
w tym z warunkowym zawieszeniem of which with temporary suspension	—	517	—	185	—	79	—	51

U w a g a. W podziale według środków wychowawczych nieletni może być wykazany więcej niż jeden raz, ponieważ sąd może orzec kilka rodzajów środków.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

N o t e. In the division by educational measures juvenile may be indicated more than once, as the court may adjudicate several educational measures.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 23 (96). **NIELETNI WEDŁUG WYKONYWANYCH ŚRODKÓW WYCHOWAWCZYCH LUB POPRAWCZYCH**
 JUVENILES BY ADJUDICATED EDUCATIONAL OR CORRECTIONAL MEASURES

RODZAJE ŚRODKÓW	2010	2015	2020	2021	TYPE OF MEASURE
Nadzór: kuratora	47020	36966	25674	23208	Supervision by: probation officer parents
rodziców	12900	6916	4045	3497	
Umieszczenie w:					Placement in: correctional centre youth educational centre youth sociotherapy centre and school- -educational centre
zakładzie poprawczym	1520	985	530	444	
młodzieżowym ośrodku wychowawczym	5057	5620	3805	3491	
młodzieżowym ośrodku socjoterapii i ośrodku szkolno-wychowawczym	3326	210	26	27	
Skierowanie do ośrodka kuratorskiego	1423	1525	1365	1372	Directed to probation officer's centre

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 24 (97). **ZAKŁADY POPRAWCZE, MŁODZIEŻOWE OŚRODKI WYCHOWAWCZE, MŁODZIEŻOWE OŚRODKI SOCJOTERAPII I SCHRONISKA DLA NIELETNICH**

Stan w dniu 31 grudnia

CORRECTIONAL CENTRES, YOUTH EDUCATIONAL CENTRES, YOUTH SOCIO THERAPY CENTRES AND DETENTION CENTRES

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
Zakłady poprawcze					Correctional centres
Zakłady	27	27	27	27	Centres
Wychowankowie	1219	753	386	318	Residents
w tym chłopcy	1078	648	313	266	of which boys
Młodzieżowe ośrodki wychowawcze^a					Youth educational centres^a
Placówki	73	95	94	94	Centres
Wychowankowie	4433	4754	4352	4020	Residents
w tym chłopcy	3396	3301	2844	2612	of which boys
Młodzieżowe ośrodki socjoterapii^a					Youth sociotherapy centres^a
Placówki	62	76	82	83	Centres
Wychowankowie	3419	4224	4381	4266	Residents
w tym chłopcy	2629	3024	3177	3005	of which boys
Schroniska dla nieletnich					Detention centres
Schroniska	18	15	14	14	Institutions
Zatrzymani	422	183	74	77	Detainees
w tym chłopcy	381	157	66	66	of which boys

a Stan w dniu 30 września.

Ź r ó ł o: w zakresie zakładów poprawczych i schronisk dla nieletnich — dane Ministerstwa Sprawiedliwości, w zakresie młodzieżowych ośrodków wychowawczych i młodzieżowych ośrodków socjoterapii — dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

a As of 30 September.

S o u r c e: in regard to correctional centres and detention centres — data of the Ministry of Justice, in regard to youth educational centres and youth sociotherapy centres — data of the Ministry of National Education.

TABL. 25 (98). **SZKOŁY W ZAKŁADACH POPRAWCZYCH, MŁODZIEŻOWYCH OŚRODKACH WYCHOWAWCZYCH I SCHRONISKACH DLA NIELETNICH**

Stan na początku roku szkolnego

SCHOOLS IN CORRECTIONAL CENTRES, YOUTH EDUCATIONAL CENTRES AND DETENTION CENTRES

As of the beginning of the school year

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010/11		2015/16		2020/21		2021/22		SPECIFICATION
	szkoły schools	ucz- niowie pupils and stu- dents	szkoły schools	ucz- niowie pupils and stu- dents	szkoły schools	ucz- niowie pupils and stu- dents	szkoły schools	ucz- niowie pupils and stu- dents	
Zakłady poprawcze									Correctional centres
Szkoły podstawowe	14	59	15	17	27	59	27	52	Primary schools
Gimnazja	26	584	30	264	—	—	—	—	Lower secondary schools
Branżowe szkoły I stop- nia ^a	22	362	28	258	27	218	27	177	Stage I sectoral vocational schools ^a
Młodzieżowe ośrodki wy- chowawcze^b									Youth educational centres^b
Szkoły podstawowe	45	1027	59	1201	155	4478	151	4083	Primary schools
Gimnazja	108	5255	151	6165	—	—	—	—	Lower secondary schools
Branżowe szkoły I stop- nia ^a	26	726	52	1175	77	2547	84	2455	Stage I sectoral vocational schools ^a
Licea ogólnokształcące	3	314	10	419	24	837	24	893	General secondary schools
Technika	—	—	3	44	3	91	3	78	Technical secondary schools
Schroniska dla nielet- nych									Detention centres
Szkoły podstawowe	7	45	4	16	4	31	4	34	Primary schools
Gimnazja	9	262	6	115	—	—	—	—	Lower secondary schools
Branżowe szkoły I stop- nia ^a	6	62	4	55	3	50	4	51	Stage I sectoral vocational schools ^a

a, b Notki patrz na str. 173.

a, b See footnotes on page 173.

TABL. 26 (99). **MAŁOLETNI POD NADZOREM SĄDÓW**
Stan w dniu 31 grudnia
JUVENILES UNDER COURT SUPERVISION
As of 31 December

MAŁOLETNI	2010	2015	2020	2021	JUVENILES
O G Ó Ł E M	210515	214521	195169	196624	T O T A L
w tym sieroty naturalne	4055	2818	1913	1897	of which natural orphans
W tym umieszczeni w:					Of which those placed in:
rodzinach zastępczych	46145	43154	37521	38100	foster families
placówkach opiekuńczo-wychowawczych	20441	18778	14538	14472	care and education centres

U w a g a. Nadzór sądu sprawowany jest wobec osób małoletnich (poniżej 18 lat), które są sierotami naturalnymi lub których rodziców sąd pozbawił władzy rodzicielskiej, ograniczył ją lub zawiesił.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

N o t e. Court's supervision is exercised towards juveniles (below the age of 18) who are natural orphans or whose parents have been deprived of parental rights, or whose rights have been restricted or suspended.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 27 (100). **ADOPCJE MAŁOLETNICH ORZECZONE PRZEZ SĄDY RODZINNE**
Stan w dniu 31 grudnia
ADOPTIONS OF JUVENILES ADJUDICATED BY FAMILY COURTS
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
O G Ó Ł E M	3285	3361	2198	2710^a	T O T A L
małoletni w wieku ^b :					juveniles at the age of ^b :
0— 3 lata	1513	1422	743	873	0— 3
w tym do 1 roku	819	656	263	304	of which up to 1
3— 7	860	903	649	780	3— 7
7—13	776	696	506	652	7—13
13—15		110	86	109	13—15
15—17 lat	136	230	214	296	15—17

a W tym 7 małoletnich przysposobionych przez osoby zamieszkałe za granicą. b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Of which 7 juveniles adopted by persons residing abroad. b Intervals were shifted upward.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

Notki do tabl. 25 na str. 172.

a Do roku szkolnego 2016/17 zasadnicze szkoły zawodowe. b Łącznie z młodzieżowymi ośrodkami socjoterapii; ponadto w roku szkolnym 2010/11 funkcjonowały licea profilowane (3 szkoły z 49 uczniami).

U w a g a. Szkoły prowadzone wspólnie przez zakłady poprawcze i schroniska dla nieletnich wykazano w zakładach poprawczych, natomiast uczniów — w poszczególnych placówkach.

Ź r ó d ł o: w zakresie zakładów poprawczych i schronisk dla nieletnich — dane Ministerstwa Sprawiedliwości, w zakresie młodzieżowych ośrodków wychowawczych — dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

Footnotes to the table 25 on page 172.

a Until the 2016/17 school year, basic vocational schools. b Including youth sociotherapy centres; moreover, in the 2010/11 school year, specialised secondary schools operated (3 schools with 49 students).

N o t e. Schools managed jointly by correctional centres and detention centres are shown in correctional centres, while students are shown in the respective centres.

S o u r c e: in regard to correctional centres and detention centres — data of the Ministry of Justice, in regard to youth educational centres — data of the Ministry of National Education.

TABL. 28 (101). OPINIODAWCZE ZESPOŁY SĄDOWYCH SPECJALISTÓW^aCONSULTATIVE STAFF OF JUDICIAL SPECIALISTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
Zespoły	68	68	66	66	Staff
Wydane opinie w sprawach:					Opinions issued in cases concerning:
nieletnich	8585	8291	4152	4063	juveniles
opiekuńczych	10216	14604	7767	10195	guardianship
rozwodowych	5026	6018	2711	3394	divorce
o separację	194	154	42	57	separation
Osoby badane	72343	71749	44501	58331	Persons examined

^a W latach 2010 i 2015 — rodzinne ośrodki diagnostyczno-konsultacyjne.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a In 2010 and 2015 — family diagnostic and advisory centres.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 29 (102). ORZECZENIA SĄDÓW POWSZECHNYCH PIERWSZEJ INSTANCJI
W SPRAWACH KARNYCH DOROSŁYCHADJUDICATIONS OF COMMON COURTS OF FIRST INSTANCE
IN CRIMINAL CASES INVOLVING ADULTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Osoby osądzone Persons judged					
		ogółem total	skazane sentenced	uniewin- nione acquitted	odstąpiono od wymie- rzenia kary punishment withheld	warunkowo umorzono postępo- wanie condi- tionally discon- tinued proceeding	umorzono postępo- wanie proceeding discon- tinued
OGÓŁEM	2010	471558	420810	10940	643	24913	14252
TOTAL	2015	330087	280028	8975	679	26959	13446
	2020	282856	243673	5369	497	23928	9389
	2021	324724	279444	7622	611	25239	11808
w sprawach: in cases:							
Z oskarżenia publicznego	2010	462541	419187	9669	416	24255	9014
Involving public accusation	2015	320888	278402	7337	458	26153	8538
	2020	276541	242389	4419	361	23282	6090
	2021	316553	277744	6285	419	24397	7708
Z oskarżenia prywatnego	2010	8110	1485	1055	222	631	4717
Involving private accusation	2015	7702	1409	1208	215	747	4123
	2020	5284	1114	625	131	617	2797
	2021	7320	1553	1093	191	806	3677
W trybie art. 55 § 1 kpk w związku z art. 330 § 2 kpk ^a	2010	907	138	216	5	27	521
In respect to Art. 55 § 1 Code of Crimi- nal Procedure in connection with Art. 330 § 2 Code of Criminal Pro- cedure ^a	2015	1497	217	430	6	59	785
	2020	1031	170	325	5	29	502
	2021	851	147	244	1	36	423

^a Dotyczy powtórnego wydania przez prokuratora postanowienia o odmowie wszczęcia lub o umorzeniu postępowania.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Concerns reissued prosecutor's decision on refusal or discontinuance of proceedings.

Source: data of the Ministry of Justice.

Uwaga do tablic 30—33

Dane o dorosłych skazanych prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego podano łącznie z osobami skazanymi za przestępstwa popełnione za granicą i w miejscu nieustalonym (w 2020 r. — 2698 osób).

Note to tables 30—33

Data on adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted by public accusation are presented jointly with persons sentenced for crimes committed abroad and in unspecified place (in 2020 — 2698 persons).

TABL. 30 (103). DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCUSATION BY TYPE OF CRIME

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2010	2015	2019	2020		TYPE OF CRIME
				ogółem total	w tym męż- czyźni of which men	
O G Ó Ł E M	432891	260034	287978	251369	224314	TOTAL of which:
w tym:						
Przeciwko życiu i zdrowiu — art. 148—162 kk	40837	29847	33333	31396	29183	Against life and health — Art. 148—162 Criminal Code of which:
w tym:						
Zabójstwo — art. 148 kk	533	362	331	289	249	Homicide — Art. 148 Criminal Code
Uszczerbek na zdrowiu — art. 156 i 157 kk	6766	6320	6772	5664	5252	Damage to health — Art. 156 and 157 Criminal Code
Udział w bójce lub pobiciu — art. 158 i 159 kk	11531	5879	4870	3810	3571	Participation in violence or assault — Art. 158 and 159 Criminal Code
Przestępstwa z ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii ^a	20601	16402	20295	20607	19397	Crimes from the Act on Counteracting Drug Addiction ^a
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji — art. 163—180 kk	135052	61255	57580	53367	49990	Against public safety and safety in transport — Art. 163—180 Criminal Code Of which operating a motor vehicle while under the influence of alcohol or other intoxicant — Art. 178a Criminal Code
W tym prowadzenie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środka odurzającego — art. 178a kk	125359	53783	45412	42966	40516	
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania, wolności seksualnej i obyczajności — art. 189—205 kk	11738	9688	11437	10076	9323	Against freedom, freedom of conscience and religion, sexual freedom and morals — Art. 189—205 Criminal Code of which:
w tym:						
Handel ludźmi — art. 189a kk ^b	.	24	18	27	19	Human trafficking — Art. 189a Criminal Code ^b
Groźba karalna i zmuszanie — art. 190 i 191 kk	8403	7003	6614	7441	6880	Punishable threat and coercion — Art. 190 and 191 Criminal Code
Zgwałcenie — art. 197 kk	770	643	721	581	575	Rape — Art. 197 Criminal Code
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 § 1 kk	728	610	567	520	515	Sexual intercourse with juvenile below the age of 15 — Art. 200 § 1 Criminal Code
Publiczne prezentowanie lub produkowanie treści pornograficznych — art. 202 kk	266	114	289	305	302	Public presenting or producing pornographic content — Art. 202 Criminal Code
Zmuszanie do prostytucji — art. 203 kk	15	16	15	7	6	Forcing into prostitution — Art. 203 Criminal Code
Stręczycielstwo, sutenerstwo, kuplerstwo — art. 204 § 1—3 kk	236	119	163	101	75	Procurement, pimping — Art. 204 § 1—3 Criminal Code
w tym wobec osób małoletnich	25	12	—	—	—	of which to juveniles
Przeciwko rodzinie i opiece — art. 206—211 kk	31626	21659	60509	46796	44492	Against family and guardianship — Art. 206—211 Criminal Code of which:
w tym:						
Znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną — art. 207 kk	13571	10840	11278	10349	9891	Cruelty to family member or to other dependent or helpless person — Art. 207 Criminal Code
Uchylanie się od obowiązku alimentacyjnego — art. 209 kk	17910	10746	49131	36338	34526	Avoidance of duty of alimony — Art. 209 Criminal Code

^a Dotyczy ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. (Dz. U. z 2020 r. poz. 2050). ^b W 2010 r. przestępstwa z art. 253 § 1 ujęte w rozdziale „Przeciwko porządkowi publicznemu” (w 2010 r. — 6 osób skazanych).

^a Concerns the Act of 29 July 2005 (Journal of Laws 2020 item 2050). ^b In 2010 crimes of Art. 253 § 1 included in the “Against public order” section (in 2010 — 6 persons sentenced).

TABL. 30 (103). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW (cd.)**

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCUSATION BY TYPE OF CRIME (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2010	2015	2019	2020		TYPE OF CRIME
				ogółem total	w tym męż- czyźni of which men	
Przeciwko czci i nieetykalności cielesnej — art. 212—217 kk	1064	112	51	129	116	Against good name and personal integrity — Art. 212—217 Criminal Code
Przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego — art. 222—231 kk	14042	11349	9449	8058	7071	Against the activities of state institutions and local government — Art. 222—231 Criminal Code
w tym:						of which:
Naruszenie nieetykalności cielesnej lub czynna napaść na funkcjonariusza publicznego — art. 222 i 223 kk	2988	3148	2740	2284	2210	Battery or active assault on a public official — Art. 222 and 223 Criminal Code
Wywieranie wpływu na czynności urzędowe organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej — art. 224 § 1 kk	757	320	256	228	205	Exerting influence on official activities of an organ of the government administration, local government or state administration — Art. 224 § 1 Criminal Code
Wywieranie wpływu na funkcjonariusza publicznego — art. 224 § 2 kk	3189	2350	1780	1467	1316	Exerting influence on a public official — Art. 224 § 2 Criminal Code
Znieważenie funkcjonariusza publicznego albo znieważenie lub poniżenie organu konstytucyjnego RP — art. 226 kk	4062	3379	2946	2488	2230	Insulting a public official or belittling or insulting a constitutional body of the Republic of Poland — Art. 226 Criminal Code
Sprzedajność — art. 228 kk	364	219	233	133	115	Venality — Art. 228 Criminal Code
Przekupstwo — art. 229 kk	2009	1213	834	676	555	Bribery — Art. 229 Criminal Code
Płatna protekcja — art. 230 kk	88	108	177	168	122	Paid patronage — Art. 230 Criminal Code
Nadużycie uprawnień przez funkcjonariusza publicznego — art. 231 kk	199	134	179	144	117	Abuse of rights by public official — Art. 231 Criminal Code
Przeciwko wymiarowi sprawiedliwości — art. 232—247 kk	35644	15887	13092	12684	11752	Against the judiciary — Art. 232—247 Criminal Code
W tym fałszywe zeznania — art. 233 kk	3111	1653	2082	1735	1195	Of which false testimony — Art. 233 Criminal Code
Przeciwko porządkowi publicznemu — art. 252—264 kk	3327	2705	2779	2171	1985	Against public order — Art. 252—264 Criminal Code
Przeciwko wiarygodności dokumentów — art. 270—277 kk	14069	8218	6897	6032	4673	Against the reliability of documents — Art. 270—277 Criminal Code
W tym fałszowanie dokumentów — art. 270 kk	10378	5975	4735	4195	3184	Of which falsifying of documents — Art. 270 Criminal Code
Przeciwko mieniu — art. 278—295 kk	126625	83397	74768	66436	54087	Against property — Art. 278—295 Criminal Code
w tym:						of which:
Kradzież rzeczy — art. 278 kk	39356	24783	22711	22022	18016	Property theft — Art. 278 Criminal Code
Kradzież z włamaniem — art. 279 kk	16861	12771	9352	8014	7388	Burglary — Art. 279 Criminal Code
Rozbój — art. 280 kk	7371	4170	3001	2457	2298	Robbery — Art. 280 Criminal Code

TABL. 30 (103). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW (dok.)**

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCUSATION BY TYPE OF CRIME (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2010	2015	2019	2020		TYPE OF CRIME
				ogółem total	w tym męż- czyźni of which men	
Przeciwko mieniu (dok.)						Against property (cont.)
Kradzież rozbójnicza — art. 281 kk ...	578	688	813	740	685	Theft with assault — Art. 281 Criminal Code
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 kk	697	425	327	259	242	Criminal coercion — Art. 282 Criminal Code
Przeciwko obrotowi gospodarcze- mu — art. 296—309 kk^a	13180	13000	15075	11935	9796	Against economic activity — Art. 296—309 Criminal Code^a
W tym przestępstwa skarbowe z kks	6257	8481	9699	7208	6013	Of which fiscal offences from the Fiscal Penal Code

a Z wyłączeniem przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 296b kk; łącznie z przestępstwami skarbowymi z kks.

U w a g a. W 2020 r. oprócz skazań za korupcję z art. 228—231 kk skazano: 22 osoby (w tym 18 mężczyzn) z art. 250a kk — korupcja wyborcza, 8 mężczyzn z art. 296a kk — korupcja na stanowisku kierowniczym i 10 mężczyzn z art. 296b kk — korupcja sportowa.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Excluding corruption under Art. 296a and 296b of the Criminal Code; including fiscal offences from the Fiscal Penal Code.

Note. In 2020, except convictions under Art. 228—231 of the Criminal Code for corruption: 22 persons (of which 18 men) were sentenced under Art. 250a of the Criminal Code for corruption concerning elections, 8 men under Art. 296a of the Criminal Code for corruption on the managing post and 10 men under Art. 296b of the Criminal Code for corruption in sport.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 31 (104). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG PŁCI I WIEKU**

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCUSATION BY SEX AND AGE

WIEK W CHWILI POPEŁNIENIA PRZESTĘPSTWA AGE AT THE MOMENT OF COMMITTING CRIME	2010	2015	2019	2020		2010	2015	2019	2020
				ogółem total	w tym męż- czyźni of which men				
OGÓŁEM TOTAL	432891	260034	287978	251369	224314	136,5	81,4	75,0	65,8
17—20 lat	62542	31311	24255	20718	18386	297,6	184,9	164,6	144,4
21—24	60696	35307	32228	27847	24562	258,5	175,0	195,2	173,8
25—29	65450	42175	43656	38348	34169	197,3	146,4	173,8	157,1
30—34	53608	37813	47788	41016	36830	171,1	116,3	164,0	143,8
35—39	44512	30741	42941	38089	34107	161,4	99,7	132,9	118,2
40—44	38412	23897	33243	29487	26352	157,8	89,0	109,6	96,6
45—49	36611	18653	21840	19066	17098	138,1	80,2	84,0	72,3
50—59	55304	28876	27896	23646	21149	94,1	54,2	59,7	51,4
60 lat i więcej and more	15640	10854	13862	12849	11406	22,5	12,5	14,3	13,3
Nieustalony	116	407	269	303	255	.	.	.	.
Not specified									

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 12 na str. 33.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a See general notes to the Yearbook, item 12 on page 33.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 32 (105). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG WYMIARU KARY**

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCUSATION BY TYPE OF PUNISHMENT

A. RODZAJE I WYMIAR KARY

TYPE OF PUNISHMENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020		SPECIFICATION
				ogółem total	w tym męż- czyźni of which men	
O G Ó Ł E M	432891	260034	287978	251369	224314	T O T A L
w tym:						of which:
Grzywna	92329	61461	93843	84081	73987	Fine
W tym z warunkowym zawieszeniem wykonania kary	1660	705	61	26	22	Of which with conditional suspension of punishment
Ograniczenie wolności^a	49692	31096	84992	74012	65543	Restriction of freedom^a
z orzeczeniem:						with adjudication of:
obowiązku wykonywania nieodpłatnej kontrolowanej pracy na określone cele	49249	31006	87318	76033	67441	the obligation to perform supervised unpaid work for specified goals
potrącenia z wynagrodzenia za pracę na określony cel	443	273	927	670	638	deductions from wages and salaries for work for a specified goal
Wymiar kary:						Type of punishment:
w tym z warunkowym zawieszeniem wykonania kary	1332	648	21	15	13	of which with conditional suspension of punishment
do 6 miesięcy	27076	17090	32764	27926	23608	up to 6 months
powyżej 6 miesięcy do 2 lat	22616	14006	52228	46086	41935	over 6 months to 2 years
Pozbawienie wolności	290669	167028	105841	90524	82183	Imprisonment
bezwzględne	39582	33952	53350	48550	46175	absolute
z warunkowym zawieszeniem wykonania kary	251087	133076	52491	41974	36008	with conditional suspension of punishment
w tym z zastosowaniem dozoru	69108	38661	16420	13434	11973	of which supervision
Wymiar kary:						Type of punishment:
poniżej 3 miesięcy	4647	2449	1710	1313	1205	below 3 months
3 miesiące	19773	11382	7521	6180	5565	3 months
4 i 5 miesięcy	31552	18669	13378	11285	10398	4 and 5 months
6 miesięcy	63393	37320	23751	20281	18081	6 months
powyżej 6 miesięcy poniżej 1 roku	60287	35016	22090	18845	17007	over 6 months below 1 year
1 rok	57140	30602	21436	18561	16709	1 year
powyżej 1 roku do 2 lat	47175	26687	10675	9276	8663	over 1 to 2 years
powyżej 2 poniżej 3 lat	2189	1659	1568	1433	1371	over 2 below 3 years
3 lata	1819	1263	1396	1175	1127	3 years
powyżej 3 do 5 lat	1861	1402	1637	1546	1473	over 3 to 5 years
powyżej 5 do 10 lat	612	452	547	500	468	over 5 to 10 years
powyżej 10 do 15 lat	221	127	132	129	116	over 10 to 15 years
Kara mieszana^b	.	370	3137	2619	2479	Mixed punishment^b
25 lat pozbawienia wolności	97	64	74	50	48	25 years imprisonment
Dożywotnie pozbawienie wolności	27	6	19	11	11	Life imprisonment
Grzywna orzeczona obok kary pozbawienia wolności	124593	60512	19687	15588	13441	Fine in addition to imprisonment

a W latach 2015–2020 w dalszym podziale skazany może być wykazany więcej niż jeden raz, ponieważ sąd może orzec kilka kar jednocześnie; patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 146. b Kara polegająca częściowo na pozbawieniu wolności, a częściowo na ograniczeniu wolności.

a In 2015–2020 in further division a sentenced person may be indicated more than once, because the court may adjudicate several forms of punishment at the same time; see general notes, item 14 on page 146. b Punishment consisting partially in imprisonment and partially in restricting freedom.

TABL. 32 (105). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG WYMIARU KARY (dok.)**

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCUSATION BY TYPE OF PUNISHMENT (cont.)

B. GRZYWNY

FINES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	Według wymiaru grzywny By size of fine							2001 zł i więcej PLN 2001 and more
			100 zł i mniej PLN 100 and less	101— —200	201— —300	301— —500	501— —800	801— —1000	1001— —2000	
Grzywna	2010	92329	204	868	2675	13249	23705	19077	23713	8838
Fine	2015	61461	75	345	883	5385	10743	12267	19433	12330
	2019	93843	48	209	577	4112	8707	16428	34583	29179
	2020	84081	35	164	439	3024	6576	13934	32251	27658^c
Grzywna orzeczona obok kary po- zbawienia wolności	2010	124593	1339	6179	11502	33147	28253	21219	15282	7672
Fine in addition to imprisonment	2015	60512	344	1803	4093	14169	12348	11689	9762	6304
	2019	93843	48	209	577	4112	8707	16428	34583	29179
	2020	15588	20	69	159	1241	1370	3155	3914	5660^d

c, d W tym powyżej 5000 zł: c — 5690, d — 2387.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

c, d Of which more than PLN 5000: c — 5690, d — 2387.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 33 (106). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG WYMIARU KARY POZBAWIENIA WOLNOŚCI W 2020 R.**

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCUSATION BY TYPE OF IMPRISONMENT PUNISHMENT IN 2020

RODZAJE PRZESTĘPSTW TYPE OF CRIME	Ogółem Total	Wymiar kary pozbawienia wolności Type of imprisonment punishment						
		do 3 mie- sięcy up to 3 months	4 i 5 mie- sięcy 4 and 5 months	6 mie- sięcy 6 months	powyżej 6 mie- sięcy poniżej 1 roku over 6 months below 1 year	1 rok 1 year	powyżej 1 roku do 3 lat over 1 to 3 years	powyżej 3 do 15 lat over 3 to 15 years
OGÓŁEM TOTAL	90524	7493	11285	20281	18845	18561	11884	2175
w tym: of which:								
Zabójstwo — art. 148 kk	220	—	—	—	—	1	4	215
Homicide — Art. 148 Criminal Code								
Przestępstwa z ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii ^a	6616	576	428	653	544	2440	1644	331
Crimes from the Act on Counteracting Drug Addiction ^a								
Prowadzenie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środ- ka odurzającego — art. 178a kk	11486	1076	1913	3445	2785	1531	724	12
Operating a motor vehicle while under the influ- ence of alcohol or other intoxicant — Art. 178a Criminal Code								
Handel ludźmi — art. 189a kk	26	—	—	—	—	1	14	11
Human trafficking — Art. 189a Criminal Code								
Groźba karalna i zmuszanie — art. 190 i 191 kk Punishable threat and coercion — Art. 190 and 191 Criminal Code	2375	374	448	630	576	220	126	1
Zgwałcenie — art. 197 kk	524	—	—	10	24	68	219	203
Rape — Art. 197 Criminal Code								

a Patrz notka a do tabl. 30 na str. 175.

a See footnote a to the table 30 on page 175.

TABL. 33 (106). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG WYMIARU KARY POZBAWIENIA WOLNOŚCI W 2020 R. (dok.)**

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCUSATION BY TYPE OF IMPRISONMENT PUNISHMENT IN 2020 (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW TYPE OF CRIME	Ogółem Total	Wymiar kary pozbawienia wolności Type of imprisonment punishment						
		do 3 mie- sięcy up to 3 months	4 i 5 mie- sięcy 4 and 5 months	6 mie- sięcy 6 months	powyżej 6 mie- sięcy poniżej 1 roku over 6 months below 1 year	1 rok 1 year	powyżej 1 roku do 3 lat over 1 year to 3 years	powyżej 3 do 15 lat over 3 years to 15 years
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 § 1 kk	429	1	1	14	16	74	234	89
Sexual intercourse with juvenile below the age of 15 — Art. 200 § 1 Criminal Code								
Publiczne prezentowanie lub produkowanie treści pornograficznych — art. 202 kk	197	3	7	26	29	62	61	9
Public presenting or producing pornographic content — art. 202 Criminal Code								
Zmuszanie do prostytucji — art. 203 kk	7	—	—	—	1	2	3	1
Forcing into prostitution — Art. 203 Criminal Code								
Stręczycielstwo, sutenerstwo, kuplerstwo — art. 204 § 1—3 kk	84	—	1	10	23	30	18	2
Procurement, pimping — Art. 204 § 1—3 Crim- inal Code								
Wywieranie wpływu na czynności urzędowe organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej — art. 224 § 1 kk	69	13	10	21	16	6	3	—
Exerting influence on the activity of an organ of the government administration, local govern- ment or State administration — Art. 224 § 1 Criminal Code								
Wywieranie wpływu na funkcjonariusza publicz- nego — art. 224 § 2 kk	466	59	116	132	119	28	12	—
Exerting influence on a public official — Art. 224 § 2 Criminal Code								
Sprzedajność — art. 228 kk	114	1	1	8	5	45	52	2
Venality — Art. 228 Criminal Code								
Przekupstwo — art. 229 kk	551	2	3	31	39	425	51	—
Bribery — Art. 229 Criminal Code								
Płatna protekcja — art. 230 kk	83	—	—	24	15	27	17	—
Paid patronage — Art. 230 Criminal Code								
Nadużycie uprawnień przez funkcjonariusza publicznego — art. 231 kk	119	1	2	8	16	65	27	—
Abuse of rights by public official — Art. 231 Criminal Code								
Falszywe zeznania — art. 233 kk	716	10	26	321	257	94	8	—
False testimony — Art. 233 Criminal Code								
Falszowanie dokumentów — art. 270 kk	1011	129	297	354	110	87	33	1
Falsifying of documents — Art. 270 Criminal Code								
Kradzież rzeczy — art. 278 kk	8004	845	1656	2036	1893	999	564	11
Property theft — Art. 278 Criminal Code								
Kradzież z włamaniem — art. 279 kk	6128	53	114	150	158	3252	2281	120
Burglary — Art. 279 Criminal Code								
Rozbój — art. 280 kk	2053	7	18	52	93	200	1232	451
Robbery — Art. 280 Criminal Code								
Kradzież rozbójnicza — art. 281 kk	582	12	26	50	36	225	224	9
Theft with assault — Art. 281 Criminal Code								
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 kk	233	—	5	3	11	91	111	12
Criminal coercion — Art. 282 Criminal Code								
Przeciwko obrotowi gospodarczemu — art. 296—309 kk ^b	1893	270	205	384	369	346	305	14
Against economic activity — Art. 296—309 Criminal Code ^b								
w tym przestępstwa skarbowe z kks	752	133	74	155	124	150	110	6
of which fiscal offences from Fiscal Penal Code								

b Z wyłączeniem przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 296b kk; łącznie z przestępstwami skarbowymi z kks.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

b Excluding corruption under Art. 296a and 296b of the Criminal Code; including fiscal offences from the Fiscal Penal Code.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 34 (107). **ORZECZENIA SĄDÓW REJONOWYCH PIERWSZEJ INSTANCJI W SPRAWACH O WYKROCZENIA^a**
 ADJUDICATIONS OF DISTRICT COURTS OF FIRST INSTANCE IN PETTY OFFENCES^a

LATA YEARS ORZECZENIA ADJUDICATIONS	Ogółem Total	W tym za wykroczenia przeciwko Of which offences against				
		porządkowi i spokojowi publicz- nemu — rozdz. VIII kw public peace and order — Chapter VIII Petty Offences Code	bezpieczeń- stwu osób i mienia — rozdz. X kw safety of people and property — Chapter X Petty Offences Code	bezpieczeń- stwu i porząd- kowi w komu- nikacji — rozdz. XI kw traffic safety and order — Chapter XI Petty Offences Code	mieniu — rozdz. XIV kw property — Chapter XIV Petty Offences Code	
OGÓŁEM TOTAL	2010	493982	32457	10239	278737	69873
	2015	567262	28801	9026	340730	97598
	2020	293658	25394	6393	140823	54464
	2021	330815	28632 ^b	6267 ^c	139136	54406
w tym w postępowaniu zwykłym of which ordinary proceedings		68446	9311	1371	26361	8771
w tym: of which:						
Orzeczone kary zasadnicze Adjudicated principal punishments	303855	21938	5888	132989 ^d	51947	
w tym grzywny of which fines	270632	18267	5412	129178	39173	
Uniewinnienia Acquittals	10118	1640	233	3688	1051	
Umorzenia Discontinuances	14958	4834	110	1940	1124	

a W 2010 r. orzeczenia prawomocne. b, c W tym orzeczeń: b — 17549 z art. 51 i 58 kw, c — 1627 z art. 70 § 2 kw.
 d Obok kary zasadniczej orzeczono dodatkowo środek karny — zakaz prowadzenia pojazdów w 18612 przypadkach.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a In 2010 valid adjudications. b, c Of which adjudications: b — 17549 against Art. 51 and 58 Petty Offences Code, c — 1627 against Art. 70 § 2 Petty Offences Code. d Additionally by the principal punishment the punitive measure has been adjudicated — 18612 cases of revoking the right to operate a vehicle.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 35 (108). **OSOBY PRAWOMOCNIE OSĄDZONE PRZEZ SĄDY WOJSKOWE**
 PERSONS VALIDLY JUDGED BY MILITARY COURTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
ZA PRZESTĘPSTWA FOR CRIMES					
OGÓŁEM	736	267	256	330^a	TOTAL
Skazano	473	171	151	175	Sentenced
Pozbawienie wolności	165	67	37	39	Imprisonment
w tym z warunkowym zawieszeniem wykonania kary	161	64	36	35	of which conditional suspension of pun- ishment
poniżej 6 miesięcy	48	7	5	4	below 6 months
6 miesięcy do 1 roku	77	39	28	26	6 months to 1 year
powyżej 1 roku do 2 lat	35	14	4	6	over 1 year to 2 years
powyżej 2 lat	5	7	—	3	over 2 years
Ograniczenie wolności	233	86	64	78	Restriction of freedom
w tym z warunkowym zawieszeniem wykonania kary	129	53	—	—	of which conditional suspension of pun- ishment
do 6 miesięcy	154	62	39	53	up to 6 months
powyżej 6 miesięcy do 2 lat	79	24	25	25	over 6 months to 2 years
Grzywna	34	18	50	58	Fine
Wyłączny środek karny	41	—	—	—	Punitive measure only

a Ponadto prawomocnie osądzono 13 osób cywilnych.

a Moreover, 13 civilian persons were validly judged.

TABL. 35 (108). **OSOBY PRAWOMOCNIE OSĄDZONE PRZEZ SĄDY WOJSKOWE (dok.)**

PERSONS VALIDLY JUDGED BY MILITARY COURTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
ZA PRZESTĘPSTWA (dok.) FOR CRIMES (cont.)					
Warunkowo umorzono postępowanie	197	63	76	103	Proceeding provisionally discontinued
Umorzono postępowanie	31	13	16	12	Discontinued proceeding
Uniewinniono	16	18	13	11	Acquitted
Odstąpiono od wymierzenia kary	19	2	—	2	Punishment withheld
ZA WYKROCZENIA FOR PETTY OFFENCES					
Ukarano	230	84	72	45	Punished
W tym grzywną	224	84	71	45	Of which fine

U w a g a. W 2021 r. działały 2 wojskowe sądy okręgowe i 7 garnizonowych.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

N o t e. In 2021, 2 military regional courts and 7 garrison courts operated.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 36 (109). **TYMCZASOWO ARESZTOWANI I ODBYWAJĄCY KARY**

Stan w dniu 31 grudnia

PRETRIAL DETAINEES AND CONVICTS SERVING PUNISHMENT

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
O G Ó Ł E M	80728	70836	67894	71874	T O T A L
w tym zatrudnieni ^a	24218	24182	28977	36307	of which employed ^a
w tym odpłatnie	15956	9850	10835	18211	of which remunerated
Mężczyźni	78131	68457	64838	68492	Men
w tym młodociani ^b	3124	1495	931	979	of which young prisoners ^b
Kobiety	2597	2379	3056	3382	Women
w tym młodociane ^b	82	43	41	42	of which young prisoners ^b
Tymczasowo aresztowani	8389	4162	8692	8495	Pretrial
w tym zatrudnieni ^a	369	134	215	220	of which employed ^a
w tym odpłatnie	159	7	13	9	of which remunerated
W tym młodociani ^b	893	315	393	397	Of which young prisoners ^b
Skazani	71867	65664	58487	62644	Convicts
w tym zatrudnieni ^a	23849	24048	28762	36087	of which employed ^a
w tym odpłatnie	15797	9843	10822	18202	of which remunerated
w tym młodociani ^b	2270	1163	568	610	of which young prisoners ^b
W tym wielokrotnie karani	35256	37247	34223	37246	Of which previously punished
Ukarani	472	1010	715	735	Punished
W tym młodociani ^b	43	60	11	14	Of which young prisoners ^b

a W czasie odbywania kary lub trwania tymczasowego aresztowania. b W wieku 15—21 lat.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a During serving punishment or temporary arrest. b Aged 15—21.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 37 (110). **ORZECZENIA WYKONYWANE WOBEC OSÓB PRZEBYWAJĄCYCH W ZAKŁADACH KARNYCH I ARESZTACH ŚLEDZCYCH WEDŁUG WYMIARU KARY**

Stan w dniu 31 grudnia

EXECUTING OF ADJUDICATIONS TOWARDS PERSONS STAYING IN PRISONS
AND REMAND PRISONS BY TYPE OF PUNISHMENT

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2019	2020	2021	SPECIFICATION
O G Ó Ł E M	66425	59944	64077	T O T A L
według wymiaru odbywanej kary:				by type of punishment applied:
Zasadniczej	58929	53044	55270	Principal
w tym orzeczenia nieprawomocne	1346	1373	1270	of which non-valid adjudications
Do 3 miesięcy	757	692	832	To 3 months
Powyżej 3 miesięcy do 6 miesięcy	4276	4149	4891	Over 3 to 6 months
Powyżej 6 miesięcy do 1 roku	9857	8765	10359	Over 6 months to 1 year
Powyżej 1 roku do 1 roku i 6 miesięcy	5998	4760	5745	Over 1 year to 1 year and 6 months
Powyżej 1 roku i 6 miesięcy do 2 lat	6429	5438	5146	Over 1 year and 6 months to 2 years
Powyżej 2 do 3 lat	8287	7046	6665	Over 2 to 3 years
Powyżej 3 do 5 lat	10534	9407	8322	Over 3 to 5 years
Powyżej 5 do 10 lat	7674	7660	7154	Over 5 to 10 years
Powyżej 10 do 15 lat	2715	2710	2542	Over 10 to 15 years
Powyżej 15 do 20 lat	110	143	160	Over 15 to 20 years
25 lat	1832	1795	1708	25 years
Dożywotnie pozbawienie wolności	460	479	476	Life imprisonment
Zastępczej	6693	6178	8069	Substitutive
Do 1 miesiąca	146	125	127	To 1 month
Powyżej 1 do 6 miesięcy	4945	4429	5528	Over 1 to 6 months
Powyżej 6 do 9 miesięcy	933	960	1363	Over 6 to 9 months
Powyżej 9 miesięcy do 1 roku	669	664	1051	Over 9 months to 1 year
Inne środki izolacyjne^a	803	722	738	Other means of isolation^a
Do 1 miesiąca	785	715	729	To 1 month
Powyżej 1 do 6 miesięcy	18	7	8	Over 1 to 6 months
Powyżej 6 do 9 miesięcy	—	—	1	Over 6 to 9 months

a Zastępcza kara pozbawienia wolności za grzywnę orzeczoną za wykroczenie skarbowe, kara aresztu, zastępcza kara aresztu za grzywnę lub za ograniczenie wolności, kara porządkowa, środek przymusu orzeczony w postępowaniu cywilnym.

U w a g a. Wobec jednej osoby może być wykonywanych wiele orzeczeń, dlatego ich liczba nie może być porównywana z liczbą osób odbywających karę (skazanych i ukaranych wykazanych w tabl. 36).

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Substitutive imprisonment for a fine adjudicated regarding fiscal offences, arrest, substitutive arrest for a fine or restriction of freedom, ordinal penalty, means of constraint adjudicated in civil proceedings.

N o t e. Towards one person many adjudications may be executed, therefore their number is not comparable with the number of persons serving a punishment (convicts and punished presented in the table 36).

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 38 (111). **WARUNKOWE PRZEDTERMINOWE ZWOLNIENIA SKAZANYCH ODBYWAJĄCYCH KARĘ POZBAWIENIA WOLNOŚCI**

CONDITIONAL RELEASES FROM SERVING THE FULL SENTENCE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
Skazani ^a warunkowo przedterminowo zwolnieni z zakładów karnych	26238	14880	6158	4973	Convicts ^a offenders on conditional early released from penal institutions
na wniosek dyrektora zakładu karnego	15947	8673	2543	1541	based on a motion of the penal institution director
na wniosek własny, pełnomocnika lub obrońcy	10270	6193	3602	3425	based on a motion of the convict, representative or attorney
na wniosek prokuratora lub sądu	3	4	4	1	based on a motion of the prosecutor or court
na wniosek sądowego kuratora zawodowego	14	3	9	6	based on a motion of the professional court probation officer
przez sąd z urzędu	4	7	—	—	by court officially

a Łącznie ze skazanymi, którym pozostało odbycie zastępczej kary pozbawienia wolności.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Including convicts, who had to serve substitute punishment of imprisonment.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.

TABL. 39 (112). **ZAKŁADY KARNE I ARESZTY ŚLEDTCZE**

Stan w dniu 31 grudnia

PRISONS AND REMAND PRISONS

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
O G Ó Ł E M	157	154	120	103	T O T A L
Zakłady karne	87	87	81	64	Prisons
Areszty śledcze	70	67	39	39	Remand prisons

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 40 (113). **PEŁNOZATRUDNIENI W SŁUŻBIE WIĘZIENNEJ**

Stan w dniu 31 grudnia

FULL-TIME PAID EMPLOYEES OF PENITENTIARY STAFF

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
O G Ó Ł E M	28844	28325	28006	28064^a	T O T A L
Funkcjonariusze	27562	27185	26861	26892	Prison staff
w tym z wyższym wykształceniem	12514	15797	16672	16828	of which with tertiary education
na stanowiskach:					holding posts:
Oficerskich	8078	8069	7133	6900	Officers
Chorążych	2189	3627	4520	4757	Warrant officers
Podoficerskich	17295	15489	15208	15235	Non-commissioned officers
Pracownicy cywilni	1282	1140	1145	1172	Civilian employees
W tym z wyższym wykształceniem	812	776	735	772	Of which with tertiary education

a W tym 6778 kobiet.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Of which 6778 women.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 41 (114). **ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA SŁUŻBY WIĘZIENNEJ**

PAID EMPLOYMENT AND WAGES AND SALARIES OF PENITENTIARY STAFF

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Grand total	Funkcjonariusze Prison staff	Pracownicy cywilni Civilian employees	
				razem total	w tym nauczyciele of which teachers
Przeciętne zatrudnienie	2010	29420	27469	1951	199
Average paid employment	2015	29062	27233	1829	220
	2020	28253	26428	1825	216
	2021	28292	26605	1687	218
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto ^a w zł	2010	.	4034,80	3702,92	4598,89
Average monthly gross wages and salaries ^a in PLN	2015	.	4429,53	4059,66	5295,60
	2020	.	6191,83	5652,40	6413,00
	2021	.	6499,00	6266,00	6662,00

a Wynagrodzenia funkcjonariuszy nie zawierają składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe).

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Wages and salaries of prison staff do not include compulsory social insurance contributions (retirement and other pensions, sickness insurance).

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 42 (115). **OCHRONA ZDROWIA W ZAKŁADACH KARNYCH**

Stan w dniu 31 grudnia

HEALTH CARE IN PRISONS

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
Szpitale	13	11	10	11	Hospitals
Łóżka w szpitalach	1203	883	785	845	Beds in hospitals
Izby chorych	157	152	118	102	Infirmarys
Ambulatoria	157	154	120	103	Ambulatory departments
Gabinety stomatologiczne	153	153	120	103	Stomatological offices
Apteki	28	17	16	17	Pharmacies
Zatrudnieni:					Employees:
lekarze, lekarze dentyści i farmaceuci	663	609	501	493	doctors, dentists and pharmacists
w tym kobiety	545	522	407	430	of which women
personel średni	1047	1133	1068	1093	mid-level staff
w tym kobiety	979	1076	984	999	of which women

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 43 (116). **BIBLIOTEKI W ZAKŁADACH KARNYCH**

Stan w dniu 31 grudnia

LIBRARIES IN PRISONS

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
Biblioteki (bez filii)	157	154	120	103 ^a	Libraries (without branches)
Księgozbiór w tys. wol.	1636	1589	1400	1364	Collection in thousand vol.

a Z filiami — 139.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Including branches — 139.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 44 (117). **SZKOŁY W ZAKŁADACH KARNYCH^a**

Stan w końcu roku szkolnego

SCHOOLS IN PRISONS^a

As of the end of the school year

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010/11	2015/16	2020/21	2021/22	SPECIFICATION
SZKOŁY SCHOOLS					
Podstawowe	2	2	5	7	Primary
Gimnazja	9	8	—	—	Lower secondary
Licea ogólnokształcące	2	18	17	15	General secondary
Policealne	3	1	—	—	Post-secondary
Kursy zawodowe ^{bc} (w ciągu roku)	1177	637	758	454	Vocational courses ^{bc} (during the year)
Kwalifikacyjne kursy zawodowe ^{bc}	.	95	154	173	Qualifying vocational courses ^{bc}

a Ponadto w roku szkolnym 2010/11 funkcjonowały: uzupełniające licea ogólnokształcące (7 szkół z 240 uczniami), zasadnicze szkoły zawodowe (20 szkół z 1936 uczniami) i technika uzupełniające (8 szkół z 360 uczniami). b W latach kalendarzowych: 2010, 2015, 2020 i 2021. c Liczba kursów.

a Moreover, in the 2010/11 school year there were: supplementary general secondary schools (7 schools with 240 students), basic vocational schools (20 schools with 1936 students) and supplementary technical secondary schools (8 schools with 360 students). b In the: 2010, 2015, 2020 and 2021 calendar years. c Number of courses.

TABL. 44 (117). **SZKOŁY W ZAKŁADACH KARNYCH^a (dok.)**

Stan w końcu roku szkolnego
SCHOOLS IN PRISONS^a (cont.)
As of the end of the school year

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010/11	2015/16	2020/21	2021/22	SPECIFICATION
UCZNIOWIE SZKÓŁ STUDENTS OF SCHOOLS					
Podstawowych	29	9	113	167	Primary
Gimnazjów	322	246	—	—	Lower secondary
Liceów ogólnokształcących	60	1407	765	802	General secondary
Policealnych	126	78	—	—	Post-secondary
Kursów zawodowych ^b (w ciągu roku)	13291	6597	8960	4727	Vocational courses ^b (during the year)
Kwalifikacyjnych kursów zawodowych ^b ..	.	2399	4017	4068	Qualifying vocational courses ^b

a, b Notki patrz na str. 185.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a, b See footnotes on page 185.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 45 (118). **SPRAWY ZAŁATWIONE PRZEZ KOMORNIKÓW**

CASES RESOLVED BY COURT RECEIVERS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
	w tys. in thousands				
O G Ó Ł E M	2841,5	6271,2	3665,1	4152,3 ^a	TOTAL
w tym:					of which:
Egzekucja należności sądowych	353,7	329,1	255,1	285,3	Debt enforcement in courts
Egzekucja świadczeń powtarzających się	60,9	48,4	47,4	47,2	Enforcement of repeated performances
w tym alimentacyjnych	60,8	48,2	47,3	46,7	of which alimonies
Egzekucja świadczeń pieniężnych	2384,7	5772,4	3038,2	3275,4	Enforcement of monetary performances
O zabezpieczenie roszczeń	20,7	11,7	3,4	3,2	To secure claims
O opróżnienie lokali mieszkalnych	7,0	8,7	3,6	2,3	To vacate dwellings
w tym bez zapewnienia lokalu socjalnego	2,4	2,9	0,9	0,6	of which without providing a temporary dwelling
Egzekucja innych świadczeń niepieniężnych	5,9	5,9	2,2	3,2	Enforcement of other non-monetary performances

a Ponadto (według stanu w dniu 31 grudnia) 7919,9 tys. spraw było w trakcie załatwiania.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Moreover (as of 31 December), 7919.9 thousand cases were being resolved.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 46 (119). **DZIAŁALNOŚĆ NOTARIUSZY**

ACTIVITY OF NOTARIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
	w tys. in thousands				
Akty notarialne	1655	2003	2509	3081	Notarial deeds
w tym dotyczące:					of which concerning:
umowy o sprzedaż nieruchomości	375	429	513	641	sale agreement for property
rolnych	83	93	63	77	agricultural property
w tym przez Skarb Państwa lub organ jednostki samorządu terytorialnego	15	14	5	5	of which by the State Treasury or organs of local government units
pozostałych	292	336	450	564	others
w tym przez Skarb Państwa lub organ jednostki samorządu terytorialnego	57	43	36	47	of which by the State Treasury or organs of local government units

TABL. 46 (119). **DZIAŁALNOŚĆ NOTARIUSZY (dok.)**

ACTIVITY OF NOTARIES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
	w tys.	in thousands			
Akty notarialne dotyczące (dok.):					Notarial deeds concerning (cont.):
darowizny nieruchomości	180	172	177	226	donations of property
w tym rolnych	54	54	48	55	of which agricultural
umowy zbycia nieruchomości w zamian za świadczenia z tytułu ubezpieczenia społecznego rolników indywidualnych	5	5	1	1	agreement for the sale of property by farmers in return for social security benefits
testamentu	107	140	146	171	will
majątkowej umowy małżeńskiej	43	53	59	66	article of marriage
umowy o sprzedaż spółdzielczej włas- ności prawa do lokalu	55	44	43	51	contract of sale of cooperative ownership right to premises
umowy przeniesienia własności	74	71	160	186	agreement of transfer of ownership
umowy ustanowienia odrębnej własności lokalu ^a	143	5	4	4	agreement establishing separate title to premises ^a
Inne czynności notarialne	5841	1271	1405	1734	Other notarial activities

^a W latach 2015—2021 dotyczy jednostronnych umów ustanowienia odrębnej własności lokalu (ustawa z dnia 24 czerwca 1994 r. o własności lokali, Dz. U. z 2021 r. poz. 1048).

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a In 2015—2021 concern unilateral agreements establishing separate title to premises (Act of 24 June 1994 on Ownership of Premises, Journal of Laws 2021 item 1048).

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 47 (120). **ADWOKATURA**

Stan w dniu 31 grudnia

THE BAR

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021	SPECIFICATION
Adwokaci	11261	17864	24356	25404	Attorneys
w tym kobiety	3012	7796	11155	11873	of which women
w tym członkowie zespołów	144	90	63	58	of which members of teams
Aplikanci	4883	6551	4375	4083	Applicants
Zespoły adwokackie	35	18	20	17	Teams of attorneys

Źródło: dane Naczelnej Rady Adwokackiej.

Source: data of the Polish Bar Council.

TABL. 48 (121). **ŁAWNICY^a W SĄDACH POWSZECHNYCH**

Stan na początku kadencji

LAY JUDGES^a IN THE COMMON COURTS

At the beginning of the term of office

OKRES KADENCJI TERM OF OFFICE	Ogółem Total	Z liczby ogółem Of total number	
		kobiety women	emeryci i renciści retirees and pensioners
2012—2015	13933	10406	7094
2016—2019	12977	9993	6247
2020—2023	9186	7239	1947

^a Ławnik uczestniczy w rozprawach do 12 dni w ciągu roku.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a A lay judge participates in hearings for up to 12 days during the year.

Source: data of the Ministry of Justice.